

**NF**  
 QUOTIDIEN  
 Téléphone  
 027/23 30 51  
 Publicité: Publicitas - Sion  
 Téléphone 027/21 21 11  
**Le no 70 ct.**

**PRINCE**  
 AMEUBLEMENTS  
 VETROZ  
 Tél.  
 027/36 24 39  
 MEUBLES-RING

**LEX**  
**FURGLER**

# Nouvelliste

## et Feuille d'Avis du Valais

### RHODÉSIE

## Muzorewa vainqueur

L'évêque de l'Eglise méthodiste Abel Muzorewa sort grand vainqueur de la consultation électorale en Rhodésie. Il lui incombera la tâche de former le prochain gouvernement. Cependant, avant même de gouverner, «le pouvoir noir» est divisé. En effet, un autre révérend, M. Ndabaningi Sithole, proteste contre des manœuvres électorales qui, selon lui, seraient cause de son faible score.



Voir page 36

## Le bien-fondé d'une campagne

Dans le but d'informer le public sur la Lex Furgler, particulièrement sur le durcissement des dispositions actuelles, un comité interprofessionnel d'action s'est constitué en Valais. Son président est M. Adolphe Travelletti, directeur de la Banque Cantonale du Valais, et le secrétaire est assuré par M. Roger Germanier, éditorialiste au NF. Les objectifs visés par ce comité d'action sont approuvés à une très large majorité, pour ne pas dire à l'unanimité, par tous ceux qui, dans notre canton, se soucient de son avenir économique et social. Nous avons rencontré dernièrement un spécialiste des problèmes touristiques, qui ajoute à son expérience une profonde connaissance des questions industrielles en Suisse et à l'étranger. Notre interlocuteur - qui ne tient pas à être désigné plus précisément que par ses initiales J. M. - nous a autorisé, sous cette condition, à rapporter son opinion sur la Lex Furgler et son plein appui à la campagne du comité d'action. Voici donc l'interview que nous avons pu obtenir.

L'équilibre naturel reste le meilleur régulateur

NF. - Vous constatez donc que les résultats obtenus par  
 Suite page 7

## Un remède pire que la maladie!

NF. - Pour mettre fin à certains abus dans la vente d'immeubles à des étrangers, n'était-il pas nécessaire de légiférer?

JM. - On peut comprendre, en effet, la réaction émotionnelle de nos concitoyens suisses alémaniques qui, amateurs de soleil et d'air pur, se voyaient privés de quelques-unes des plus belles parcelles de nos sites montagnards. Mais de là à saisir l'opinion publique et à crier au scandale, il y avait une marge qui n'aurait pas dû être franchie. Cette agitation a eu pour effet d'inciter l'autorité fédérale à légiférer dans la hâte et la précipitation et c'est ainsi que le remède s'est vite avéré pire que le mal que l'on voulait guérir.

NF. - Par exemple?

JM. - La Suisse est un pays épris de liberté, ouvert sur le monde par son industrie, sa finance et les organisations internationales qu'il héberge. Les mesures prises dans le but, louable en soi, de freiner les abus de la vente aux étrangers, ont terni cette image de marque. Elles ont surtout déclenché une crise de xénophobie qui fait montrer du doigt notre pays.

Tout aussi néfaste est la casure créée au sein de la Confédération entre les cantons à vocation touristique et les autres, plus nombreux. Au-

moderne. Contraire aussi à la plus élémentaire justice. En effet, à l'époque de la pleine industrialisation, lorsque toutes ces usines se sont construites sur des terrains souvent achetés par des étrangers, a-t-on demandé l'avis des cantons montagnards? Si je voulais être méchant, je dirais que trop heureux de cette manne bienvenue, ces cantons qui entendent nous faire la leçon aujourd'hui l'ont savourée jalousement et en silence de crainte de devoir partager! Est-elle juste, cette solidarité qui n'est que... le devoir des autres?

### INTERVIEW

#### GÉRALD RUDAZ

aujourd'hui, ceux-ci entendent imposer leur volonté à ceux-là et cette situation est essentiellement contraire à l'esprit d'équilibre, de tolérance et de compréhension qu'ont voulu les constituants de la Suisse

### Douceur de vivre

Dans ce quartier de Bramois, bien tranquille, les fleurs prennent le temps de s'épanouir pour la simple beauté du geste et non par vanité... Des chats souples et luisants s'y prélassent: c'est le décor d'un conte dans lequel on vit bien...  
 Photo NF

## LES DESSOUS DE LA TVA

Quand notre grand argentier fédéral, illuminé par la TVA, nous dore la pilule en proclamant que notre bateau fiscal est le moins chargé d'Europe occidentale, on dirait qu'il n'a jamais franchi les frontières helvétiques.

### le coup de GRIFFE

Demandez donc en Italie au garagiste ou à n'importe quel artisan ou commerçant une facture acquittée!

La péninsule a appris à se contenter de billets ad hoc au pied desquels on griffonne «pagato». C'est entré dans les mœurs.

Si vous persistez à exiger une facture en bonne et due forme, vous l'obtiendrez, mais c'est plus cher. «Vous comprenez, vous dit-on, il faut payer l'IVA.»

Quand passent les terribles agents des finances, on s'arrange...

En France, c'est pareil, quoi que nos voisins de l'Ouest soient plus formalistes. La plupart des entreprises font établir par des bureaux spécialisés des «comptabilités fiscales» qui n'ont souvent qu'un certain rapport avec la réalité! «Comment voulez-vous qu'on s'en tienne autrement! disent les intéressés. Ce serait la ruine à brève échéance.»

Il est étonnant que personne n'évoque chez nous cet aspect du problème.

Les comparaisons se limitent aux taux de l'impôt, alors qu'il faudrait en considérer le rendement.

Et si jusqu'ici le contribuable suisse est resté à peu près intègre, veut-on l'inciter à pratiquer le système D en usage dans les pays qui nous entourent?

B.O.

### Perspective

Par A. Fontannaz

## UN NOUVEAU MYTHE

L'histoire retiendra certainement de l'époque moderne sa passion à créer des mythes.

C'est comme si l'esprit humain ne pouvait se contenter de ce que lui fournit la science: la possibilité de dominer l'univers matériel, de l'utiliser, le transformer, le mettre totalement au service de l'homme. Il reste traversé par un inextinguible désir de connaître au sens traditionnel du terme, de pénétrer au-delà du «comment» vers la découverte du «pourquoi».

Mais la réalité refuse de se laisser enfermer dans les ca-

dres d'une méthodologie d'expérimentation, elle les déborde

de toutes parts, ce qui oblige l'esprit à recourir à des essais d'explications mythologiques. Malgré leur coloration scientifique et le prestige qui en découle, ces mythes modernes relèvent en définitive de l'imagination, de l'intuition, de l'in-

Suite page 7

## Grosse affaire de drogue au cycle d'orientation de Fiesch

# 30 élèves impliqués 3 arrestations

Nous apprenions hier qu'une trentaine de jeunes gens et jeunes filles de Fiesch et des environs ont été interrogés ces jours derniers dans le cadre d'une affaire de drogue qui a pris d'amples proportions.

Tout a commencé au mois de janvier lorsque du haschich en quantité a été écoulé au cycle d'orientation de Fiesch, les trafiquants

ayant misé sur l'extrême jeunesse des victimes en puissance pour perpétrer leur forfait. Si quelques-uns des élèves ont pris l'habitude depuis lors d'en fumer régulièrement, les autres se sont contentés d'une seule séance de «drogue-party», à titre «d'information». Les consommateurs, filles et garçons, n'ont cependant pas été arrêtés. La police a réussi à mettre la main sur trois des

principaux trafiquants, dont deux de Fiesch même. Interrogés, ils ont toutefois été mis en liberté provisoire. Ils devront répondre devant la justice de leurs tristes activités.

On a également appris que la drogue venait de Bâle.

On ne connaît pas encore l'ampleur exacte de ce commerce, l'enquête suivant toujours son cours.





# 75<sup>e</sup> anniversaire de l'Harmonie municipale

Sion  
Salle de la  
Matze

Vendredi 27, samedi 28 avril:  
CONCERTS ET BALS  
avec l'orchestre



Dimanche 29 avril:  
13 h. 30 Cortège en ville  
(Hôtel de ville - rue de Lausanne - Matze)  
14 h. 15 Concerts

36-24252



## Le Garage J.-J. CASANOVA MARTIGNY



a le plaisir de vous inviter à sa



### GRANDE FÊTE DE PRINTEMPS

# OPEL

**Tombola gratuite**  
où vous pourrez gagner  
**1 voyage en avion**  
plus hôtel  
à Londres ou à Paris

**BAR GRATUIT**

qui aura lieu au garage les **vendredi 27 avril, de 14 h. à 19 h.**  
**samedi 28 avril, de 9 h. à 18 h.**  
**Dimanche 29 avril, de 9 h. à 17 h.**

... Et bien sûr, une magnifique exposition que vous pourrez admirer  
en toute tranquillité. Accordez-vous ce moment de détente  
et faites-nous le plaisir de votre visite

Votre agent Opel: Garage J.-J. Casanova, 1920 Martigny  
Tél. 026/2 29 01



*Pour vous  
Madame*



Un nouveau  
maquillage  
**RoC**  
pour les peaux  
délicates et sensibles

- \* Des teintes mode
- \* Des formules nouvelles
- \* Une présentation élégante

Demandez un conseil au personnel  
compétent de votre pharmacie.

RoC, produits de beauté hypo-allergéniques sans parfum  
(vente dans toutes les pharmacies).

**Cadeau**

Du 15 mars au 30 avril, les pharmacies  
suivantes se feront un plaisir de vous offrir, lors de  
votre achat de produits de maquillage RoC (min. Fr. 30.-)  
un nouveau rouge à lèvres RoC de votre choix:

**Gland:** pharmacie de Gland, Grand-Rue. **Montreux:** pharmacie  
du Casino, avenue du Casino 40. **Nyon:** pharmacie Nyonnaise,  
rue de la Gare. **Saxon:** pharmacie de Saxon. **Martigny:** pharma-  
cie Lauber, avenue de la Gare 7.

**Machine  
à laver**  
linge - vaisselle

Retour d'exposition  
légèrement griffée  
à céder avec gros  
rabais  
Miele - Schulthess  
AEG - Bauknecht  
Gehrig - Bosch  
Indesit - Hoover  
Crosley - Zanker  
Livraison et pose  
gratuites  
Facilités de paiement  
Location dès Fr. 30.-  
par mois  
Réparations  
toutes marques

**MAGIC VALAIS**  
Tél. 027/22 73 21  
Lausanne  
Tél. 021/36 52 12

A vendre cause non-  
emploi

**machine  
à laver  
le linge**  
Miele

automatique, 5 kg

Bas prix

Tél. 027/23 13 89  
\*36-300989

A vendre

**citerne  
à mazout**

2000 litres

**fourneau  
à mazout  
pompe  
à impression**

Bas prix

Tél. 027/36 12 95  
\*36-300987



**Bauknecht meilleur marché  
à Magro Ménager!**

**Hotte aspirante**  
aspire vapeurs et odeurs

(filtre suppl. 39.-)

**268.-**

**Machine à laver WA 700**  
Automatique pour 4,5 kg, 12 programmes.  
Essorage 400 tr/mn (autres modèles

à prix Magro Ménager)

**898.-**

**Lave-vaisselle**

Bauknecht GS 455 cuve inox,  
largeur 55 cm, 10 couverts,  
4 programmes autom., adoucisseur d'eau  
incorporé. Modèle libre ou à encastrer, etc.

**1398.-**

**MAGRO MENAGER**

UVRIER-SION 027/31 28 53 et ROCHE 021/60 32 21

... C'est meilleur marché!

Sierre

Pharmacie de service. - Pharmacie Centrale, tél. 551433.
Hôpital d'arrondissement. - Heures des visites: semaine et dimanche de 13 h. 30 à 15 h. 30 et de 18 heures à 19 h. 30.
Cinque Sainte-Claire. - Heures des visites: en privé: de 10 à 20 heures; en commune: de 13 à 16 heures et de 19 à 20 heures; en pédiatrie: de 15 à 17 heures; en maternité: de 12 à 14 heures, de 15 à 16 heures et de 19 à 20 heures.
Centre médico-social régional, hôtel de ville, aile ouest, tél. 555151.
Soins: à domicile, soins au centre, du lundi au vendredi, de 13 h. 30 à 14 h. 30.
Consultations pour nourrissons: sur rendez-vous, de 13 h. 30 à 16 h. 30, le mardi et le jeudi.
Cours: «Soins à la mère et à l'enfant».
Service d'aides familiales: responsable Michelle Fasnacht.
Assistentes sociales: service de la jeunesse, de la famille, du 3e âge, centre social.
Services spécialisés: (peuvent être atteints au même numéro).
- Service social pour handicapés (AVHPM)
- Service psycho-social
- Ligue valaisanne contre les toxicomanies
- Office cantonal des mineurs
- Ligue valaisanne contre le rhumatisme
- Caritas Valais
- Service médico-pédagogique / Erziehungsberatung (tél. 571171).
Samaritains. - Dépôt d'objets sanitaires, téléphone 552072 et 556042.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111.
Ambulance. - SAT, tél. 556363.
Auto-secours pour pannes et accidents des garagistes valaisans. - 24 heures sur 24. Garages siérois, téléphone jour et nuit: 555550.
Auto-secours siérois. - 24 heures sur 24. Téléphone 552424. SOS - Panne - Accidents.
Grône Samaritains. - Objets sanitaires et matériels de secours, tél. 581444.
Pompes funèbres. - Jean Amos, téléphone 551016. Eggs et Fils, tél. 551973.
Groupe AA. - Chippis, tél. 557681.
A l'écoute (La main tendue). - Difficultés, problèmes, angoisse, solitude, etc., téléphone 24 heures sur 24, tél. 143.
Bibliothèque. - Tél. 551964 - Ouverture: lundi, mardi, mercredi, vendredi, de 14 h. 30 à 18 h. 30; jeudi, de 14 h. 30 à 20 h. 30; samedi, de 10 heures à 11 h. 30 et de 14 heures à 16 h. 30.
Centre d'information planning familial. - Mardi et vendredi, de 14 heures à 15 h. 30 ou sur rendez-vous, tél. 555818.
Centre de loisirs et culture Aslec. - Ouvert du mardi au samedi de 9 à 12 heures et de 14 à 17 heures, ainsi que le soir selon programme propre des activités. Tél. 55 65 51.
Centre d'information permanente socio-culturel. - Le programme des manifestations de la quinzaine, tél. 55 66 00.
Taxi Saint-Léonard. - Service jour et nuit, tél. 027/311269.
Bibliothèque Aslec. - Ouverture: mardi, 17 à 19 heures; mercredi, 15 à 19 heures; jeudi et vendredi, 17 à 19 heures; samedi, 15 à 17 heures.
Dancing La Locanda. - Ouvert tous les soirs de 21 h. 30 à 3 heures et 4 heures suivant la saison, tél. 551826.
CPM centre de préparation au mariage. - Tél. 55 44 33. Rencontres avec un couple tous les vendredis dès 20 heures à l'hôtel de Ville de Sierre, entrée ouest, 2e étage.

Ambulance. - Police municipale de Sion, téléphone 212191.
Dépannage électricité et carburation. - 24 heures sur 24, tél. 225716.
Auto-secours sédentaires. - 24 heures sur 24, tél. 231919. SOS panne - accidents.
Auto-secours pour pannes et accidents des garagistes valaisans. - 24 heures sur 24. Garage des Alpes, Praz et Clivaz, Conthey, tél. 361628.
Service de dépannage du 0,8%. - Téléphone 382363 et 863450.
Dépannage installations frigorifiques. - Samedi et dimanche sans supplément: Val-Frigo-Technic Sion-Crans, tél. 027/231602.
Pompes funèbres. - Barras S.A., tél. 221217, Max Perruchoud, tél. 221699, 550302, 551848. Voëffray, tél. 222830.
Garderie. - Lundi, mardi, jeudi et vendredi de 14 heures à 16 h. 30 au rez-de-chaussée de l'école protestante.
Service social de la commune de Sion, avenue de la Gare 21, tél. 228688.
Dispensaire médical: ouvert l'après-midi.
Crèche - garderie d'enfants: ouverte de 7 heures à 18 h. 30.
Consultation pour nourrissons, cours de puériculture Croix-Rouge «Soins à la mère et à l'enfant»: tél. 233096. Renseignements et inscriptions, l'après-midi du lundi au vendredi, de 14 à 18 heures.
AA. - Réunion le mardi à 20 h. 30, rue Saint-Guérin N° 3, au-dessus du Parking.
Croix d'Or, centre d'accueil. - Bâtiment service social, chaque vendredi dès 20 heures.
Service d'aides familiales. - Mlle Oggier-Meytain, rue du Chanoine-Berchold 20, Sion, tél. 22 86 22 du lundi au vendredi de 8 heures à 11 heures et de 17 à 19 heures.
Centre de planning familial, Service famille-jeunesse. - Consultation sur rendez-vous, avenue de la Gare 21, salle N° 24, le lundi et le vendredi après-midi et le mardi soir. Téléphone 234648 de 14 h. 30 à 15 h. 30.
Bibliothèque municipale. - Ouverte les mardi et mercredi de 15 à 19 heures et jeudi et vendredi de 14 à 18 heures.
Baby-sitters. - Tél. 223820 et 229663 durant les heures des repas et 224203 le matin.
Château-neuf-Conthey. - Piscine du Résident-Parc, couverte et chauffée - Bassin de 17 m x 7 m.
Taxis de Sion. - Service permanent et station centrale gare, tél. 223333.
Dancing le Gallon. - Ouverture tous les soirs de 22 à 3 heures et 4 heures suivant la saison. Dimanche fermé.
Dancing La Matze. - Ouvert jusqu'à 3 heures, tél. 224042.
Consommateur-Information. - Rue de la Porte-Neuve 20, le jeudi de 14 à 16 heures.
Musée des costumes - Vivarium. - Route de Sierre, Uvrier, ouvert: tous les jours, sauf lundi, de 13 h. 30 à 18 h. 30.
Samaritains. - Dépôt d'objets sanitaires téléphone 221158, Mlle G. Fumaux, avenue Pratifiori 29, ouvert de 11 à 13 heures.
District d'Hérens-Conthey:
Nendaz-Station. - discothèque scotch-bar Lapin-Vert ouvert tous les soirs de 22 à 3 heures.

bureau fiduciaire de Martigny
cherche
jeune secrétaire
débutante acceptée.
Faire offre par écrit sous ch. P 36-90094 à Publicitas, 1951 Sion

Martigny

Pharmacie de service. - Téléphoner au N° 111.
Médecin de service. - Appeler le numéro 111.
Hôpital. - Heures des visites, chambres commune tous les jours de 13 h. 30 à 15 heures et de 19 à 20 heures; privées de 13 h. 30 à 20 heures.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111.
Ambulance officielle. - Tél. 22413 et 21552.
Pompes funèbres. - Ed. Bochhaty, 22295. Gilbert Pagliotti, 22502. Marc Chappot et Roger Gay-Crosier, 22413 et 21552.
Centre de planning familial. - Avenue de la Gare 28, tél. 26680.
Dépannage jour et nuit. - ACS Martigny, téléphone 026/23232.
Dépannages accidents. - Garage des Nations par Frassa Transports, 24343 et 24.
Dépannage et accidents. - Germano, téléphone 22540.
Service d'aide familiale: pour tous renseignements, s'adresser à la responsable du service: Mlle Philippe Marin, infirmière, chemin de la Prairie 3, Martigny, tél. 23842. Tous les jours de 7 à 9 heures et à partir de 18 heures

Sion

Médecin de garde. - Le N° 111 renseignera.
Pharmacie de service
Mercredi et jeudi, Vuilloud, 224235-224168
Vendredi et samedi, Fasmeyer, 221659.
Dimanches et fêtes: 9 à 12 heures, 15 à 21 heures.
Jours ouvrables: 8 heures à 12 h. 15; 13 h. 45 à 21 heures.
En dehors de ces heures: pour ordonnances médicales urgentes seulement: 212191 (poste de police); surtaxe de 5 francs.
Service dentaire d'urgence. - Téléphoner au numéro 111.
Hôpital régional. - Permanence médicale assurée pour tous les services. Heures des visites, tous les jours de 13 à 15 heures et de 19 à 20 heures. Tél. 211171.
Permanence femmes. - Contact, aide, information: tous les lundis de 20 h. à 22 h., tél. 23 42 57.
Permanence Association des parents de Sion et environs. - L'APS répond tous les lundis, de 19 à 21 heures, au numéro de téléphone 22 95 91.

BOURSE DE ZURICH

Table with 2 columns: Total des titres cotés (180), Dont traités (119), en hausse (50), en baisse (30), inchangés (39), cours payés (346)

Table with 2 columns: Tendances générales (irrégulière, soutenues, irrégulières, bien soutenues, irrégulières, irrégulières, bien soutenues, bien soutenues)

CHANGE - BILLETS

Table with 3 columns: Pays (France, Angleterre, USA, Belgique, Hollande, Italie, Allemagne, Autriche, Espagne, Grèce, Canada, Suède, Portugal, Yougoslavie) and two columns of exchange rates

Le marché zurichois a ouvert aujourd'hui mardi pour la première fois cette semaine sur une note soutenue et le volume des échanges a été relativement bien fourni. Les Swissair porteur sont traitées activement et gagnent du terrain. Dans le groupe des financières, les cours fluctuent différemment suivant les valeurs. D'une part, les Elektrowatt et les Motor-Columbus ont un peu plus faibles; d'autre part, on enregistre un léger mieux sur les Landis & Gyr, Mövenpick et Presse-Finanz. Les assurances sont soutenues sous la conduite des Réassurances et des Zurich nominatives. Aux industrielles, la Saurer porteur termine en baisse alors que les BBC, Ciba-Geigy, Holzstoff et Roco ont profité d'une demande plus nourrie.
Dans la partie étrangère de la cote, les certificats américains sont échangés, dans un marché sans grande animation, à une parité de 1 fr. 71 pour un dollar. Dans le reste de la cote, signalons la progression des Machines Bull et des Norsk Hydro.
Le secteur des obligations continue à améliorer ses positions.

Table with 3 columns: PRIX DE L'OR, Lingot (13 025-13 150), Plaquette (1 300-1 350), Vrenelli (106-116), Napoléon (107-117), Souverain (103-113), 20 dollars or (590-620)

A.A. - Groupe de Martigny, réunion le vendredi à 20 h. 30, local Notre-Dame-des-Champs N° 2. Tél. 026/21155 et 54461 et 84270.
Groupe alcooliques anonymes «Octodures». - Bâtiment de la Granette, Martigny: réunion tous les mercredis à 20 h. 30. SOS, téléphone 24983 et 54684.
Fondation Pierre Gianadda, musée gallo-romain: du 1.10 au 31.5., de 10 à 12 h. et de 14 à 18 heures, et exposition «L'enfant dans le monde» jusqu'au 29 avril.
Bibliothèque municipale. - Mardi, de 15 à 17 h.; mercredi, de 15 à 17 h. et de 19 h. 30 à 20 h. 30; vendredi, de 15 à 17 h.; samedi, de 15 à 17 h.

Saint-Maurice

Pharmacie de service. - Pharmacie Gaillard, tél. 651217.
Médecin de service. - En cas d'urgence en l'absence de votre médecin habituel, clinique Saint-Amé, tél. 651212.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111.
Pompes funèbres. - Albert Dirac, tél. 651219, François Dirac, tél. 651514.
Samaritains. - Dépôt de matériel sanitaire, Mlle Marie Rappaz, chemin des Illes, téléphone 652339. Exercices: 2e mardi de chaque mois, dès 20 heures.
Service médico-social du district. - Hospice Saint-Jacques, tél. 652333.
Taxiphone. - Service jour - nuit, tél. 71 17 17

Monthey

Pharmacie de service. - Pharmacie Raboud, tél. 713311.
Médecin. - Service médical jeudi après-midi, dimanche et jours fériés, tél. 711192.
Samaritains. - Matériel de secours, téléphone 71 14 54 et 71 23 30.
Ambulance. - Tél. 716262.
Hôpital. - Heures des visites, chambres communes et mi-privées, mardi, jeudi, samedi et dimanche, de 13 h. 30 à 15 heures; privées, tous les jours de 13 h. 30 à 19 heures.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le 111.
Pompes funèbres. - Maurice Clerc, 716262, J.-L. Marmillod, 712204, Antoine Rithner, 713050.
Dancing Treize Etoiles. - Ouvert jusqu'à 3 h. Fermé le lundi.
Taxis de Monthey. - Service permanent, station place Centrale, tél. 71 48 84.
Taxiphone. - Service jour - nuit, tél. 71 17 17.
CIRENAC. - Centre d'information de régulation des naissances et d'aide aux couples, tél. 716611.
Dépannage. - Téléphone jour et nuit: 714337.
Bar Le Corso. - Ouverture jusqu'à 24 heures.
Centre Fitness du Chablais. - Tél. 714410. piscine chauffée, saunas, solarium, gym., ouverture de 8 à 21 heures.
Alcooliques anonymes. - Réunion tous les vendredis au café Industriel, à 20 h. 30. Roger, tél. 711832; Jean, tél. 711339.

Viège

Pharmacie de service. - Pharmacie Fux, téléphone 462125.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111.
Brigue
Pharmacie de service. - Pharmacie Guntern, Brigue, 231515.
Alcooliques anonymes. - Réunion tous les jeudis à 20 h. 15, avenue de la Gare 9, téléphone 23 43 53, 23 62 46 et 23 80 42. Naters, tél. 23 12 61.
Dépôt de pompes funèbres. - André Lambriger, tél. 237337.
Patrouilleurs TCS. - Tél. 022/140 ou 031/140.

AUJOURD'HUI madame

Un menu

- Rillettes
Blanquette de veau
Riz
Tarte au citron

«L'approbation des autres est un stimulant dont il est bon quelquefois de se défier.»
Paul Cezanne

Le plat du jour

Rillettes
Les rillettes sont d'excellents hors-d'œuvre.
Préparation: prendre 2 kg de porc maigre (échine, filet, palette) et 750 g de panne. Coupez séparément en gros carrés les morceaux maigres, que l'on fait revenir légèrement, puis ajoutez ensuite la panne à feu assez vif. Laissez cuire de quatre à cinq heures en réduisant progressivement la chaleur, afin que la viande, en cuisant, se désagrège et absorbe en refroidissant toute la graisse. La qualité des rillettes dépend de la conduite et de l'appoint de cuisson, et leur conservation sera d'autant plus longue que l'eau de composition de la viande sera évaporée.
Faites refroidir rapidement la préparation en remuant fréquemment. Pour conserver, mettez en pots avant refroidissement complet, pour qu'une mince couche de graisse remonte à la surface.
Rillettes d'oie: coupez en gros morceaux une oie assez grasse que l'on fait revenir et cuisez comme les rillettes de porc. Il faut ensuite retirer les os avant complet refroidissement.
Rillettes de lapin: les rillettes de lapin se font de la même façon, en ajoutant 500 g de panne pour 1 kg de lapin.
L'assaisonnement des rillettes est de 30 g de sel, 1,5 g de poivre, 1 g d'épices par kilogramme, thym, laurier, oignons (ces derniers seront retirés après cuisson).

La tendance sur les marchés européens

PARIS: ferme.
Dans un volume de transactions modéré, tous les compartiments ont généralement clôturé sur une note ferme.
FRANCFORT: soutenue.
Tous les titres de premier rang ont, dans l'ensemble, clôturé sur une note soutenue, voire modérément en hausse pour quelques valeurs isolées.
AMSTERDAM: irrégulière.
La hausse a été de règle dans le secteur bancaire. Par contre, toutes les valeurs maritimes ont cédé du terrain.

BRUXELLES: en hausse.
Dans un marché calme, les plus-values l'ont emporté sur un large front.
MILAN: irrégulière.
Seuls quelques titres industriels ont fait preuve d'une bonne disposition.
LONDRES: en hausse.
Sous la pression des ordres d'achat, toute la cote s'est orientée à la hausse sous la conduite des valeurs énergétiques.

BOURSE DE ZURICH

Table with 3 columns: Suisse (23.479, 24.479), Brigue-Viège-Zermatt (98 d, 98 d), Motor-Columbus (725, 715), etc.

Divers

Table with 3 columns: AKZO (25, 25.75), Bull (24.75, 25.25), Courtaulds (3.7 d, 3.75 d), etc.

Bourses européennes

Table with 3 columns: Air Liquide (405, 405), Au Printemps (126, 125), Rhône-Poulenc (121.9, 121.5), etc.

Fonds de placement (hors cote)

Table with 3 columns: America Valor (316, 326), Anfos 1 (139, 141), Anfos 2 (126, —), etc.

BOURSE DE NEW YORK

Table with 3 columns: Alcan (23.479, 24.479), Burroughs (71 1/4, 71 1/4), Chessie System (29 7/8, 30), etc.



# La parole épiscopale du mois

Il y a deux ans, les évêques de Suisse alémanique ont lancé une série d'articles, s'adressant à tour de rôle aux lecteurs. Etant donné le succès de ces articles, le secrétaire de la conférence des évêques a proposé qu'ils soient publiés aussi en Suisse romande et au Tessin. Voici donc, sous cette nouvelle rubrique intitulée « La parole épiscopale du mois », le premier article signé pour le mois d'avril par Mgr Wüst, évêque auxiliaire du diocèse de Bâle.

L'Office fédéral des assurances sociales a publié dernièrement un « Rapport sur la situation de la famille en Suisse » qui ne peut pas nous laisser tranquilles. Les données statistiques contenues dans ce rapport veulent d'abord décrire la situation extérieure de la famille, mais elles sont également une sorte de thermomètre indiquant la stabilité et la vitalité de la famille. Le nombre croissant des divorces nous préoccupe beaucoup. Il a plus que doublé en l'espace de dix ans. Il y a presque un divorce pour trois mariages. Si nous interprétons bien les chiffres, il faut en conclure qu'en Suisse chaque troisième mariage se brisera.

Il s'agit d'un autre système de valeur que celui des chrétiens ? C'est un fait que l'opinion publique ne retient plus guère le divorce comme une faute morale. Il est vrai aussi que sur le plan civil, les responsabilités, liées au mariage, peuvent être abandonnées plus facilement que jamais. C'est un fait aussi que la vie commune de non mariés, très critiquée autrefois par l'opinion publique, est acceptée aujourd'hui par une grande partie de la population comme une forme normale de la vie sexuelle et sociale.

### Les dangers venant de l'extérieur

La famille chrétienne est plus que jamais confrontée à de nombreuses difficultés. Sa structure sociale est plus faible et moins protégée qu'autrefois.

# LA FAMILLE EN QUESTION

L'influence venant de l'extérieur de la famille est considérable. Les « co-éducateurs secrets », la publicité et les mass media, paralysent souvent les efforts de la pastorale et de parents chrétiens qui espèrent contribuer à la santé et la revitalisation de la famille. Et la société de consommation achève l'œuvre de remplacer les valeurs authentiques par d'autres fictives : des valeurs purement matérielles se mettent aisément au sommet de l'échelle. Il s'ensuit que le bonheur et la sécurité ne sont plus recherchés dans la famille mais dans la consommation de biens qui n'ont aucune relation avec la vie familiale.

### La responsabilité de la société

Si la famille est l'unité naturelle et fondamentale de la société, elle a plus que jamais besoin de la protection de cette société. Il convient d'ajouter pourtant que ce n'est pas la famille qui est là pour la société, mais la société pour la famille. « Puissent les institutions publiques et les initiatives privées

unir leurs efforts pour consolider la famille, pour approfondir sa vitalité et sa vigueur, pour la soutenir, mais sans se mettre à sa place » (Pie XII).

### Le témoignage chrétien

Ce qui est décisif, ce n'est pas l'aide qui vient de l'extérieur, mais la vitalité intérieure de la famille, sa volonté d'exister bel et bien et son fondement éthico-religieux. La situation actuelle, avec ses aspects sombres et menaçants, est un défi pour les parents chrétiens et leur témoignage fondé sur l'espérance. Il y a dans toutes les couches sociales de nombreuses familles qui sont pleines de courage, malgré les difficultés et les déceptions, et qui font confiance au sacrement du mariage qui veut fortifier et sanctifier les époux et leur vie familiale. Leur engagement chrétien va en profondeur et leur exemple est une lumière pour beaucoup d'autres. L'expérience ne nous apprend-elle pas que l'engagement radical d'un petit nombre est capable d'aider le

grand nombre, en provoquant la conversion qui s'impose ? C'est la signification de la parabole du levain.

† Otto Wüst  
évêque auxiliaire

### Nucléaire : révélations d'un dirigeant soviétique

MOSCOU (ATS/AFP). - Le ministre soviétique de l'énergie et de l'électrification, M. Pyotr Neporozhny, a admis qu'il y avait eu plusieurs accidents dans les centrales nucléaires en URSS. Le ministre n'a pas précisé où ni quand ces accidents s'étaient produits.

L'URSS, où une quinzaine de centrales nucléaires sont en opération, a toujours maintenu qu'elles étaient absolument sans danger. Les officiels soviétiques ont fermement démenti les informations répandues à l'étranger sur des accidents graves qui se seraient produits en 1958 dans la région de l'Oural ou en 1973 à Chevchtchenko, sur la mer Caspienne.



### Enquête N° 16

1. Chiquitita (Abba)
2. In the Navy (Village People)
3. Tragedy (The Bee Gees)
4. Nous (Hervé Villard)
5. Besoin d'amour (France Gall)
6. Born to be alive (Patrick Hernandez)
7. Seven lonely day (Shéila)
8. I who have nothing (Sylvester)
9. Trojan Horse (Luv)
10. Hooray hooray it's a holiday (Boney M)
11. My life (Billy Joel)
12. Da ya thing i'm sexy (Rod Stewart)
13. Superman (CKB)
14. Save me (Clout)
15. Tout petit la planète (Plastic Bertrand)
16. Too much heaven (The Bee Gees)
17. Je viens pas te parler d'amour (Daniel Guichard)
18. Le Freak (Chic)
19. Mescalino (Il était une fois)
20. Ma révérence (Véronique Sanson)

### Une crise à l'intérieur

Les chiffres sont-ils l'indicateur d'un praxis de la vie qui

Je m'appelle Maurice Duc, je suis chef de cuisine à l'hôtel de la Gare, Sion, je cherche

**1 bon cuisinier**

sachant travailler et qui soit capable de me remplacer.

Tél. 027/23 28 21 36-3485

**restaurant LA BERGERE**

Côtes et chops Fr. 11.-  
A l'apéritif et à toute heure: Fr. 13.-  
Merguez, la pièce Fr. 15.-  
Bout. Fendant

**SION**

36-1203

A vendre  
**camion**

tout terrain. prix très bas  
Une grue Pingon type P 70  
Une grue Pingon type P 40  
Toutes deux d'occasion.  
le prix est à discuter

Ecrire sous  
chiffre P 36-24340 à  
Publicitas, 1951 Sion

**Motoculteur 10 CV 4 temps**  
avec guidons réglables

**3 vitesses avant 1 arrière**  
à partir de **Fr. 2650.-**  
modèle sans roue **Fr. 1100.-**

**Bonvin Frères**  
Machines agricoles, route cantonale Conthey

Tél. 027/36 34 64 -  
**Ouvert le samedi matin**

36-2860

**PLACETTE**  
Noës-Sierre

36-3007

Nous cherchons

**1 employée de bureau**

Date d'entrée à convenir.

Nous vous offrons une ambiance sympathique, un salaire intéressant (13 fois l'an), d'excellentes prestations sociales et des réductions sur tous vos achats dans la plus importante chaîne de grands magasins de Suisse.

Offres écrites à la direction.

**Urgent**  
On cherche à louer à Sion

**appartement 3 pièces**

Tél. 027/36 20 03  
heures de bureau  
\*36-300993

A vendre aux **Mayens-de-Sion-Est**

**chalet**  
de 3 chambres + grand séjour.  
Situation très favorable (centre).  
Financement assuré

Ecrire sous  
chiffre P 36-24216 à  
Publicitas, 1951 Sion

A louer à Saint-Maurice

**appartement 3 pièces**

Libre tout de suite  
Fr. 360.- + charges

Tél. 026/2 16 40

A vendre, expertisée, très propre

**Alfasud T.I**

1974, 60 000 km

Fr. 5500.-

Carrosserie Darbellay Martigny  
Tél. 026/2 19 94 36-90186

A vendre

**Peugeot 204**  
expertisées + pneus neige sur jantes mod. 68 Fr. 1500.-  
mod. 71 Fr. 2000.-

Tél. 027/36 23 44

A louer

**complexe touristique**

sis en bordure route nationale, centre du Valais  
Comprenant: café, restaurant, carnotzet, bar, salle pour sociétés, motel, appartement. Grand parc. Conditions très favorables. Convient à couple du métier

Pour renseignements:  
tél. 027/86 27 15 - 026/ 6 23 38  
36-24339

A vendre dans immeuble résidentiel à **Sierre** (env. 10 km de **Montana-Crans**)

**appartement**  
avec 4 chambres, salon, cuisine, douche, salle de bains, WC. Surface 140 m2 habitable. Balcon 45 m2. Cave. Garage communautaire. Salle de jeux.

Tél. 027/55 82 17 - 55 10 62

**CENTRE COMMERCIAL METROPOLE SION**

**AVGF**

du 23 au 28 avril 1979

**Aujourd'hui**

de 14 h. à 17 h. 30  
**démonstration de pupilles**  
de Sion et Chamossion

**Cordiale invitation à tous**

A vendre, dominant Sion, sur le co-teau en plein sud vue imprenable sur la vallée du Rhône, avec impossibilité de bâtir dans le voisinage immédiat sur commune de Savièse

**grande villa neuve**  
cédée par reprise d'hypothèque avec versement initial de:

**Fr. 35 000.-**

1<sup>er</sup> rang: Fr. 210 000.- (int. 4% amor. 2% par an).  
2<sup>er</sup> rang: c/c Fr. 100 000.- (taux 4 1/2% sans amor.)

Avec 1000 m2 de terrain. Volume de la villa: 7 pièces. Sous-sol: 2 caves, carnotzet, abri PA, local citerne, salle de jeux, chauffage Rez: hall d'entrée en marbre en duplex, suite pour parents (grande chambre avec hall et salle de bains) cuisine et coin à manger (plein sud), vaste salon avec cheminée et coin bibliothèque, plafond mouluré chambre bureau, WC, indépendant véranda 80 m2. 1<sup>er</sup>: 2 chambres avec terrasse 60 m2, salle de bains.

De telles offres naturellement à la Bourse des biens immobiliers Bernard Micheloud Place du Midi 25, Sion Tél. 027/22 26 08 demandez M. Blatter ou 027/22 19 28 heures des repas **Demandez notre catalogue gratuit!**

36-260

**ZUBLIN**

Nous cherchons pour nos activités en Suisse orientale

**1 chef de chantier en bâtiment**  
**1 contremaître en bâtiment**

Date d'entrée: tout de suite ou à convenir.

**Nous offrons:**  
- activités variées  
- postes à responsabilités  
- très bonne rémunération, caisse de retraite, avantages sociaux.

**Nous demandons:**  
- personnes possédant une solide expérience de la branche, sérieuse, dynamique, ayant le sens des responsabilités.

Seuls les candidats qualifiés sont priés d'adresser leurs offres manuscrites avec curriculum vitae, certificats, références à la direction de

**ED. ZUBLIN & Cie S.A., génie civil-bâtiment, 4, av. de Béthusy, 1005 Lausanne Tél. 021/23 45 61**

**cojo**

engage

**employée de bureau qualifiée**

sténo-dactylo, avec si possible quelques années de pratique, langues française et allemande.

Semaine de 5 jours, place stable et bien rémunérée. Avantages sociaux d'une grande entreprise

Date d'entrée 1<sup>er</sup> juillet 1979 ou à convenir.

Faire offres écrites avec curriculum vitae à:  
**Entrepôt régional Coop Valais**  
Case postale 368  
1951 SION I  
Tél. 027/36 21 21

36-1065

Particulier vend

**Mercedes 280 S**

très soignée, mod. 75  
118 000 km

prix à discuter

Tél. 027/88 27 10  
dès 20 h. 88 29 60  
\*36-300994

**BOSON GARAGE**

Tél. 026/8 42 78

**Offre de la semaine**

1902 la **Balmaz**

<b>Citroën 3 CV Dyane 6, 4 portes</b> blanche-crème	1973	2500.-
<b>Ford Escort 1300 GT, 4 portes,</b> blanche-noire, radio-cassettes	36 000 km	1975 6500.-
<b>Mazda 818 1300 cm3, 4 portes, verte,</b> radio	28 000 km	1977 7800.-
<b>Mazda 323 GL, 3 portes, bronze mét.</b> radio	16 000 km	1978 8200.-

36-2891



## SUR NOS ECRANS

par Hermann Pellegrini



# Un mariage

de Robert Altman

En 1970, *M.A.S.H.* obtint le grand prix à Cannes. Cette énorme farce, consacrée aux activités de quelques chirurgiens militaires en folle, était le quatrième film de Robert Altman qui s'imposa ensuite comme l'un des plus importants cinéastes américains. Critique acerbe de ses compatriotes, de leur histoire, de leur mode de vie, il avait auparavant écrit des histoires originales, réalisé un film de commande et deux épisodes de la série Alfred Hitchcock présente... ainsi que d'autres feuilletons télévisés (*Bonanza*, *Buss Stop*, *Combat*, etc...). Les critiques l'ont appelé «l'iconoclaste bourru de Californie» et les films qui suivirent ont contribué à établir sa réputation de dynamiteur, surtout *John Mc Cabe*, *Nashville* et *Buffalo Bill et les Indiens*. Satire impitoyable d'une institution vénérable, *Un mariage* tourne en dérision ce que Robert Altman qualifie de «dernier grand rite américain». La charge prend ici les allures d'un véritable jeu de massacre.

Toutes les œuvres citées ci-dessus mettent en scène un grand nombre de personnages. Altman aime les fresques grouillantes, les compositions qui lui permettent de rassembler en un lieu précis les comédiens qui forment sa bande, tous complices du maître de cérémonie. *Un mariage* compte quelque cinquante personnages. Nous les verrons, sous la loupe du réalisateur, vivre une journée concentrée en deux heures de spectacle. Unité de temps, unité de lieu.

Pour ma part, je préfère les films intimistes de Robert Altman, *Images*, *Trois femmes*, par exemple, moins démonstratifs, plus fouillés sur le plan psychologique que les grandes fresques aux allures d'exercice de style.

Ce mariage réunit deux familles: l'une aristocratique et bourgeoise, l'autre composée en majorité de parvenus. Une animatrice professionnelle dirige les opérations filmées par une équipe de cinéastes. Un service d'ordre supervise la cérémonie que préside un prêtre égotant. Dans sa chambre, l'aïeule trépassée et le médecin cache sa mort pour ne pas gâcher la journée. Des invités se décommandent, des intrus arrivent inopinément. Un orage éclate, contraignant la noce à se réfugier dans une cave.

Reporter indiscret, Robert Altman filme les mille et un détails de la cérémonie. Sa caméra-scalpel tranche dans le vif. Les masques tombent. *Un mariage* ne repose pas sur une intrigue bien nouée. L'action est sacrifiée au profit de la description des personnages. Une succession d'anecdotes ne nous laisse rien ignorer de leurs turpitudes, de leurs tares, de leurs nombreuses vilenies, un très court instant dissimulées par les convenances. Derrière les apparences écartées par le cinéaste voici qu'apparaît la réalité plus sordide. La fête débouche sur l'enfer. La sœur de la mariée attend un enfant de son beau-frère. C'est une nymphomane. Autour d'elle évoluent des frustrés, des drogués, des alcooliques, des homosexuels. Tout ce beau monde

jacte, affiche une suffisance détestable, exprime des haines recluses. La lubricité mène le bal.

Il faut avoir du coffre pour assister jusqu'au bout à ce sac-cage féroce accompli par un cinéaste qui ne laisse apparaître aucune sympathie pour des personnages ressemblant à des pantins. Le seul couple un peu épargné meurt à la fin du film dans un accident de voiture. L'humour ici n'apporte aucune détente. Au contraire, il accuse encore la bouffissure, la stupidité des protagonistes. Robert Altman a la main lourde et on a envie de lui dire: «Trop c'est trop». Il dissèque l'anatomie d'un rituel détesté avec l'intention évidente de faire voler en éclats toutes les valeurs américaines. Quelle secrète blessure est-elle à l'origine de cette rage iconoclaste? Sa dénonciation nécessaire de certaines hypocrisies, de convenances désuètes, sa peinture d'existences finalement médiocres révèlent à la fois le désarroi d'une société et de l'observateur de cette société.

A moins qu'il ne faille voir dans *Un mariage* qu'un spectacle, qu'un jeu de massacre, qu'un guignol pour grandes personnes réalisé par un marionnettiste virtuose. Les fils sont maniés par un artiste parfaitement maître de sa technique. Le montage or-donne les anecdotes diverses.



Un mariage, le quinzième film de Robert Altman

Chaque pièce du puzzle s'emboîte. Les mouvements d'appareil sont à peine visibles et pourtant de subtiles déplacements captent, suivent les personnages au moment opportun. Les «pions» mis en place dans les décors, Robert Altman parvient à les rendre étonnamment présents malgré le grouillement des comédiens dans le même plan, des comédiens regroupés en petites cellules. De nombreuses séquences possèdent toutes les qualités d'un documentaire pris sur le vif. Les acteurs étaient munis de micros portatifs et recevaient ainsi les ordres du metteur en scène. Par ce moyen, Altman, tout en contrôlant l'interprétation, laisse à chacun une large faculté d'expression dont usent avec bonheur Vittorio Gassman, Géraldine Chaplin, Lillian Gish, Mia Farrow, Carol Burnett et Lauren Hutton.

Sierre, cinéma Casino; Slon, cinéma Lux.

## Les Tziganes montent au ciel

d'Emile Lotianu

Près de la frontière austro-hongroise, les tribus tziganes se déplacent d'une région à l'autre au gré des saisons. Les gendarmes poursuivent et blessent un des membres du clan, Zobar, un voleur de chevaux. La belle Radda le recueille. Elle est un peu «sorcière» et guérit sa blessure, puis disparaît. L'aventureux garçon demeure hanté par le souvenir de celle à qui il doit la vie.

Lorsque Zobar retrouve l'ensorceleuse, il lui promet une jument blanche indomptée. Mais Radda confie à son soupissant qu'elle refusera toujours de se laisser dominer. Et elle le prouve en ridiculisant un hobereau qui la poursuit de ses assiduités et la comble de cadeaux. Un jour, Zobar est arrêté par la police impériale et condamné à la potence. Mais les «Roméo et Juliette» des Carpathe seront finalement réunis pour connaître un destin tragique.

Ce scénario a été tiré d'une belle légende romantique rapportée de Bassarabie par Maxime Gorki. Originaire de la République populaire de Moldavie où transhument les tziganes, Emile Lotianu a fort conventionnellement illustré le texte de l'écrivain. Il force sur la romance, figole les regards langoureux. La maladresse des acteurs, l'insistance de l'accompagnement musical folklorique, l'emploi systématique du ralenti révèlent vite les limites du réalisateur qui se rachète en nous offrant de superbes photographies des décors naturels et une minutieuse constitution de certaines coutumes.

Martigny, Etoile; Saint-Maurice, Zoom, séances d'art et d'essai.

## Le temps des vacances

de Claude Vital

Tout le monde en Europe connaît Marcel Dassault, doyen de l'Assemblée nationale, industriel, directeur d'un hebdomadaire et producteur de films. Il vient d'ajouter un nouveau titre à sa carte de visite: scénariste. Il a en effet écrit le scénario du *Temps des vacances* qui raconte l'histoire d'une adolescente amoureuse de son professeur de mathématiques. La maman de la donzelle lui chipe un court instant son soupissant. Mais l'amour veille et à la rentrée scolaire tout rentre dans l'ordre. Les parents se réconcilient et Marie vogue vers le bonheur parfait en compagnie de son professeur.

Les avions de M. Dassault volent heureusement plus haut que ce bout à bout de sketches plus ou moins publicitaires pour les animateurs de radio, le soleil tunisien, la neige éternelle, les pensions bon genre ou les collèges mixtes. L'auteur de ce catalogue luxueux se tire d'affaire comme il peut, calant tant bien que mal un cliché avec un autre cliché. Son savoir-faire apparaît lorsqu'il quitte des acteurs qui s'ennuient et filme les paysages. Eléonore Klarwein prend la pose et a perdu la vivacité charmante qu'elle affichait dans *Diabolo menthe*.

Martigny, cinéma Etoile.



Le temps des vacances avec Eléonore Klarwein révélée par *Diabolo Menthe*.

## Vous pouvez aussi aller voir...

### Confidences pour confidences

de Pascal Thomas

Elle possède un charme indéniable cette chronique d'une famille française que la vie disperse «tout doucement, sans faire de bruit» au fil des ans. Pascal Thomas renoue avec la veine naturaliste de ses premiers films (*Les Zozos*, *Pleure pas la bouche pleine*) et sa réalisation très classique n'empêche pas l'éclosion de moments attendrissants ou cocasses enrichis par des notations justes.

Ce film serait une réussite si son auteur était parvenu à garder tout au long de son récit le ton et le style que lui inspirent l'évocation du terroir, la peinture du bonheur perdu, le pittoresque de Courbevoie ou le charme de la campagne poitevine. Les séquences parisiennes, en comparaison, paraissent bien faibles. Pascal Thomas est beaucoup plus à l'aise dans la description du paradis perdu de l'enfance que dans l'évocation du temps des déconvenues.

Monthey, cinéma Piazza.



Michel Galabru et Daniel Ceccaldi dans *Confidences pour confidences*.

### Les survivants de la fin du monde

de Jack Smight

Ce film d'aventures développe une hypothèse classique de la science-fiction: à la suite de la Troisième Guerre mondiale, la Terre, désaxée au sens propre du terme, connaît des catastrophes inédites. Quatre survivants de l'apocalypse nucléaire partent en direction d'une région qui émet des signaux de détresse. Ils empruntent la «route de la damnation».

Jack Smight mène son affaire rondement. Il confectionne un bon cinéma d'action et parvient à nous faire croire à ce qui est, pour l'instant, encore un conte fantastique.

Martigny, cinéma Corso

La cérémonie de remise des Oscars 79 a vu le triomphe du film de Michael Cimino, *Voyage au bout de l'enfer*, avec Robert de Niro dans le rôle principal. Cette œuvre remarquable a obtenu cinq récompenses:

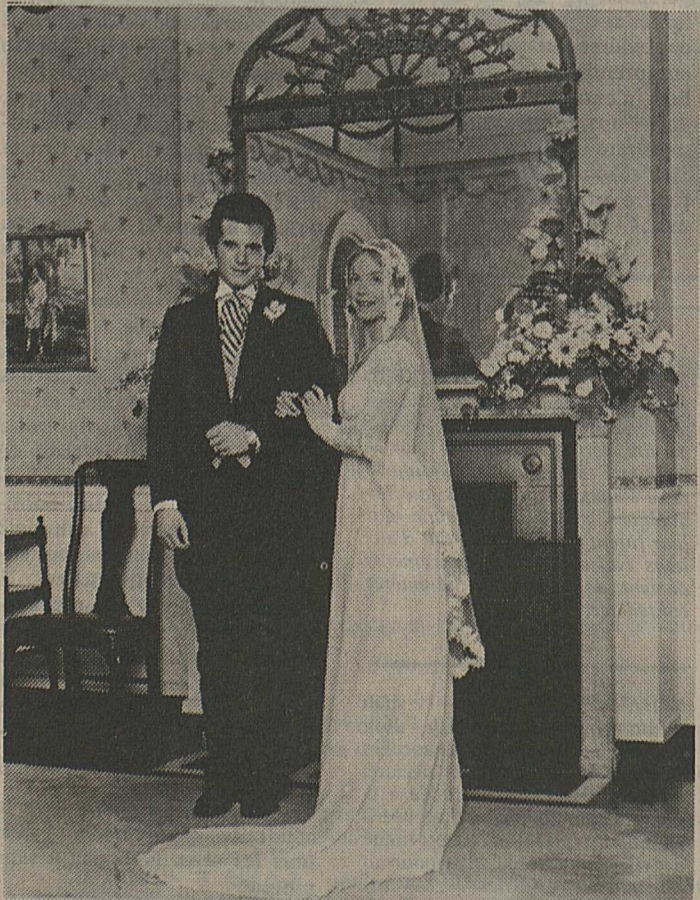
- meilleur film
- meilleur second rôle masculin (Christopher Woltren)
- meilleur réalisateur
- meilleure prise de son
- meilleur montage

*Voyage au bout de l'enfer* sera présenté prochainement dans les salles valaisannes.

Hermann Pellegrini



Barbu et méconnaissable, Robert de Niro dans *Voyage au bout de l'enfer*.



Un mariage, une satire au vitriol.



# regardez à deux sous près

achetez tout au prix Placette

79038



**35,90**

Polo uni  
jersey/coton  
Gr. 36-48



**39,90**

Jupe fantaisie  
avec ceinture à nouer  
coton, coloris mode  
Gr. 38-48

T-shirt  
coton interlock  
Gr. S-XL

**5,95**

Jupe jeans  
coton  
Gr. 38-50

**29,90**



Blouse à carreaux  
manches courtes  
Gr. 38-48

**15,95**

Pantalon classique, jersey  
divers coloris  
Gr. 38-50

**39,90**



Pull manches courtes  
maille ajourée  
Gr. 40-48

**14,95**

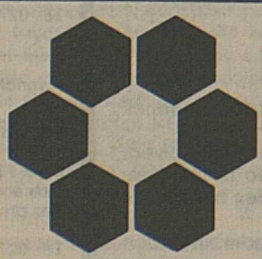
Gilet assorti  
même maille  
Gr. 40-48

**19,95**

Jupe droite, polyester  
fendue derrière  
coloris mode  
Gr. 38-48

**45,90**

Notre  
garantie:  
satisfait  
ou  
remboursé!



# PLACETTE

A Monthey  
et Sierre  
Essence-Manor-  
Super

**-.97**







# 50 ans ACVGF, la vie des sections



## La Violette d'Uvrier

La société de gymnastique féminine La Violette d'Uvrier a été fondée le 15 février 1964 sous l'initiative de M. Arthur Bovier. Elle fête donc cette année son 15<sup>e</sup> anniversaire.

La première présidente fut M<sup>me</sup> Germaine Tissières, suivie de M. Arthur Bovier, M<sup>me</sup> Eliane Bétrisey, M<sup>me</sup> Monique de Riedmatten, et à ce jour, M<sup>me</sup> Joan Fröhlich.

Dès 1964, (avec comme première monitrice M<sup>me</sup> Andrée Rouvinet), la société a participé à toutes les fêtes cantonales et fédérales.

Si au départ la Violette n'avait que les actives et les dames, par la suite vinrent s'ajouter les pupillettes. Actuellement, elle se compose de:

- un groupe de volley-ball (qui gagna la coupe à la Fête cantonale de Vernayaz en 1977)
- un groupe de jeunes actives de 15 à 21 ans
- un groupe artistique
- un groupe athlétisme

- un groupe de gymnastique et danse. Notons que soit le groupe artistique, soit le groupe athlétisme nous donnent de très bons résultats:

**Artistique:** championne romande en 1976; championne valaisanne en 1977 et 1978.

**Athlétisme:** lors du championnat valaisan d'athlétisme en salle à Viège: médaille d'or au sprint, médaille d'argent au saut en hauteur, médaille de bronze au boulet.

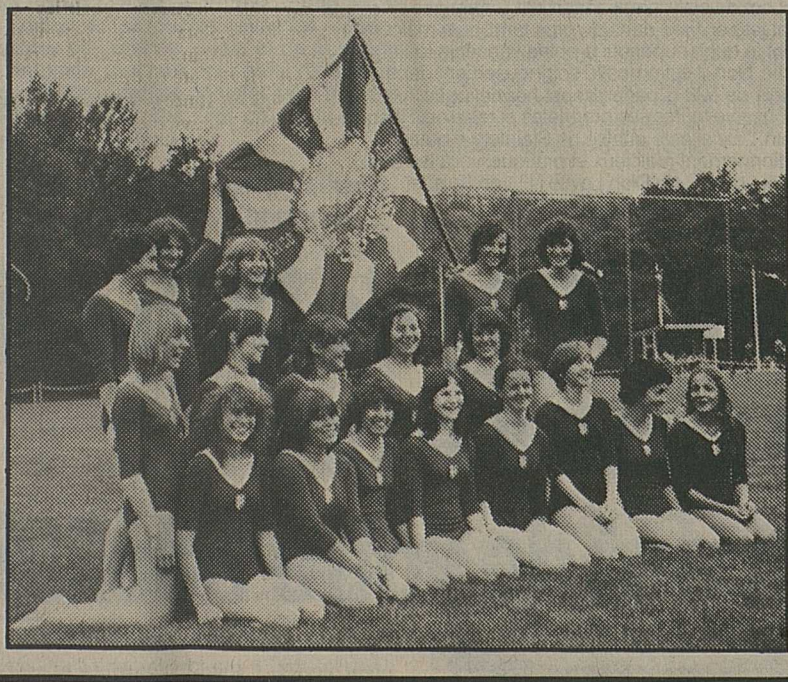
Relevons encore que le groupe athlétisme a participé aux championnats suisses à Ibach et que le groupe artistique était à la soirée de démonstration à Collombey, qu'il se présentera au MMM à Sion le 27 avril à 17 h. 30, et qu'il sera à Savièse à la soirée spectacle du 28 avril.

**Comité actuel:** M<sup>mes</sup> Joan Fröhlich, présidente; Louisa Rudaz, vice-présidente; Eliane Bétrisey, caissière; Gilberte Moos, secrétaire; M<sup>me</sup> Françoise Tissières, membre.

## Prochainement présentation des sections de Chamossion et Savièse

## Sion-Jeunes SFG

Cette société de gym fondée en 1861 et initialement masculine, a innové au début de cette décennie en acceptant les filles en son sein. Cette mixité a donné un nouvel élan à la SFG Sion-Jeunes qui par ailleurs se distingue par la jeunesse de ses membres et de ses cadres. Actuellement, l'éventail des possibilités d'entraînement est vaste, allant de la gym infantine à la gymnastique de compétition en passant par les traditionnels groupements pupillettes, pupilles, actives et actifs. C'est dans un esprit constructif et pour le bien de la gymnastique tout entière que Sion-Jeunes entend poursuivre son chemin. Dans cet esprit, cette société présente ses plus vives félicitations à l'Association cantonale de gymnastique féminine pour son jubilé.



## Cercle culture physique de Sion

Le Cercle de culture physique dames est la plus ancienne société de gymnastique féminine de Sion. C'est en 1923 déjà que quelques dames fondèrent avec enthousiasme le CCPD.

Après 57 ans d'existence, notre société compte un nombre de gymnastes important. L'effectif s'est accru sans cesse de manière réjouissante. Actuellement il y a un groupe de pupillettes dirigé par M<sup>me</sup> Arlette Borsay, un groupe «mère et enfant», sous la responsabilité de M<sup>me</sup> Gaby Morard, un groupe d'actives également sous la responsabilité de M<sup>me</sup> Gaby Morard, trois groupes de dames, dont les monitrices responsables sont M<sup>mes</sup> Christiane Lescaut, Marie-Thérèse Oggier et Eliane Schröter. La société compte également une équipe de volley-ball juniors et une équipe de volley-ball dames. M<sup>me</sup> Eliane Schröter s'occupe également du groupe «benjamins», enfants de 4 à 6 ans.

La société a participé avec entrain et sportivité à de nombreuses manifestations. Les gymnastes se souviennent avec émotion de leurs fêtes cantonales, romandes et fédérales. Elles n'oublient pas non plus les productions exécutées lors de fêtes régionales, de revues etc.

Si le Cercle culture physique dames permet à certaines de se dépasser en accomplissant des efforts importants et en obtenant de brillants résultats, il offre également à chacune la possibilité de se détendre agréablement dans la bonne humeur et la joie de vivre.

La société est présidée actuellement par M<sup>me</sup> Josiane Ebiner, aidée dans sa tâche par Antoinette Morard, vice-présidente, Bluette Rey-Schwiter, secrétaire, Marie Rey-Favre, caissière, Rolande Amherdt, Anita Vergères et Yvette Karlen, membres.

Gymnastes participant à la Fête fédérale de gymnastique de Genève en juin 1978.



## La Coccinelle, de Saint-Martin

La coccinelle s'est envolée... plus possible de l'arrêter. Bien qu'étant l'une des sections cadettes du canton, elle a déjà tout un passé.

Voici ci-après un bref historique:

- 14.09.1976 Assemblée préliminaire en présence de M<sup>me</sup> Roh, présidente technique de l'AVGF. Nomination du comité: présidente: Marie-Louise Pralong, vice-présidente: Françoise Emery-Quarroz (ancienne), Marie-Antoinette Moix, secrétaire: Lydia Mayor caissière: Ginette Morand, membre-monitrice: Madeleine Rossier, membre-pressé: Rose Rossier, chef technique: Marie-Claude Dayer-Morand (ancienne), Nicole Zermatten. Monitrices: Dominique Moix, Madeleine Moix, Laurentine Voide.
- 5.10.1976 Assemblée constitutive avec:
  - baptême de la société
  - approbation des statuts
  - fixation des cotisations
  - organisation des cours.
- 3.07.1977 Inauguration des T-shirts de la société lors de notre sortie pique-nique.
- 9.09.1977 A notre première assemblée annuelle déjà, présentation de nos costumes avec décision d'achat. Il fut embelli en janvier 1978 par l'emblème de notre coccinelle en forme d'écusson.

- Mi-janv. 78 Création du groupe dames (40 ans et plus) Monitrice: Madeleine Rossier
- Mi-janv. 79 Création du groupe pupillette Monitrices: Madeleine Moix, Laurentine Voide.

Pour les manifestations annuelles nous trouvons:

- le Noël, soirée récréative avec démonstration d'exercices gymniques par nos monitrices,
- le loto, grand succès grâce au soutien de la population et au sourire indélébile de notre coccinelle, confectionnée en feutre,
- le carnaval, aux costumes ensorceleurs, créés par M<sup>me</sup> Colette Dussex et nos gymnastes,
- la sortie estivale marquant la clôture de la saison gymnique.

Créée avec un effectif de 40 dames, notre société s'est développée rapidement et compte actuellement 120 membres dont: 30 pupillettes, 90 actives, dames.

Nous nous réjouissons de constater un progrès constant et soutenu dû au développement et à la gentillesse de nos monitrices.

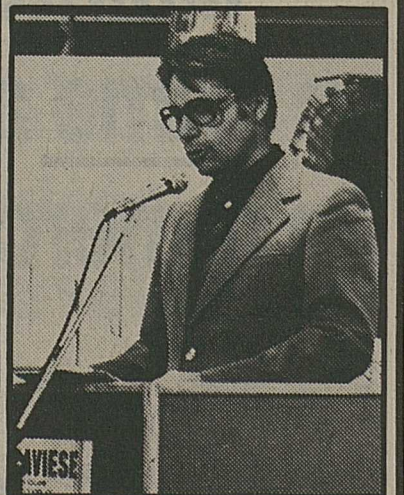
Nous profitons de l'occasion pour rendre hommage au gérant de la société coopérative pour la salle qu'il a mise à notre disposition. Mais, grâce à l'avant-garde de nos autorités communales, nous avons maintenant une vraie salle de gymnastique que nous occupons 5 heures par semaine.

Le dynamisme de notre comité et l'assiduité des membres sauront faire grandir notre section qui n'a pas encore atteint l'adolescence...

R. Rossier

## Musique et gymnastique ne font qu'un au Métropole!

En présence de nombreuses personnalités du monde gymnique et musical, a eu lieu, hier soir, le vernissage de la semaine d'animation pour les anniversaires de l'Association de gymnastique féminine (50 ans) et de l'Harmonie municipale (75 ans). Après une petite partie oratoire, très bien menée par MM. Chezeaux et Pralong (pour la direction du MMM), MM. Gay-Crosier, président des festivités gymniques, et Métrailler, président de l'Harmonie, présentèrent leur jubilé. En intermède, on entendit le groupe musical « Ah ce qu'on rigole » interpréter quelques morceaux de son répertoire. Le verre de l'amitié mit un terme à ce lancement officiel de la semaine d'animation. Réception sympathique, modeste, dans un esprit amical, tel que les sportifs les apprécient!



Roland Gay-Crosier, président des festivités, présente le programme de la semaine.



Gilberte Gianadda, présidente de l'association, remercie tous ceux qui ont collaboré à cette soirée officielle.

# Cap sur les Antilles dès 950.\*

Maintenant avec réduction exceptionnelle de lancement de **Fr. s. 100.-** par personne sur les vols des 18/4, 25/4, 2/5, 9/5 et 16/5/79. Réservation immédiate indispensable!

Hotelplan fut l'un des premiers organisateurs à proposer des vols spéciaux de la Suisse aux Antilles. Aujourd'hui, c'est de nouveau Hotelplan qui lance cette année une toute nouvelle formule de vacances aux Antilles à des prix sensationnels.

## Guadeloupe dès 950.-\*

9 jours de vacances dans une ambiance antillo-française. A choix: séjour en ville ou séjour balnéaire.

## Haïti dès 1060.-\*

9 jours de vacances insulaires, exemptes de tout souci. A choix: séjour en ville, voyage à travers Haïti ou vacances balnéaires.

## Antigua dès 1340.-\*

9 jours de vacances balnéaires sur l'île de rêve des Petites Antilles britanniques. Vacances de détente totales sur de magnifiques plages de sable.



NOUVEAU! Un arrangement quel seul Hotelplan peut vous offrir:

## Haïti et Guadeloupe

la combinaison idéale pour des vacances aux Antilles  
1 semaine pour découvrir Haïti et  
1 semaine pour se baigner à la Guadeloupe, dès **1770.-\***



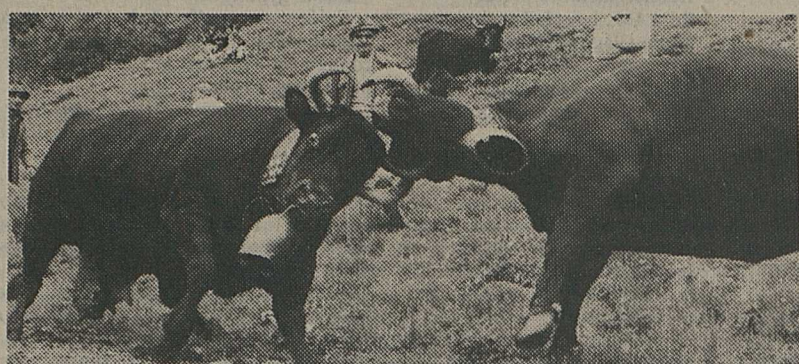
Toutes ces suggestions de vacances, ainsi que d'autres arrangements combinables avec Haïti/Guadeloupe/Antigua/Saint-Domingue ne vous sont offerts que par Hotelplan et ses agents-revendeurs.  
\* à partir du 1er mai, supplément pour carburant: Fr. s. 30.-

## BALAIR

Dates de départ: chaque mercredi du 25 avril au 28 novembre, en DC-8 de BALAIR au départ de Genève et Zurich.  
Itinéraire: Zurich, Genève, Port-au-Prince (Haïti), Pointe-à-Pitre (Guadeloupe), Genève, Zurich.  
Important: Pour les citoyens suisses, seul un passeport valable est requis. Demandez notre brochure spéciale «Caraïbes '79».

# Hotelplan

Passez votre réservation à Hotelplan, Centre MMM «Métropole», av. de France, Sion 022 22 93 27 ou à votre agence de voyages.



## Versegères-Bagnes

Dimanche 29 avril 1979

## Combat de reines

200 combattantes.  
Début des combats: 10 h. 30

Les plus belles listes de cadeaux de mariage

Constantin  
Fils sa. sion

avec photo couleur et ristourne

# DAIHATSU



Runabout **10950.-**  
Klimaanlage/air conditionné.

SIDA SA, importateur Daihatsu  
1964 Châteauneuf-Conthey

Pour un essai Daihatsu: Conthey-Sion: Garage 13 Etoiles, 027/36 23 15 -  
Sierre: Garage 13 Etoiles, 027/55 76 51 - Martigny: Garage 13 Etoiles, 026/2 27 72  
Monthey: Garage 13 Etoiles, 025/4 10 39 - Gllis-Brig: Garage Valaisia 028/23 43 40  
36-2848

Communication importante!

Dish-Lav bat tous les autres produits pour lave-vaisselle. C'est le N° 1 en Suisse.

Si Dish-Lav a remporté ce brillant succès, c'est parce qu'il n'a jamais donné dans le «bon marché» au détriment de sa qualité. Lors de son conditionnement, il n'est pas simplement jeté en vrac dans de gros tambours malcommodes, dont le quart supérieur à peine conserve toute son efficacité. Non, il est emballé soigneusement dans de petits sachets de 500 g, parfaitement hermétiques. Ainsi Dish-Lav conserve toutes ses propriétés et reste actif jusqu'au dernier grain. L'excellente qualité de Steinfels, ajoutée à un conditionnement judicieux et pratique, voilà les deux avantages qui ont fait de Dish-Lav le N° 1 en Suisse!

# Maintenant, 500g de Dish-Lav en prime avec chaque box.\* En remerciement de votre fidélité.

(\*de 2,5 ou de 4 kg)

Ce sachet conserve à votre Dish-Lav toute son efficacité, jusque' au dernier grain.



STEINFELS

Met tout au net.

NV  
Bon pour un sachet gratuit de Dish-Lav.

J'aimerais bien essayer le meilleur des produits pour lave-vaisselle et voir de mes propres yeux comment il nettoie à fond et avec ménagement ma vaisselle et mes couverts.

Nom: \_\_\_\_\_

Prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

NP, localité: \_\_\_\_\_

Prrière de découper et d'expédier à: Frédéric Steinfels SA, Case postale, 8099 Zurich

Dish-Lav est recommandé par tous les principaux fabricants de lave-vaisselle.

Observer la mise en garde figurant sur l'emballage. Classe de toxicité 5.5.

## De l'argent comptant immédiat

sur demande avec des mensualités spécialement réduites!

Chez nous vous pouvez étaler votre remboursement même sur 60 mois. La mensualité s'en trouvera réduite d'autant! **p. ex. Fr. 3'000.-**, remboursables en 60 mensualités de Fr. 68.40 seulement. Sur demande, mensualités plus grandes pour un remboursement plus rapide.

**Assurance pour solde de dette avec triple protection contre les risques comprise:** libération du paiement des mensualités. **1.** en cas de maladie/accident, **2.** en cas d'invalidité, **3.** paiement du solde de la dette en cas de décès.

**Paiement intégral du montant de crédit désiré garanti** sans aucune déduction, sans frais supplémentaires!

**Bien entendu discrétion absolue!** Nous garantissons: attitude compréhensive en cas de situation difficile involontaire.



Herzog BSR

Remplir, détacher, expédier à l'adresse ci-dessous!

**OUI, je désire un crédit de** \_\_\_\_\_ **Mensualité désirée** \_\_\_\_\_ **Fr.** \_\_\_\_\_ **env. Fr.** \_\_\_\_\_

Nom \_\_\_\_\_

Prénom \_\_\_\_\_

Rue/no \_\_\_\_\_

N.P./lieu \_\_\_\_\_

Né(e) le \_\_\_\_\_ État civil \_\_\_\_\_

Profession \_\_\_\_\_

Employeur \_\_\_\_\_

Salare mensuel Fr. \_\_\_\_\_ Revenu de l'épouse Fr. \_\_\_\_\_

Date \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_

## Banque Rohner

1211 Genève 1, Rue du Rhône 68,  
Tél. 022/28 07 55

# Rallye du Vin 1979: c'est reparti!

## Thyon 2000 et les 4-Vallées stations de neutralisation

### Qui sera la marque hôte d'honneur?

**P**OUR LA première fois, l'épreuve valaisanne sera officiellement reconnue internationale, par son appartenance au championnat d'Europe des rallies (cat. 3). Elle sera d'ailleurs la seule épreuve sur sol helvétique, comptant pour l'«européen», pour également le championnat suisse. Inspecté l'année dernière par un délégué de la Fédération internationale automobile, le Rallye du vin a conquis ses lettres de noblesse à la sueur et à la compétence des membres de son comité.

En effet, cette année, non seulement, le Rallye du vin sera «européen», mais il fêtera, au même titre que le Comptoir de Martigny, sa majorité. Eh oui, il y a vingt ans, que cette compétition a pris son premier départ sous l'impulsion de Philippe Simonetta, un amoureux des rallies. Mais jamais, nous aurions pensé à faire du rallye du vin, une épreuve internationale convoitée et enviée par de nombreux organisateurs de stations pour leur promotion touristique. Heureusement, les «copains» de la première heure y ont crû, les «mordus» des rallies ont tenu bon, afin de maintenir cette épreuve, et surtout pour la faire accepter aux instances supérieures du sport automobile en Suisse et plus tard à l'étranger. Aujourd'hui, c'est chose faite, et le Rallye international du vin part sur de nouvelles bases, pour le bien du sport automobile en Valais.

#### Un premier objectif atteint

Grâce à la volonté, au dynamisme et à l'incalculable dévouement du président et directeur du Rallye du vin, Pierre-Antoine Gschwend, l'épreuve valaisanne a pris un essor exceptionnel. Nous n'oublions pas les anciens directeurs de course, Jean-Pierre Favre, Jacques-Alphonse Orsat, qui ont œuvré dans la même direction pour faire reconnaître outre-Sarine l'appellation du «Rallye du vin». Ce ne fut pas une petite affaire, mais finalement, la compétition a pris une telle importance, que l'on ne parle plus de rallye, mais tout simplement de l'épreuve «du vin». Mais il aura fallu vingt ans pour y parvenir!

#### Nouvelles structures pour 1979

Organiser une épreuve de cette envergure n'était plus possible avec les struc-

tures de ces dernières années. Un rallye ne peut pas reposer sur les épaules de quelques «bonnes volontés», les risques sont trop importants et le manque de sérieux dans l'organisation peut s'en ressentir. C'est pourquoi, P.-A. Gschwend avec quelques amis, a totalement revu l'ensemble du comité, en déterminant le cahier des charges de chaque responsable. Ses nouvelles structures sont mises en place pour la 20<sup>e</sup> édition; un comité directeur a été nommé et se présente comme suit: **président:** P.-A. Gschwend; **membres:** Jean-Pierre Favre, président de l'Association du rallye du vin (groupant les vingt marchands de vins), Jean Gay, président de l'Ecurie 13 Etoiles, Jean-Pierre Bähler, rédacteur sportif, au *Nouvelliste*, journal patronnant l'épreuve, André Lugon-Moulin, publicitaire (président des animations), Arnaud Tavelli, président de la commis-



La majeure partie des membres du comité élargi lors de la première séance commune de cette année.

sion publicitaire de l'ARV. De plus, vingt-trois commissions avec chacune un responsable forment le comité élargi. Pendant les jours de course, plus de 250 personnes assurent le bon déroulement de l'épreuve.

#### Plus de quatre mois de préparation

Lorsque le drapeau vert est abaissé (pour cette année le 28 septembre), l'épreuve sera lancée. Pour le directeur de course, deux jours pénibles vont suivre, jusqu'au samedi soir où le «ouf» pourra être lâché. On a souvent tendance à ignorer tout ce qui précède. Et pourtant, sans exagérer, plus de quatre mois sont nécessaires à la mise sur pied de cette épreuve. Pour avoir participé de très près à cette préparation, nous pouvons affirmer qu'elle a débuté en janvier avec de nombreuses séances du comité directeur, ainsi que des prises de contact avec des commanditaires (stations, centres commerciaux, etc.). Car, il faut préciser qu'un budget de 120 000 francs (plus du double de l'année dernière) ne se trouve pas sur le trottoir. Il faut aussi mentionner les réunions avec les responsables de l'Etat du Valais et de la police cantonale, tout cela pour enfin rédiger un cahier des charges complet avec au total 29 pages A 4. Qui l'eût crû, cela ne se réalise pas en un jour!

#### Thyon 2000 et quatre Vallées stations hôtes d'honneur

Grâce à nos excellentes relations avec les directions des stations, il est devenu



#### Grand Prix de la Broye Résultats des Valaisans

Un temps frais s'adouçissant au fil des heures a présidé le Grand Prix de la Broye à la marche. Les Valaisans se sont très bien comportés dans cette épreuve marquée par le grand nombre de jeunes marcheurs présents.

Résultats: Suisse - Autriche 27-17.

**Elites et vétérans (20 km):** 1. Pfister René, LCZ, 1 h. 37'38"; 2. Gallaroti Orlando, SAL Lugano, 1 h. 38'29"; 3. Siegle Wilfried, Autriche, 1 h. 39'03". **Puis:** 11. Métrailler Jean-Maire, CM Monthey, 1 h. 47'02"; 21. Rouiller André, CM Monthey, 2 h. 00'15"; 30. Derivaz Aristide, CM 13 Etoiles, 2 h. 07'29".

**Féminines (5 km):** 1. Sappi Edith, SAL Lugano, 27'25"; 2. Udriot Christiane, CM Monthey, 29'28"; 3. Caloz Nicole, CA Sierre, 31'18". **Puis:** 8. Caloz Eveline, CA Sierre, 37'14".

**Juniors (15 km):** 1. Magula Jean-Philippe, Delle France, 1 h. 19'04". **Puis:** 5. Missiliez Eric, CM Monthey, 1 h. 36'24".

**Cadets A (5 km):** 1. Girod Urbain, CM Monthey, 25'45"; 2. Martin Pascal, SR Delle France, 25'49"; 3. Luyet Gérard, CM 13 Etoiles Sion, 26'15". **Puis:** 7. Cherix Michel, CM Monthey, 30'15"; 8. Cherix Dominique, CM Monthey, 30'58".

**Cadets B (5 km):** 1. Rzeszut Christian, SR Delle France, 25'39". **Puis:** 3. Sallin Dominique, CM 13 Etoiles, Sion, 27'25"; 7. Besse Claudy, CM Monthey, 28'20"; 13. Udriot Christophe, CM Monthey, 32'25".

**Ecolières A (3 km):** 1. Renard Eric, SR Delle France, 15'55". **Puis:** 8. Benedetti Hector, CM Monthey, 19'19"; 9. Udriot Sylvie, CM Monthey, 19'22"; 13. Girod Roland, CM Monthey, 22'10".

**Ecoliers (ères) B (3 km):** 1. Frantz Nicolas, SR Delle France, 16'58". **Puis:** 5. Buffet Jean-René, CM 13 Etoiles Sion, 18'35"; 12. Benedetti Gianni, CM Monthey, 21'46"; 13. Sallin Anne-Claude, CM 13 Etoiles Sion, 22'20".

**Ecoliers (ères) C (2 km):** 1. Cuttat Sylvie, SR Delle France, 10'33". **Puis:** 10. Rouiller Murielle, CM Monthey, 15'02".

plus facile de trouver des lieux de neutralisation. Thyon 2000, par son directeur général M. Atalase Tontchev, avait promis de fêter la majorité du Rallye du vin lors de notre passage en 1977. La station du cône de Thyon a tenu parole. Elle sera la neutralisation du samedi 29 septembre. Mais cette année, avec deux jours de course, il fallait deux stations. C'est ainsi que nous avons obtenu l'accord du groupement touristique des quatre vallées, avec les stations de Verbier, Mayens-de-Riddes, Nendaz et Veysonnaz. Ainsi le rallye sillonnera essentiellement toutes les routes de ce magnifique plateau de la vallée gauche du Rhône.

#### Qui sera marque hôte d'honneur?

Malgré de nombreuses démarches auprès de plusieurs marques de voitures, nous n'avons pas encore obtenu de réponse positive. Des tractations sont en cours, et nous espérons prochainement pouvoir dévoiler le nom de cette marque, qui s'intéresse sérieusement aux épreuves du rallye et du sport automobile en général. Quant à l'équipage hôte d'honneur, il y aura de fortes chances, qu'un duo sportif soit formé d'un champion d'Europe et d'un champion du monde. Nous donnerons les noms lorsque les contrats seront signés, quelques petits détails étant encore à régler.

#### Animation, expositions et chapitre de l'Ordre de la channe

L'intérêt de la manifestation va au-delà du domaine sportif. Il est évident que le

comité du Rallye du vin se doit d'offrir à ses importants commanditaires une contre-partie à leurs prestations. Aussi, des animations dans des centres commerciaux à Avry-Matran et au MMM Métropole à Sion auront lieu avec des programmes attrayants et concours. Les marchands de vins présenteront leurs crus, alors que l'Ordre de la channe a prévu un chapitre sous le thème: «Rallye du vin et presse». Nous aurons l'occasion de reparler de ces manifestations annexes, qui permettront de présenter plus d'un mois à l'avance cette grande épreuve internationale.

#### L'intérêt du Comptoir grandissant

Lorsque l'on grandit ensembles, on doit non seulement s'entraider, mais on doit également se réjouir du succès de l'un comme de l'autre. Le Comptoir et le Rallye du vin ont marché la main dans la main, ils fêteront ensemble leur vingt ans. M. Raphy Darbellay, directeur du Comptoir, est conscient de l'importance de l'épreuve sportive, qui apporte indirectement une animation supplémentaire à la grande foire octodurienne. C'est pourquoi, depuis l'année dernière, l'intérêt a grandi avec raison d'ailleurs. Par son internationalisation, le rallye ne doit faire qu'un, avec la direction du Comptoir, pour le succès général de cette grande concentration sportive et touristique valaisanne.

Peb



#### Section Petit Calibre

La section Petit calibre de la Cible de Sion organise un cours de tir pour jeunes de 15 et 16 ans.

Toi aussi tu désires certainement prendre part à ce cours gratuit d'une durée totale de 16 heures. Chaque participant recevra gratuitement 100 cartouches.

Les bons résultats réalisés à l'exercice principal seront récompensés par de très belles mentions. La fin du cours est marquée par un concours qui permet, en cas de bonnes prestations, d'obtenir l'insigne tant convoité des jeunes tireurs. D'autre part, les meilleurs tireurs de Sion, après un tir de sélection, pourront se qualifier pour la finale valaisanne. Veux-tu tenter tes premières expé-

### Appel aux jeunes filles et jeunes gens des classes 1963 et 1964 de Sion et environs

riences au tir? Nous l'espérons vivement et comptons sur ta présence. Les carabines sont mises gracieusement à disposition des participants.

Il sera perçu un montant de 10 francs qui sera restitué à chaque jeune terminant le cours.

Voici les dates des séances de tir:

Dimanche 29 avril 1979: de 8 heures à 11 h. 30, de 13 h. 30 à 17 heures. Mercredi 2 mai 1979: de 13 h. 30 à 17 heures. Samedi 5 mai 1979: de 13 h. 30 à 17 heures. Dimanche 6 mai 1979: de 13 h. 30, à 17 heures. Mercredi 9 mai 1979, de 13 h. 30 à 17 heures.

Le directeur du cours  
B. Gaudin

#### Bulletin d'inscription

à retourner jusqu'au vendredi 27 avril 1979 à Bernard Gaudin, place de la Meunière 13, 1950 Sion.

Nom: ..... Prénom: .....

Année de naissance: ..... N° de téléphone: .....

Adresse exacte: .....

Signature du père: ..... Signature: .....

## CYCLISME

### Test suisse du «Km-Nouvelliste» SAMEDI 19 MAI

Une fois de plus, notre journal en collaboration avec le Cyclophile séduisois organisera le «Test suisse du KM», le samedi 19 mai prochain à Sion. L'épreuve aura lieu sur la route longeant le terrain de l'aviation. Cette compétition est réservée aux jeunes filles et garçons nés en 1959 et plus jeunes. Ils seront répartis en deux catégories «licenciés» et «non-licenciés». Une finance d'inscription de Fr. 3.— sera perçue le jour de l'épreuve à la remise du dossard, qui aura lieu au café de la Patinoire. Les quatre meilleurs temps des deux catégories, ainsi que les deux meilleurs chronos au 500 m seront qualifiés pour les demi-finales, alors que la finale (durant une semaine d'entraînement) réunira les 18 meilleurs sur le plan national au vélodrome d'Oerlikon, le 22 septembre. Mais avant d'arriver à la finale, les meilleurs coureurs des différents tests régionaux seront convoqués par l'entraîneur national Oscar Plattner, aux demi-finales romande, allemande et tessinoise. Il est donc à souhaiter qu'un grand nombre de jeunes fassent parvenir leur inscription assez tôt pour prendre part à cette épreuve sur le plan valaisan.

#### Talon de participation

(à retourner à la rédaction sportive du Nouvelliste, rue de l'Industrie 13, 1950 SION, collé sur une carte postale).

Dernier délai 16 mai

Nom: ..... Prénom: .....

Adresse: .....

Date de naissance: .....

Prix. Qualité. Choix.

# MIGROS VALAIS

**Action**

25-28.04



**Rôti de porc Jambon**

1/2 kg  
**6<sup>90</sup>**  
au lieu de 8<sup>-</sup>

**Offre spéciale**

**Saucisse "Piccante"**

Spécialité à manger cru

1/2 kg  
**7<sup>40</sup>**  
au lieu de 8<sup>40</sup>

**Action**

25-28.04



**Baudroie fraîche**

1/2 kg  
**6<sup>75</sup>**  
au lieu de 9<sup>-</sup>



**Epinards frais du pays**

kg  
**1<sup>20</sup>**

**Offre spéciale**

Jusqu'au 1.05

**Reblochon vaudois**  
pièce de 250g

**1<sup>80</sup>**  
au lieu de 2<sup>05</sup>

**Capucin gourmand**  
pièce de 160g

**2<sup>30</sup>**  
au lieu de 2<sup>70</sup>



**Pommes Golden du pays**  
1<sup>er</sup> choix

Sachet de 2 1/2 kg kg  
**1<sup>40</sup>**  
En barquette kg  
**1<sup>50</sup>**

**Multipack**

Des le 25.04

**Crème sandwich**  
2 tubes de 120g

**2<sup>20</sup>**  
au lieu de 2<sup>60</sup>

**Pâté de foie truffé**  
2 tubes de 105g

**2<sup>-</sup>**  
au lieu de 2<sup>50</sup>

## CAMPING PLEIN-AIR

**Table camping pliable**  
60 x 90 cm,  
tubes acier galvanisé 18 x 1 mm  
tubes acier galvanisé 18 x 1 mm,  
4 pieds réglables à une hauteur  
de 60 à 80 cm,  
plateau matière synthétique

**35<sup>-</sup>**

**Pliant avec dossier,**  
tubes acier galvanisé 15 mm,  
tissu coton

**7<sup>-</sup>**



Pliant **4<sup>80</sup>**

**9<sup>-</sup>**  
Fauteuil pliable,  
tubes acier galvanisé  
18 x 1 mm, tissu 70% coton/  
30% synthétique,  
très résistant

**Optique Farine**  
PLACE DU MIDI 40  
SION

**PARTIR... EN AUTOCAR**  
pour un circuit

**TYROL - BAVIERE**

LANDECK - INNSBRUCK  
SALZBOURG  
L'auberge du Cheval-Blanc  
à St. Wolfgang MUNICH

**4 jours Fr. 475.-**

Départ le 19 juillet 1979

Renseignements  
et programmes détaillés:  
VOTRE AGENCE  
DE VOYAGES HABITUELLE ou

**Monthey-Voyages SA**  
Bourguignons 8 - Tél. 025/71 51 66  
MONTHEY 22-124

**AFFAIRES IMMOBILIÈRES**

Locataire soigneux, aimant s'occuper de travaux d'entretien, cherche

**chalet ou appartement**  
Confort. 6 lits. Valais central.  
Chaque année du 1.4. au 30.9. ou éventuellement à l'année.

Ecrire sous chiffre P 36-24332 à Publicitas, 1951 Sion

A louer à Sion  
à l'avenue du Grand-Champsec,  
à 800 m du nouvel hôpital

**appartements de 3 1/2 et 4 1/2 pièces**

Dès Fr. 316.- et Fr. 363.-  
Libres tout de suite ou à convenir.  
Tout confort, place de jeux, verdure, place de parc, TV 6 chaînes, etc.

Renseignements: 027/22 16 94

A vendre à Sierre, Longs-Prés

**appartement 4 1/2 p.**  
2e étage, cuisine, bains, WC séparé, cave, garage.  
Fr. 155 000.-

Pour tous renseignements s'adresser à

**Agence Marcel Zufferey, Sierre**  
Tél. 027/55 69 61

36-242

37

**Mon bel oranger**

Droits de presse:  
Cosmopress, Genève

José Mauro de Vasconcelos

— Oui. Totoca, pourquoi est-ce que tu sais tout faire, dis ? Tu fais des cages à oiseau, des poulaillers, des ruches, des haies, des barrières...

— C'est que tout le monde n'est pas né pour être un poète à nœud papillon. Mais si tu voulais, tu apprendrais aussi.

— Je crois que non. Il faut avoir des « dispositions ».

Il s'arrêta un instant et me regarda moitié rieur, moitié fâché de cette nouvelle invention de l'oncle Edmundo.

Dindinha était dans la cuisine. Elle était venue pour faire du pain perdu au vin. C'était le dîner de Noël. C'était tout.

Je commentai pour Totoca :

— Regarde, Totoca. Il y a des gens qui n'en ont même pas autant. C'est l'oncle Edmundo qui a

donné l'argent pour le vin et aussi pour les fruits de la salade, pour le déjeuner, demain.

Totoca faisait le travail pour rien parce qu'il avait su l'histoire du casino Bangu. Au moins Luís aurait quelque chose. Une chose vieille, usée mais très belle et que j'aimais beaucoup.

— Totoca.

— Oui.

— Tu crois qu'on n'aura rien, rien du tout, à Noël ?

— Je crois que non.

— Dis, sérieusement, tu trouves que je suis aussi méchant, aussi sot que tout le monde le dit ?

— Méchant, méchant, non. Ce qui arrive c'est que tu as le diable au corps.





# VOUVRY, SAXON ET CHAMOSON Vers un finish hallucinant!

Le championnat de 3<sup>e</sup> ligue livre décidément ses secrets au compte-gouttes.

Dimanche, à l'exception de Sierre qui a enrichi son palmarès d'une treizième victoire et qui semble désormais définitivement à l'abri d'un éventuel retour du FC Lens, toutes les équipes concernées par le titre ou par la relégation se sont efforcées, involontairement pour certaines, d'entretenir les suspens



**Aproz-Chamoson 0-1 : Locher (à gauche) et Simon Mariéthoz (à droite) tentèrent d'intervenir devant Serge Bourdin (au centre) qui parvint malgré tout à tirer. C'est un des aspects de ce match, animé au possible, entre Aproz et Chamoson.**  
Photo Mamin

## Groupe 1

### RÉSULTATS

Agarn - Lalden	2-2
Brigue - ES Nendaz	3-2
Hérémece - Granges	4-0
Lens - Chippis	5-1
Naters 2 - Sierre	0-1
Varen - Steg	4-0

### CLASSEMENT

1. Sierre	17	13	3	1	42-8	29
2. Lens	17	9	5	3	42-22	23
3. Agarn	17	7	6	4	29-21	20
4. ES Nendaz	17	8	4	5	22-25	20
5. Hérémece	17	7	5	5	28-21	19
6. Granges	17	5	7	5	28-23	17
7. Varen	17	5	6	6	23-24	16
8. Brigue	17	6	3	8	29-34	15
9. Lalden	17	5	3	9	28-30	13
10. Naters 2	17	5	3	9	16-27	13
11. Chippis	17	3	4	10	20-40	10
12. Steg	17	3	3	11	14-46	9

### DIMANCHE PROCHAIN

Chippis - Hérémece  
Granges - Naters 2  
Lalden - Lens  
ES Nendaz - Agarn  
Sierre - Varen  
Steg - Brigue

## Groupe 2

### RÉSULTATS

Aproz - Chamoson	0-1
Conthey 2 - Vouvy	1-1
La Combe - Orsières	1-0
Riddes - Massongex	4-1
Saint-Gingolph - Vétroz	4-2
Vollèges - Saxon	0-5

### CLASSEMENT

1. Vouvy	17	12	3	2	35-11	27
2. Saxon	17	12	2	3	49-22	26
3. Chamoson	17	10	5	2	38-19	25
4. Orsières	17	7	4	6	20-20	18
5. St-Gingolph	17	5	6	6	20-20	16
6. Riddes	17	5	6	6	22-26	16
7. Massongex	17	6	3	8	17-27	15
8. La Combe	17	5	4	8	25-27	14
9. Aproz	17	4	5	8	9-30	13
10. Conthey 2	17	4	4	9	21-26	12
11. Vétroz	17	4	4	9	20-25	12
12. Vollèges	17	2	6	9	11-34	10

### DIMANCHE PROCHAIN

Chamoson - Conthey 2  
Massongex - Vollèges  
Orsières - Riddes  
Saxon - Aproz  
Vétroz - La Combe  
Vouvy - Saint-Gingolph

## Chez les sans grade

par Gérard Joris

démontiel né des résultats de ces dernières semaines.

En concédant le match nul sur le terrain de Conthey 2, Vouvy a en effet été l'un des initiateurs du prolongement d'intérêt qui se manifeste plus spécialement dans le groupe 2. Avec 27 points, l'équipe de Digro Nereo jouit certes d'un capital plus intéressant que ses poursuivants immédiats au classement, mais Saxon, net vainqueur de Vollèges, et Chamoson qui a évité, lui, l'écueil que représentait pour son équipe la forma-

tion d'Aproz, personnifient de plus en plus le danger. Pour ces trois formations, le finish, à cinq journées de la fin du championnat, promet donc d'être particulièrement hallucinant...

A l'autre extrémité du classement, l'intérêt demeure aussi poignant. En attendant le nom des relégués de première ligue dont les

incidences se répercuteront peut-être sur les séries inférieures, Lalden, Naters, Chippis et Steg dans le groupe 1 et Aproz, Conthey 2, Vétroz et Vollèges dans le groupe du Bas-Valais se demandent avec toujours plus d'inquiétude ce que va désormais leur réserver l'avenir.

Dimanche, à l'exception de

Lalden et de Conthey 2, toutes ont connu la défaite. C'est dire que le classement n'a pas énormément souffert des résultats de cette 17<sup>e</sup> journée et que pour ces équipes tout demeure donc possible.

A condition qu'elles n'oublient pas, naturellement, que le temps commence tout de même sérieusement à presser!

G.J.

# Riddes - Massongex 4-1 (2-1)

**Riddes:** Jordan; Gattoni; M. Lambiel, Galloni, J.-B. Lambiel; J. Lambiel, Marin, G. Lambiel; Delaloye (55e R. Monnet), J.-B. Monnet (60e Sidler), Remondeulaz.  
**Massongex:** Moro; Barman; Launaz, Gollut, Ch. Vouillamoz; Crépin (55e Genin), R. Vouillamoz, Murisier; Rappaz, H. Vouillamoz, R. Duchoud.  
**Buts:** 7e H. Vouillamoz (0-1), 30e Marin (1-1), 37e G. Lambiel (2-1), 65e Marin (3-1), 82e Galloni (4-1).  
**Absents:** Riddes; J.-B. Roserens (blessé), Crettenand (blessé) et Bridy (suspendu). Massongex; G. Gollut (en congé).

## J.-B. Franzetti (président du FC Riddes)

«Le résultat est peut-être trompeur dans ce sens qu'il traduit mal les problèmes que nous a causés Massongex durant cette rencontre d'autant plus difficile pour nous qu'évoluait avec notre adversaire trois de nos anciens joueurs (les frères Vouillamoz).

Et puis il ne faut tout de même pas oublier que Massongex menait un moment par 1-0 et qu'il a galvaudé une belle occasion de doubler la mise par la suite. Tout ceci pour vous expliquer que tout n'a pas été si aisé, dimanche.

Il est vrai qu'en deuxième mi-temps notre meilleur volume de jeu nous a logiquement permis de prendre nos distances, mais Massongex n'a jamais

abdiqué pour autant, demeurant constamment un danger permanent pour nos jeunes joueurs.

Je relève également avec plaisir l'excellent arbitrage de M. Sylvain Mudry de Sion qui a magnifiquement tenu les deux équipes en mains.»

## Daniel Martin (entraîneur de Massongex)

«Tout avait pourtant relativement bien commencé pour mes joueurs puisqu'ils menaient déjà 1-0 après une dizaine de minutes de jeu. Mais c'est à ce moment-là que la conjugaison de deux facteurs a causé notre perte. Après que mes hommes aient manqué le 2-0, notre gardien s'est en effet laissé déconcentrer par un spectateur et l'égalisation, puis le deuxième but, sont alors venus détruire un édifice jusque-

là pas trop mal construit.

La deuxième mi-temps, malgré nos efforts pour revenir à la marque, a par contre appartenu davantage à notre adversaire qui a profité du fait que plus rien n'allait au sein de notre formation pour ajouter deux nouvelles unités au score.

Il faudra maintenant sérieusement se méfier du danger qui se manifeste à l'arrière si l'on veut éviter une mauvaise surprise. Même si pour l'instant il n'y a effectivement pas encore péril en la demeure.»

# La révolte des mal classés!

## Groupe 2

La 17<sup>e</sup> journée de championnat de 4<sup>e</sup> ligue a connu pas mal de bouleversement. Leaders accrochés un peu partout, équipes mal classées en révolte, tout a finalement contribué à donner à cette journée une dimension extraordinaire qui relance ainsi dans la majorité des groupes l'intérêt du championnat.

La situation, à l'exception du groupe 1 et du groupe 2, où tout est pratiquement dit en ce qui concerne le titre de champion de groupe, se veut donc plus tendue que jamais dans les groupes du Bas qui ne livreront probablement leurs secrets qu'au tout dernier moment. Entre temps, la 4<sup>e</sup> ligue conserve son suspens intégral et, pour l'instant c'est évidemment l'essentiel.



1), et pour Granges 2, lui aussi contraint au nul par Loc-Corin (3-3). Ces trois résultats sont en fait d'autant plus surprenants qu'ils sont l'œuvre de trois équipes mal classées qui stagnent ainsi partiellement sur leur position.

### DIMANCHE PROCHAIN

Arbaz - Grimisuat 2  
Ayent 2 - Granges 2  
Erde 2 - Savièse 2  
Grône - Saint-Nicolas 2  
Hérémece 2 - Salins  
Loc-Corin - Vex

## Groupe 1

Les leaders auront été sans pitié au cours de cette 17<sup>e</sup> journée de championnat envers des adversaires relativement mal classés, il est vrai. Ainsi, Termen s'est-il défait de la lanterne rouge, Agarn 2, sur le score sans appel de 4-0. Montana-Crans et Rarogne 2 ont fait tout autant sinon plus face à Saint-Nicolas (5-0 pour Montana) et Lens 2 (4-0 en faveur de Rarogne) sans que ce résultat ne puisse naturellement leur permettre de refaire une partie du retard concédé jusqu'ici à Termen et qui est toujours de quatre points pour les joueurs du Haut-Plateau.

### DIMANCHE PROCHAIN

Agarn 2 - Tourtemagne  
Brigue 2 - Sierre 2  
Lens 2 - Termen  
Saint-Nicolas - Rarogne 2  
Salquenen 2 - Montana-Crans  
Viège 2 - Leuk-Susten

### DIMANCHE PROCHAIN

Iséables - Châteauneuf  
Leytron 3 - Vétroz 2  
Riddes 2 - Saint-Léonard 2  
Saillon - Bramois  
Sion 3 - Ardon  
Vionnaz 2 - Erde

## Groupe 4

En attendant le faux pas de l'adversaire, Leytron 2 et Vionnaz poursuivent leur festival en tête de ce groupe. Dimanche, les deux ont évité l'écueil que représentait tout de même pour eux la venue de Bagnes 2 et de Troistorrens. Les Bas-Valaisiens se sont imposés de peu (2-1). Leytron 2, pour sa part, a pris le meilleur sur son suivant immédiat sur le score de 2-0, ce qui lui permet évidemment de maintenir une longueur d'avance sur son dauphin qui guette anxieusement la moindre inattention du leader actuel. En queue de classement, la palme revient à Orsières 2, vainqueur de La Combe 2 (3-0). Orsières 2 revient ainsi à un point de Saint-Maurice 2.

### DIMANCHE PROCHAIN

Bagnes 2 - USCM 2  
Eviornaz - Orsières 2  
La Combe 2 - Vernayaz  
Saint-Maurice 2 - Vionnaz  
Troistorrens - US Port-Valais  
Vouvy 2 - Leytron 2

## Groupe 3

Comme dans le groupe 2, la révolte a à nouveau grondé ce week-end en queue de classement. L'exploit, pour l'occasion, appartient donc à deux «petits» et

## AU STADE SAINT-GEORGES

# Hérémece - Granges 4-0 (1-0)

**Hérémece:** Lipawski; R. Sierro, Logean, Nendaz, J.-M. Sierro; P. Dayer (80e Ch. Dayer), Pralong; P.-M. Genolet, J.-P. Dayer, B. Mayoraz, M.-A. Mayoraz (60e Bourdin).  
**Granges:** P. Germanier; J.-Cl. Favre; Walter, Barmaz, Etter; Y. Favre, C. Constantin (80e B. Naoux), St. Favre; P. Favre, Ballestraz, Valliquer (46e Roh).  
**Buts:** 35e J.-P. Dayer (1-0), 65e P.-M. Genolet (2-0), 75e P.-M. Genolet (3-0), 83e Pralong (4-0).  
**Absents:** Granges: Pernet (suspendu), D. Mathieu (en congé).

## J.-L. Lipawski (entraîneur d'Hérémece)

«Je vous dirai tout d'abord que Granges, comme à l'accoutumée, m'a impressionné par sa technique et la finesse de son football. Malheureusement pour elle, la condition physique semble faire défaut. Ceci pour dire que Granges a peut-être été autant victime de son incapacité à tenir le rythme jusqu'au bout que de notre propre valeur.

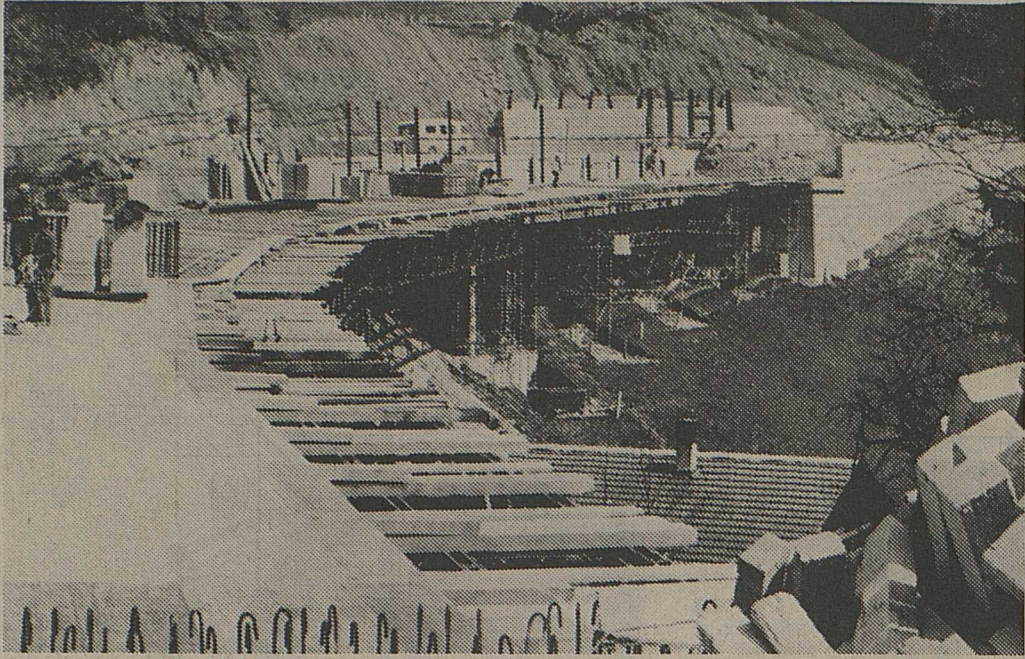
Il faut dire à notre avantage que nous avons d'emblée appliqué la bonne tactique. En laissant venir notre adversaire en début de match, nous nous sommes en effet volontairement privés de la mainmise sur le jeu pour profiter au maximum des chances qui nous étaient offertes. Comme Granges a été rapidement contraint à se dégarnir, cela nous a réussi.»

## B. Naoux (joueur de Granges)

«Je crois pouvoir affirmer que notre première mi-temps a été bonne. Par la suite, tout ne fut pas aussi limpide mais cela est à mettre à l'actif de notre adversaire dont la progression depuis le match du premier tour a été effrayante.

Il est vrai aussi que la tâche d'Hérémece a été facilitée par le fait que nous avons connu de notre côté une journée sans réussite, où tout va à l'envers. J'ignore s'il faut mettre cela sur le dos de la technique ou sur celui du physique mais tout ce que je peux dire c'est que la victoire d'Hérémece ne souffre aucune contestation. Depuis le deuxième but, nous n'avons pratiquement plus existé.

Malgré tout, l'ambiance au sein de l'équipe demeure excellente et c'est le point actuellement le plus réjouissant.»



**Un élargissement bienvenu**

Commencés à fin 1977, les travaux effectués sur la route des Mosses, au pont de Champillon, suivent un cours satisfaisant. Cet ouvrage, qui sera praticable dans le courant de l'année prochaine, mesure 89 mètres de long, pour une largeur variant entre 10 et 11 mètres. La chaussée existante n'excédant pas 5,50 m, il devenait nécessaire d'offrir aux usagers davantage de sécurité. La correction du pont de Champillon, que l'on voit sur notre photo, supprimera notamment deux courbes importantes. Quant à la pente, elle est actuellement de l'ordre de 9,5% et sera réduite, au fil des travaux, à 8,9%. Un crédit de 2,7 millions a été voté par le Grand Conseil pour la réalisation de cet ouvrage, subsides de la Confédération inclus.



**Le «Théâtre du Pavé» de Villeneuve joue à Lavey**

Samedi 28 avril à 20 h. 30, Marcello Gippa, le metteur en scène et son équipe se produiront à la grande salle de Lavey-Village en jouant Le ménage de Caroline et Les aveugles de Michel de Ghelderode.

Une vingtaine d'acteurs du théâtre du Pavé aux costumes superbes participent à cette représentation pour la 9<sup>e</sup> fois dans la région du Chablais et de l'Est vaudois: un succès certain.

**Soirée du PDC agaunois Des poireaux noirs?**

Les bonnes traditions, elles au moins, doivent être maintenues: c'est en tout cas l'avis du PDC de Saint-Maurice qui organisera samedi prochain 28 avril 1979 sa traditionnelle soirée familiale à l'hôtel de la Dent-du-Midi. La réputation de mangeurs de poireaux qu'on prête aux Saint-Mauriards n'ayant rien d'infamant, il a été décidé de la vérifier à cette occasion en mettant au menu de la soirée le «plat national pécaporé»: les poireaux. Mais tous ceux pour lesquels le meilleur légume reste la viande ne seront pas déçus pour autant: saucissons, lard, jambon seront de la partie!

vision qu'on vit le meilleur «temps présent»...

Le programme très décontracté sera le suivant: 28 avril - hôtel de la Dent-du-Midi - 19 heures: vin de l'amitié; 20 heures: souper «poireaux»; 22 heures: soirée familiale (jeux, musique, ambiance). Les inscriptions sont prises à l'hôtel de la Dent-du-Midi, tél. (025) 65 12 09.

Le PDC de Saint-Maurice invite tous ses membres et amis à participer à cette soirée de détente et de bonne humeur, avec un seul mot pour thème: rencontre. Et n'oublions pas que ce n'est pas nécessairement devant un poste de télé-

**Promotion au service du feu OLLON.** - Lors de sa dernière séance, la municipalité a promu au grade de lieutenant les sergents Willy Favre, à Villy, et Walter Cugnoli, à Ollon, ceux-ci ayant suivi le cours d'officiers de sapeurs-pompiers à Lausanne.

**NF** RÉDACTION CHABLAISIENNE  
Bureau 025/71 12 38  
Privé 025/71 25 46

**Vente par correspondance et marketing direct Colloque international à Montreux**

Précédé lundi et mardi d'un séminaire sur le «marketing grand public pour services financiers», le 11<sup>e</sup> symposium international de marketing direct et de vente par correspondance s'ouvrira aujourd'hui pour trois jours, à Montreux. Quelque 1500 professionnels sont arrivés d'Europe (90%), des Etats-Unis, d'Amérique du Sud, d'Afrique du Sud, d'Australie et de Nouvelle-Zélande. Une trentaine d'exposés et plusieurs tables rondes com-

posent le programme de la session, qui concerne plus particulièrement cette année les banques, les assurances, les compagnies d'investissement, les agences de publicité, les agences de voyages, les relations publiques, l'informatique et l'imprimerie. Le colloque est complété par une exposition spécialisée comprenant 1500 catalogues de vente par correspondance, présentés par plus de cent exposants dans 130 stands.

**MASSONGEX Un programme choral de choix**

MASSONGEX. - Ce prochain week-end, soit vendredi et samedi en soirée, les choraliers se présenteront sur la scène de la salle paroissiale, à l'occasion de leur concert annuel préparé avec beaucoup de soin tant par les chanteurs que par le directeur, M. Meinrad Püppe. L'ensemble interprétera neuf œuvres profanes et religieuses. Quant au chœur des jeunes, emmené avec autant de dynamisme que de talent par M<sup>me</sup> Léonie Barman, il insèrera sa note de fraîcheur et de spontanéité dans ce concert en interprétant une dizaine de chansons et canons.

cantonale de chant qui s'est tenue à Brigue en juin 1978 relève le sérieux avec lequel ce chœur est préparé, précisant que «les voix sont directes, franches et bien fusionnées entre elles. L'intonation est généralement juste, le mouvement, le rythme, les fluctuations sont parfaitement sentis et rendus par les enfants. Tout cela témoigne d'un travail en profondeur, éclairé par une pédagogie sûre et bien dosée, soutenu par une volonté permanente d'accéder à la beauté. Les enfants font preuve d'une remarquable discipline et seront bientôt à aborder une musique plus difficile». Ce rapport de spécialistes n'est-il pas le gage pour les auditeurs d'une excellente prestation du chœur d'enfants et d'une soirée agréable?

**Jean-René Bory à Monthey «Pestalozzi et la contestation positive»**

MONTHEY. - Pestalozzi, un novateur qui a mis sa vie au service de l'enfance. Un homme de cœur qui n'a pas hésité, parfois, à se mettre au banc de la société pour réaliser les buts de sa vie.

De tous temps l'enfance a eu ses problèmes. Aujourd'hui nous n'en sommes pas moins épargnés qu'hier. Les structures locales en place dans la région le prouvent. Les habitants les connaissent. Aussi, il sera fort intéressant en cette année de l'enfance de prêter une oreille attentive aux propos de M. Jean-René Bory, historien qui s'exprimera sur le sujet: «Pestalozzi et la contestation positive». Ce que Pestalozzi a entrepris jadis, bon nombre de personnes s'efforcent de l'appliquer aujourd'hui encore. Chacun le sait, le passé n'est que le miroir du futur. Nous profiterons donc de cette soirée pour «apprendre à mieux comprendre» le monde de demain que représentent nos enfants. L'Université populaire du Chablais a invité pour sa deuxième conférence qui se déroulera le jeudi 26 avril 1979, à 20 h. 30, à la salle Centrale, rue Pottier, à Monthey, cet historien que l'on sait doublé d'un conférencier hors pair.

De tous temps l'enfance a eu ses problèmes. Aujourd'hui nous n'en sommes pas moins épargnés qu'hier. Les structures locales en place dans la région le prouvent. Les habitants les connaissent. Aussi, il sera fort intéressant en cette année de l'enfance de prêter une oreille attentive aux propos de M. Jean-René Bory, historien qui s'exprimera sur le

**Exposition au Centre artisanal**

MONTHEY. - Dans le cadre de ses activités, le Centre artisanal de Monthey organise une exposition de travaux d'élèves. Le Centre artisanal, qui existe depuis bientôt deux ans, accueille chaque trimestre cent personnes et plus. Celles-ci viennent suivre un cours d'artisanat (4 à 8 séances de deux heures chacune). Dans le cadre de l'exposition, les objets des cours suivants pourront être admirés: batik, rotin, émaux, dentelles

aux fuseaux, poterie, tissage sur métier et sur cadre, macramé, crochet, peinture sur bois, poupées. L'exposition se déroulera le jeudi 26 et vendredi 27 avril de 19 à 21 heures ainsi que le samedi 28 avril de 14 à 18 heures au Centre artisanal, 3, place de l'Hôtel-de-Ville, Monthey. Le trimestre printemps-été commence dès le lundi 30 avril. Des brochures programmes seront disponibles sur place et il sera encore possible de s'inscrire.

**Symphonie en vert et or**

CHAMPERY. - La station des hauts du val d'Illeiez, dès les premiers beaux jours du printemps, après les perce-neige, offre à la vue du promeneur de belles étendues de vert et or sur les prés entourant le village. A l'état sauvage, les jonquilles forment de magnifiques tapis que ne désavouent pas les plus habiles tisserands.



**Mouvement perpétuel au sein de l'USLA**

AIGLE. - L'Union des sociétés locales d'Aigle (USLA) tenait lundi soir dernier son assemblée générale dans la cité aiglonnaise. Avant d'entamer le programme des futures manifestations, les 28 sociétés présentes, sur 35, apprirent que la municipalité avait pris à sa charge les frais découlant de l'agrandissement de la scène des Glariers. Il fut décidé ensuite d'exclure de l'USLA la société mycologique, qui depuis quatre ans laisse courir ses cotisations annuelles.

mois de décembre, février, mars et avril, dont nous aurons l'occasion de reparler ces prochains mois. Notons également que la prochaine assemblée générale de l'USLA aura lieu entre le 26 et le 30 novembre prochain, ce qui permettra, après le gala, d'établir le boucllement final des comptes. Cette année, c'est parmi la société de basketball que sera recruté le chef du cortège du 1<sup>er</sup> août. Le président informa également la société qu'un chèque de 3000 francs avait été versé à l'USLA par le service d'escomptes d'Aigle et environs, qui se trouve en liquidation.

Cette somme servira notamment, selon proposition du comité, à remplacer l'étagère chancelante servant durant les lotos à la salle des Glariers. L'on parla enfin du Comptoir suisse, durant lequel Vaud sera cette année l'hôte d'honneur. Pour la journée officielle du 10 septembre prochain, il a été demandé aux sociétés désireuses d'y participer de bien vouloir s'annoncer avant le 15 mai, date à laquelle une réponse doit être rendue au préfet. Une assemblée constructive, certes, et qui ne manqua pas d'animation...

Le président, M. Georges Byrde, précisa également que cet automne, sa place au sein du comité serait vacante, ainsi d'ailleurs que celle du vice-président, M. Roger Bonzon.

Dans le cadre des prochaines manifestations, relevons que les 25 et 26 mai, la chorale L'Helvétienne fêtera son 125<sup>e</sup> anniversaire. Les 16 et 17 juin verront se dérouler des compétitions de kart, avec, simultanément le 16 juin, une journée portes ouvertes au château d'Aigle. Les 31 août, 1<sup>er</sup> et 2 septembre seront placés sous le signe de la Braderie, alors que les 8 et 9 septembre, on célébrera le 15<sup>e</sup> anniversaire du jumelage d'Aigle avec la ville normande de L'Aigle, manifestation assortie de l'inauguration du drapeau de la fanfare municipale. Les 27 et 28 octobre seront consacrés à la traditionnelle fête de la paroisse catholique, suivie le 4 novembre de la journée de l'offrande de la paroisse protestante. La dramatique se produira de son côté les 16 et 17 novembre à la salle de l'Aiglon. Quant au gala de l'USLA, organisé tous les trois ans, il se déroulera le 24 novembre aux Glariers. D'autres manifestations ont été programmées pour les

**Tirs militaires 1979**

SAINT-MAURICE. - Les dernières séances à l'intention des tireurs des communes de Saint-Maurice, Massongex, Evionnaz, Collonges et Dorénaz, auront lieu au stand de Véroilliez samedi 28 avril de 13 h. 30 à 16 h. 30 et dimanche 29 avril de 8 h. 30 à 11 h. 30. Chaque tireur doit se présenter avec ses livrets de service et de tir. Comité noble jeu de cible

TROISTORRENTS. - Les tirs obligatoires se dérouleront au stand de Troistorrents le samedi 12 mai 1979 de 7 à 12 heures et de 13 h. 30 à 17 h. 30. A partir de 11 h. 30 et de 17 h. 15, aucune feuille de stand ne sera délivrée. Chaque tireur doit se présenter avec arme personnelle, livret de tir et livret de service.

**Martigny, Trient, Outre-Rhône**

**Vente-échange d'articles et vêtements pour petits enfants**

MARTIGNY. - Le groupe octodurien de la Fédération romande des consommatrices vient de prendre une heureuse initiative. Elle organisera, les 1<sup>er</sup>, 2 et 3 mai prochains, à la salle communale (derrière l'ancienne gendarmerie) une grande vente-échange d'articles et vêtements pour petits-enfants.

et de 19 à 21 heures, vente ouverte à tous. Jeudi 3 mai de 19 à 21 heures, remise du produit de la vente ou des articles non vendus. Une modeste somme sera retenue sur chaque vente. En cas de non retrait ce jour-même, les objets et l'argent seront remis à une œuvre de bienfaisance. Cette vente-échange offre un excellent moyen de réaliser de substantielles économies et de lutter contre le gaspillage.

Elle se déroulera selon le processus suivant: Mardi 1<sup>er</sup> mai de 14 à 16 heures et de 19 à 21 heures, réception. Chacun peut apporter les articles suivants: layettes et langes (par paquets de 10); vêtements d'enfants jusqu'à 6 ans (souliers exceptés); parcs et lits (montés); sièges divers (pour voiture: seulement système avec vis et ceinture de sécurité); poussettes, poussette-poussette, porte-bébé; robes de grossesse, grands jouets d'extérieur. Tous les articles que l'on désire vendre doivent être en parfait état; ils ne seront acceptés que s'ils ont été lavés ou nettoyés chimiquement. Mercredi 2 mai de 14 à 16 heures

Pour tous renseignements supplémentaires: tél. 2 12 99 ou 2 16 88. CAS Martigny. MARTIGNY. - La course de section dont le but est le col des Martinets aura lieu les 5 et 6 mai prochains. Une première réunion d'information et de mise sur pied se tiendra ce jeudi 26 avril dès 20 heures au motel des Sports, à Martigny.



Vous souvenez-vous de cette époque récente où une direction assistée, une boîte à 5 vitesses, un volant réglable et des lève-glaces électriques étaient l'apanage luxueux d'une petite élite automobile? La Fiat 132 clôt cette ère en vous offrant tout cela - et bien d'autres choses encore! - en série. A un prix qui n'a vraiment rien de fastueux...

Le confort de la Fiat 132 2000 se passe de commentaires: sièges relaxants en velours, accoudoir central arrière, sièges-couchettes, insonorisation poussée, direction assistée ultra-douce, commandes à portée immédiate de la main.

La sécurité de la Fiat 132 2000 ne saurait être plus rassurante: zones d'absorption de chocs à l'avant et à l'arrière, habitacle indéformable grâce à trois anneaux horizontaux de renfort, traverses dans les portières aux serrures de sécurité tridirectionnelles, colonne de direction à trois tronçons emboîtables, intérieur capitonné et sans aspérités, catadioptrés sur les portières, sécurité-enfants, 4 phares à iode, servofrein et répartiteur de freinage.



La protection-client de la Fiat 132 est exceptionnelle! 1 année de garantie, 2 ans de garantie anticorrosion et 30 mois d'assurance frais de réparations Helvetia.

Les performances de la Fiat 132 2000 se résument ainsi: 112 CV-DIN tirés d'un moteur de 2 litres! Un moteur alliant une extrême souplesse à un silence étonnant à grande vitesse, grâce au 5e rapport de la boîte.



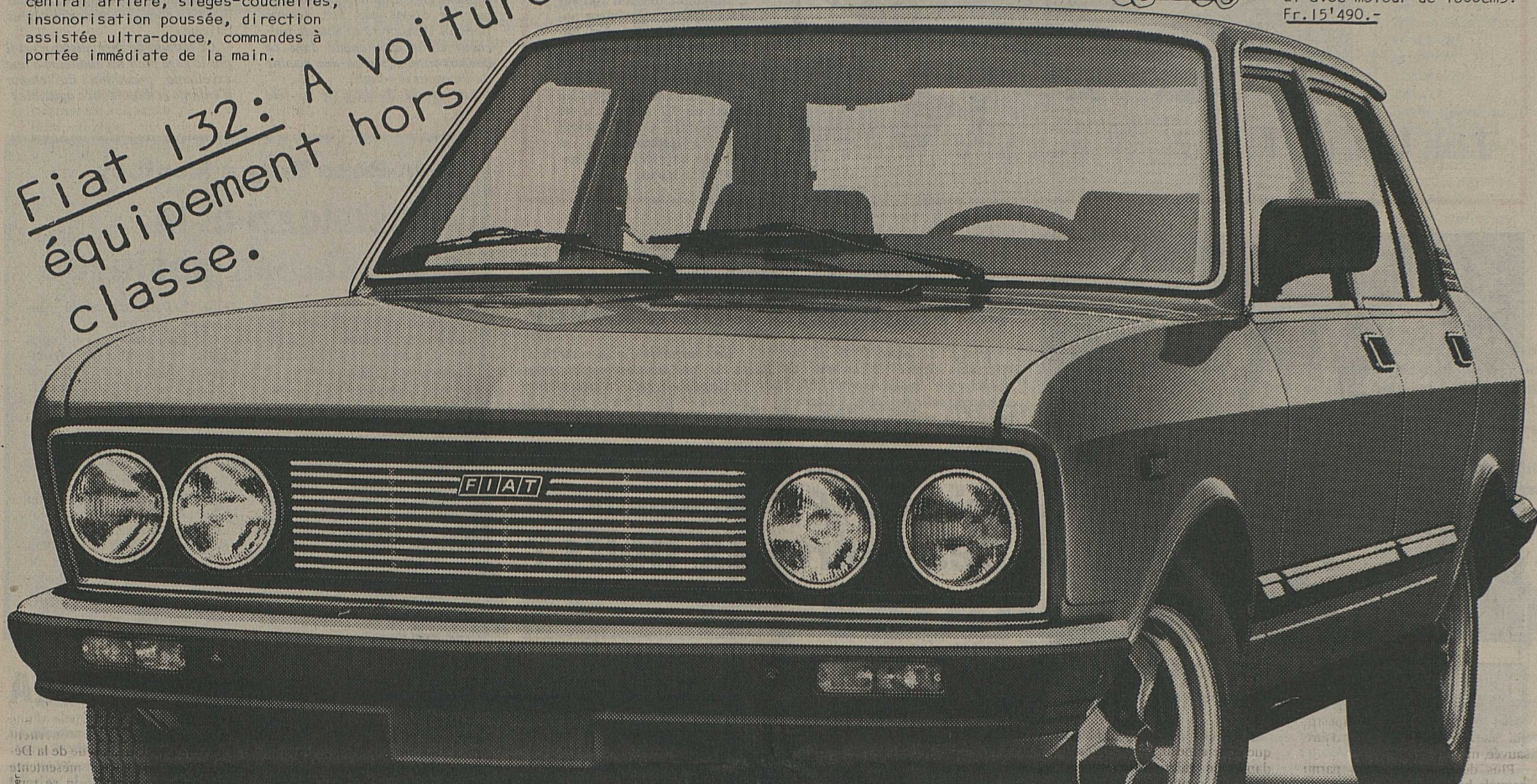
Le rapport prix/contre-valeur de la Fiat 132 2000 souligne le luxe de son équipement de série: il comprend - outre les points susmentionnés - l'allumage et un compte-tours électroniques, une montre à quartz, des pare-soleil escamotables dans le toit et un miroir de courtoisie.

La sobriété de la Fiat 132 2000 mérite un compliment: la 5e vitesse limite la consommation du moteur de 2 litres à 9,8 l/100 km (DIN). Stupéfiant, n'est-ce pas, pour une voiture de cette classe?



Les prix de la Fiat 132 méritent qu'on s'y arrête: la Fiat 132 2000 à 5 vitesses vaut Fr. 16'390.-. Avec boîte automatique: Fr. 17'340.-. Et avec moteur de 1600cm<sup>3</sup>: Fr. 15'490.-

Fiat 132: A voiture de classe, équipement hors classe.



AVANTI FIAT!

**Saxon, salle du Casino et dans nos magasins profitez, encore 2 jours, notre grande vente de meubles d'occasions, meubles neufs avec légers défauts, meubles non assortis. La salle du Casino devant être libérée vendredi midi, nous vendons le solde à tous prix. qu'on se le dise:**

Salon-lit dès Fr. 150.- Chambres à coucher dès Fr. 400.- Salles à manger avec vaisseliers dès Fr. 600.-

Mobiliers complets dès Fr. 1250.- Tables rondes avec 4 chaises, etc.... etc... etc...

meubles  
**descartes**

**Saxon**

026/6 36 36

Cherchons

**personnel féminin**

pour la période mai à octobre pour travaux de nettoyage et d'entretien. Horaire 9 h. à 15 h. Tél. 027/23 12 19, région Sion

Cherchons pour **Veysonnaz**

**dame de confiance**

pour s'occuper d'une personne âgée qui demande des soins. Bon salaire

Tél. 027/22 39 90 heures repas 36-24336

**ANNONCES DIVERSES**

**Le nouveau filet**

**électrique A.V. est là!**

Fils verticaux rigides, piquets renforcés. Fils horizontaux supplémentaires. **Prix imbattable: 120.- le rouleau de 50 m.** Garde-bétail à piles ou branché sur le courant du secteur. Piquets, fils, isolateurs. Vente par P.-A. Mamin 1892 Lavey, tél. 025/65 28 73 36-24334

A vendre pour cause double emploi

**Solarium BBC 3000**

1550 watt, comme neuf. Convient pour usage particulier ou collectif. Monté sur fauteuil couchette à roulettes. Valeur catalogue: Fr. 2680.-, cédé à 1850.- Pour tous renseignements, aux heures de bureau: 027/22 91 05

Collège alpin La Pléiade, Verbier

**cours de vacances et sport**

Classes primaires et cycle. Français intensif. En octobre: classes à l'année) pour les classes 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> primaires et cycle. Ecole de culture générale

Tél. 027/41 20 40 - 026/7 64 24 36-24329

## UN MÉTIER, UN ART: MAÇON FUMISTE



**SAXON.** - Il travaille ce morceau de tuf comme s'il s'agissait d'une pierre précieuse! Meticuleux sur l'angle à donner, Mario Ravasio monte sa cheminée entourée d'un tuf précieux avec un art qui nous émerveille.

Maçon-fumiste? C'est un métier! C'est le métier de Mario Ravasio, né à Saxon en 1942. Depuis tout petit, il a toujours aimé la pierre et son métier, il l'a appris sur les tas. Une cheminée c'est toujours le centre d'intérêt d'un salon et on ne voit d'abord qu'elle. Mario Ravasio habille sa cheminée avec ses mains et son burin. Le tuf est plus doux, la pierre de Saxon est royale!

Avant de commencer, l'artiste, car c'en est un, voit déjà la pièce terminée et les pierres couvertes de mousse deviennent des bijoux de taille au fil du travail. La porte d'un four à pain en fonte est scellée avec art dans le caillou et cette cheminée ne ressemblera à aucune autre. «Je n'en fait jamais deux pareilles»...

Un peu comme un grand couturier!  
Photo NF

### SAMEDI AU C.E.R.M.

## L'OASI fêtera le printemps et l'amitié italo-suisse

**MARTIGNY.** - Samedi 28 avril prochain au CERM, la Colonia italiana OASI de Martigny procèdera, lors de sa grande fête du printemps, à l'élection de Miss Printemps 1979.

Outre l'affluence attendue de toute la population italienne, l'amitié italo-suisse prévaudra une nouvelle fois à cette occasion.

Les moyens traditionnellement engagés et le souci apporté par nos compatriotes sont un gage de réussite pour de telles rencontres.

Les organisateurs ont fait appel

## Dimanche avec «Le Peca fâva de Lede»

**LIDDES.** - Fondée en 1968, la Société des patoisans de Liddes, baptisée «Le Peca fâva de Lede», poursuit avec bonheur les buts fixés par ses initiateurs, M. Auguste Darbellay, de Chandonne, en particulier. Buts qui tendent à maintenir vivantes, dans la vallée du Grand-Saint-Bernard, les traditions et coutumes de notre ancestral patois.

Une nouvelle brochette de jeunes gens ont porté à plus de 25 le nombre des membres de la société.

Le comité, présidé par Auguste Darbellay, assisté d'André Cheseaux, vice-président, Berthe Métroz, secrétaire, Théo Lattion, archiviste, et Jean-Claude Darbellay, caissier, s'est activé à la préparation d'une soirée entièrement patoisanne. Cette dernière, fort attendue par la population locale et régionale, sera composée de diverses pièces, comédies, poèmes, sketches et chants du noble dialecte, qui animeront la soirée théâtrale du groupement «Le Peca fâva de Lede» ce dimanche 29 avril, dès 20 h. 30, à la salle de la Fraternité à Liddes.



Le stamm de la société patoisanne «Le Peca fâva de Lede» sert de toile de fond aux responsables du groupement: de gauche à droite, M<sup>me</sup> Berthe Métroz, secrétaire, MM. Auguste Darbellay, président et réputé joueur de cor, Nestor Métroz, accordéoniste, restaurateur et André Cheseaux, vice-président.

## Le club motorisé en Gruyère

**MARTIGNY.** - 36 personnes, membres actifs du Club motorisé de Martigny se sont retrouvées dimanche en Gruyère. Cette première sortie annuelle réunissait tous les avantages du déplacement en car. Chacun a pu, dès lors, largement apprécier, outre les joies des retrouvailles, celles du palais. Ce fut notamment le cas lors de l'apéritif servi à l'hôtel

de ville du vieux bourg, à Gruyère. Visites de cave et du château figuraient en bonne place au copieux programme mis en place par les responsables du club martigneraïn.

Rappelons que le Club motorisé de Martigny organisera prochainement le 1<sup>er</sup> Gymkhana national auto-moto d'Octodure, manifestation prévue les 16 et 17 juin au CERM.

Photo NF

### Val d'Aoste

## Succès d'une exposition

**AOSTE (emb).** - Des milliers de touristes et d'autochtones se sont promenés sous les arcades de la place Emile-Chanoux pour visiter l'exposition d'architecture rurale ayant fermé ses portes dimanche soir.

Ce fut un émouvant témoignage visuel d'une civilisation alpestre qui mérite non seulement d'être sauvée, mais récupérée.

Plus de 28 000 visiteurs parmi lesquels beaucoup de Français, de Suisses, de Belges, d'Italiens. Un

succès naturel parce qu'on ne demeure certainement pas indifférent à un discours posthume tel que celui de René Willien, présenté sous forme de photographies.

Ces photographies, a annoncé l'éditeur Musumeci d'Aoste, on va les grouper en un volume.

On peut d'ores et déjà annoncer que cette exposition sera présentée dans une galerie lausannoise et dans un centre culturel londonien.

## Une fédération de sociétés savantes

**AOSTE (emb).** - L'Académie Saint-Anselme, la Société de la flore valdotaine, le Comité des traditions valdotaines, le Cercle numismatique de la vallée d'Aoste, la Société des recherches et études préhistoriques viennent de décider de se constituer en fédération.

Le document indique les raisons ayant motivé cette décision: la dispersion des énergies culturelles de la vallée d'Aoste; la nécessité de coordonner les initiatives dans le domaine de la culture au profit de la promotion intellectuelle de la communauté valdotaine; l'apport désintéressé et bénévole de ces sociétés, indispensable au maintien de la culture valdotaine en général; enfin, l'insuffisance du soutien communautaire.

La fédération se propose de réunir toutes les forces préoccupées par la dégradation du patrimoine culturel valdotain sous tous ses aspects; de coordonner l'activité et les manifestations culturelles inhérentes aux différentes associations; de renseigner l'opinion publique sur l'existence et le contenu de ces manifestations culturelles; d'agir auprès des autorités constituées afin qu'elles tien-

nent en considération la fédération qui désire exprimer son avis lorsque des mesures seront prises dans le domaine culturel de la Région.

## UNE EXPOSITION-VENTE DE BRODERIE INDIENNE À NE PAS MANQUER

### L'atelier «Au fils d'Indra» de Madras au Casino de Sion

Des femmes sortent de leur condition misérable grâce à l'artisanat le plus authentique, le plus varié, souvent proche du chef-d'œuvre de l'art hindou

En parcourant l'Inde, le touriste est émerveillé par les trésors qui lui sont révélés: temples, palais, tissus, bijoux ciselés, sculptures, danses folkloriques, marquerie, etc. Mais, ce même touriste ne peut pas rester insensible à la misère apparente en maints endroits. La démographie galopante crée des besoins alimentaires que l'on ne parvient pas à satisfaire. Ni l'Etat, ni les privés. Et si les récoltes sont anéanties par des fléaux naturels, c'est la famine et les plus pauvres meurent au bord de la route, sur les trottoirs. L'Inde est très vulnérable.

Certains quartiers, dans plusieurs localités, sont de véritables cloaques qui engendrent des épidémies et favorisent la tuberculose. Le

mendiant est au coin de la rue, à demi nu, squelettique. Certaines scènes sont insupportables.

On peut comprendre, que, dans une réaction humanitaire imprégnée de sensibilité, sans doute, mais bien plus de réalisme, Nicole Durieux et Marie-Rose Carlié aient créé l'atelier «Au fils d'Indra».

Avec peu de moyens financiers, elles ont structuré à Pondichéry et à Madras, des ateliers de broderie permettant à des femmes de retrouver leur identité d'être humains, de vivre et de faire vivre une famille extraite des bas quartiers pourrisants. Des êtres humains enfin libérés de la honte trouvent leur place dans une

société active et s'épanouissent normalement grâce au produit de leur travail.

Ce produit, on le verra exposé à Sion, dans la salle des Pas-Perdus, au Casino, du jeudi 26 avril au dimanche 29 avril. Quelques jours seulement.

On verra des broderies, des toiles murales représentant des scènes de vie indienne, religieuse

ou quotidienne, que l'on pourra acheter.

Elles proviennent toutes de l'atelier «Au fils d'Indra» de Madras (Asha Nivas).

Les jeunes brodeuses ont créé des motifs originaux où les fleurs et les oiseaux tiennent grande place mais aussi les gestes rituels, les danses, les thèmes religieux, les symboles, les joies terrestres, les

animaux sauvages, Buddha enfant, Krishna soulevant la montagne, Saint-Louis à la croisade, la Vierge à l'enfant, etc. Broderies par appliques, elles révèlent le talent, la spontanéité, la générosité, l'enthousiasme, la tendresse, la douceur de ces Indiennes qui ont trouvé aussi dans l'artisanat la joie de s'exprimer.

f.-g.-g.

### Promotion de la femme

**SAINT-VINCENT (emb).** - Les 2, 3 et 4 mai prochain, une conférence sera organisée au Centre des congrès de Saint-Vincent par la Fédération mondiale des villes jumelées. Thème: «La promotion de la femme aux responsabilités publiques».

Dans ce cadre, tous les leaders des partis politiques des pays de l'Europe des Neuf vont être invités à participer à une table ronde télévisée sur le thème: «Les femmes et l'élection au Parlement européen». Conférence et débat qui se situeront pendant la période de la campagne pour l'élection du dit parlement. Ils contribueront à sensibiliser l'opinion du public en ce qui concerne ce grand rendez-vous de l'histoire de l'Europe.



La vie au village



Au pays des merveilles.

Photos NF



# Les deux grands Appenzeller.

Celui que l'on connaît bien... L'APPENZELLER ALPENBITTER qui doit son incomparable saveur à un mélange tout spécial de 45 plantes et épices. L'APPENZELLER ALPENBITTER est garanti sans produits artificiels. Il se sert frais, sec ou à l'eau.



La marque des produits de qualité de la maison Ebnetter.

Celui qu'il faut connaître... L'APPENZELLER KRAUTER. Un produit de grande classe de la maison Ebnetter. Une sélection de plantes, graines et racines lui donne un bouquet caractéristique, très marquant et original.

«Buvez naturel!»

## Appenzeller

Dépôt Valais: Diva S.A., 3958 Uvrier-Sion.

**MAISONS**  
AFFAIRES IMMOBILIÈRES

Nous cherchons à louer dans le Valais

### un chalet

pour 5 personnes, du 16 au 30 juillet

Tél. 038/47 24 83

Cherchons à acheter

### hôtel garni

Région lémanique

Ecrire sous chiffre P 36-24232 à Publicitas, 1951 Sion

### A louer à Pont-de-la-Morge

Immeuble Les Morgettes

#### appartements 3 1/2 pièces

dès Fr. 275.- plus charges

#### appartements 4 1/2 pièces

dès Fr. 335.- plus charges

Situation privilégiée. Prix intéressants. Libres tout de suite ou à convenir.

Tél. 027/23 22 25

36-280

A vendre, cause départ

### villa à Villeneuve (VD)

terrain 1000 m<sup>2</sup>, vue imprenable 190°, accès facile, chauffage électrique, séjour avec cheminée et poutres apparentes, trois chambres à coucher, cave, garage. Date d'entrée à convenir, construction 1975

Ecrire sous chiffre EV 266, Journal Est Vaudois, 1820 Montreux

### Les Glettes-Monthey, alt. 1000 m

#### petit chalet

madrier, confort, vue, 2 petites pièces + hall, moquette, cuisine agencée, salle de bains, cave, réduit avec citerne à mazout, grande terrasse, balcon. Terrain 600 m<sup>2</sup>. Accès voiture

Prix: Fr. 87 000.-

Faire offres écrites sous chiffre P 36-425245 à Publicitas, Monthey

A louer à Sion

### joli studio meublé

confort, tranquille, prises TV, téléphone, quartier Platta Fr. 300.- par mois

Tél. 027/58 13 64

dès 19 heures 36-24293

A vendre région de Lens

### terrain à construire

Environ 1000 m<sup>2</sup>

Ecrire sous chiffre P 36-300991 à Publicitas, 1951 Sion

Martigny, Maladière 8

### 2 pièces

hall, cuisine, bains, WC, Fr. 280.- + charges. Confort moderne, à proximité des magasins, transports et CFF

Pour visiter: 026/2 26 64 Gérances P. Stoudmann-Sogim SA Maupas 2 Lausanne 021/20 56 01

A louer à Sion Avenue Maurice-Trolliet 15 (100 m du service auto)

### appartement de 2 pièces

Date d'entrée: 1er septembre.

Agence immobilière Armand Favre, Sion Tél. 027/22 34 64 36-207

Cherche région Montana - Crans - Bluche Lens

### petit chalet ou rez de chalet

meublé, à l'année

Tél. 027/41 49 25 \*36-24286

A vendre dans joli village au centre du Valais, rive droite

### ancienne maison à rénover

endroit calme et ensoleillé, avec environ 500 m<sup>2</sup> de terrain

Ecrire sous chiffre P 36-24287 à Publicitas, 1951 Sion

On cherche à louer à Sion ou environs, tout de suite

### appartement 3-3 1/2 pièces

Tél. 027/55 13 22 \*36-300985

A louer à Martigny

### magnifique 2 1/2 pièces

tout confort

Tél. 026/2 31 13 36-2649

Cherche à louer à Martigny

### appartement 2 pièces

non meublé, à proximité du centre

Tél. 026/2 10 36 à partir de 17 heures \*36-400440

RIIDES. Vendons

**villa 2 étages** garage, terrain Fr. 90 000.- pour traiter. Urgent Ecrire sous chiffre 3226 à Orell Füssli Publicité SA, 1951 Sion

Martigny A louer, libre tout de suite

### studio

avec cuisine, quartier Hôpital

Tél. 021/32 78 39

**Pantoufle de gymnastique, tige en daim véritable forte semelle en élastomère, bout renforcé** Bleu marine et jaune

30-38 **17.-**  
39-46 **19.-**

**Pantoufle de gymnastique et de loisirs, bout et talon renforcé en daim, forte semelle caoutchouc** Beige

30-35 **19.-**  
36-46 **21.-**

Publival Sion

Un service à votre pointure



4500 chaussures exposées sur 300 m<sup>2</sup>



**SION**  
Rue de Lausanne  
Parking la Planta  
(Bâtiment UNIP)

## Prêts personnels pour tous et pour tous motifs

C'est si simple chez Procrédit. Vous recevez l'argent dans le minimum de temps et avec le maximum de discrétion.

Vous êtes aussi assuré en cas de décès. Vos héritiers ne seront pas importunés; notre assurance paiera.

Prêts de Fr. 1.000.- à Fr. 30.000.-, sans caution.  **Votre signature suffit.**

1.115.000 prêts versés à ce jour

Une seule adresse:

### Banque Procrédit

1951 Sion, Avenue des Mayennets 5  
Tél. 027 - 23 50 23

Je désire Fr. \_\_\_\_\_

Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_

NP \_\_\_\_\_ Lieu \_\_\_\_\_

Cherche à louer centre ville Sion

### appartement 4 1/2 pièces

Pour le 1er juillet.

Tél. 027/23 17 74

36-24206

A louer à Martigny, quartier de la Fusion

### studios

meublé ou non meublé, Fr. 290.- par mois, charges non comprises

Libre tout de suite ou à convenir.

Tél. 026/2 16 40 143.266.161

A louer à Sion, sous le Scex

### appartement 4 1/2 pièces

2 chambres, salon, salle à manger Fr. 500.- par mois charges comprises, possibilité de garage 55.- TV 6 chaînes. Date d'entrée 1<sup>er</sup> juin ou à convenir

Tél. 027/22 03 57

36-24113

A vendre à Sierre Immeuble Grand-Air

### appartement 3 1/2 pièces

5<sup>e</sup> étage, tout confort Fr. 150 000.-

Pour tous renseignements, s'adresser à:

Agence Marcel Zufferey, Sierre  
Tél. 027/55 69 61

36-242

## BULLETIN D'ABONNEMENT

# Nouvelliste

et Feuille d'Avis du Valais

Le journal de tous pour tous

Amis du «NF», transmettez ce bulletin à une connaissance. Si elle s'abonne, qu'elle nous signale votre geste pour qu'en fin d'année nous puissions vous témoigner notre reconnaissance de façon tangible.

## Le premier quotidien du Valais vous offre

- les plus belles images en couleurs du Valais
- tous les sports, tous les sportifs de chez nous
- la réflexion non la sensation
- le courage d'une expression indépendante

Le soussigné souscrit un abonnement au NF dès ce jour, au prix de

**75.60**

jusqu'au 31 décembre 1979

(y compris un mois gratuit pour tout nouvel abonné)

Nom: \_\_\_\_\_

Prénom: \_\_\_\_\_ Fils (fille) de \_\_\_\_\_

Profession: \_\_\_\_\_

Adresse exacte: \_\_\_\_\_

Lieu: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

Coupon à détacher et à retourner à l'administration du Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais, 13, rue de l'Industrie, 1951 Sion.

L'abonnement se renouvelle tacitement sauf révocation écrite un mois avant l'échéance.

13 990.-



Seltzer Zürich BSR

**Honda Sedan. Mieux que le prix: la voiture.**

**Prix miracles.**  
Honda Accord 1600 Sedan Luxe Fr. 13 990.- Honda Accord 1600 Sedan GL Fr. 15 290.- (+ transport Fr. 80.-) Hondamatic Fr. 750.- Métallisé Fr. 290.- Air conditionné pour la version GL: Fr. 1950.-

**6.5 l/100 km.**  
Faible consommation d'essence normale (pauvre en plomb).  
AT 90 km/h: 6.5 l/100 km.  
AT 120 km/h: 8.6 l/100 km.  
ECE 15 (trafic urbain): 9.0 l/100 km.

**5 vitesses.**  
Super-équipement et technique ultramoderne avec moteur transversal avant, traction avant, 4 roues indépendantes, version GL avec moteur à course courte, allumage transistorisé et servo-direction.

**Hondamatic.**  
Les Accord Sedan sont également livrables avec la transmission automatique Hondamatic, spécialement adaptée aux moteurs de moyenne cylindrée.

**Voiture de prestige.**  
Limousine élégante, 4 portes, pour voyager agréablement beaucoup de place pour 5 personnes et coffre de 452 litres.

**HONDA**  
AUTOMOBILES

Marque d'avant-garde pour la Suisse

Aigle: Gilliard Automobiles, Tél. 025/2 22 67/26 13 15/26 22 87 - Brig-Gamsen: Auto-Center, O. Heldner, Tél. 028/3 51 64/3 16 79 - Monthey: Garage Europa, Tél. 025/4 38 76 - Montreux: Garage Auto Moto Sport SA, J.C. Favre, Tél. 021/62 49 59 - Muraz-Collombey: Garage du Rovra, M. Martig, Tél. 025/4 17 82 - Sierre: Garage Total, Bruttin M. & L., Tél. 027/55 07 20 - Sion: Garage T. Micheloud, Tél. 027/22 70 68 - Importateur: Honda Automobiles (Suisse) S.A., Rue Baylon, 1227 Carouge-Genève. Tél. 022/42 92 40.

**ANNONCES DIVERSES**

**Avis de tir**

Des tirs auront lieu comme il suit:  
Avec F ass, gren F, troq et can DCA sur buts terrestres

Mardi	1.5.79	0800-1700
Mercredi	2.5.79	0800-1700
Jeudi	3.5.79	0800-1700

**Région des buts:**

- a) **L'A Neuve, val Ferret**  
Six-Niers, point 2409, Les Essettes, point 2480, glacier de l'A-Neuve, point 2661, point 2301, point 1933, Six-Niers.
- b) **Combe des Fonds, SW La Fouly**  
L'A-Neuve (exclu), Sur-la-Lys, point 1773, point 1992, point 2078.3 (exclu), point 1614 (exclu), L'A-Neuve (exclu) le passage des skieurs sera assuré - ils devront toutefois se conformer aux instructions des gardes-chemins.
- c) **Reuse de Saleina, val Ferret**  
Tête-du-Vrieux, Pointes-des-Chevettes, point 2654, point 2828, Clochers-du-Portalet (exclu), point 1689 (exclu), Tête-Dacier, point 1350, Tête-du-Vrieux.  
Le passage entre Praz-de-Fort et la cabane d'Orny reste ouvert aux touristes qui se conformeront aux instructions des gardes-chemins.  
Les tirs peuvent être:  
- interrompus pour une longue durée  
- terminés plus tôt que prévus  
- annulés  
Se renseigner aux N° 026/4 26 21 ou 025/65 24 21  
Pour de plus amples renseignements et pour les mesures de sécurité à prendre, le public est prié de consulter les avis de tir affichés dans les communes intéressées.

Office de coordination 10  
Tél. 025/65 24 21

**FOURRURES**

Artisan transforme fourrures à la dernière mode. Trouve la solution pour rallonger tous manteaux et fourrure. Entretien, conservation, etc. Travail soigné  
**KATIA FOURRURES.** Tél. 021/23 91 07

A vendre quelques

**TOYOTA**  
d'occasion  
**COROLLA - CARINA - CELICA**  
**GARAGE DES ALPES SA**  
1814 La Tour-de-Peilz  
Tél. 021/54 33 91/92

A vendre  
**fumier bovin**

Livraison immédiate du stock ou par camion-remorque

Tél. 027/86 13 61  
86 39 20

**21 21 11**

**Occasions**

- 1 chambre à coucher, chêne, 2 lits avec matelas, 2 tables de nuit, 1 commode, 1 belle armoire 3 portes, bon état 255.-
  - 1 très jolie armoire (glace) noyer, 2 portes, 200 ht 115 larg., 55 prof. 195.-
  - 1 bureau chêne, 150x73x78 ht, 4 tiroirs 98.-
  - 1 magnifique commode, 150 lg, 54 cm ht, 4 tiroirs, avec glace 135x55 85.-
  - 1 machine à écrire portative (valise) Hermes media 90.-
  - 1 machine à calculer électrique avec bande de contrôle 45.-
  - 1 téléviseur (couleur) grand écran, révisé 345.-
  - 1 téléviseur noir-blanc, grand écran, bon état 60.-
  - 1 vélo de sport pour homme, 3 vitesses, bon état 75.-
  - 1 remorque pour vélo, 90 lg, 60 larg., 30 ht, avec grandes roues 65.-
  - 1 mini-vélo «Cilo», parfait état 85.-
  - 1 machine à coudre électrique portative valise «Elna», révisée 145.-
  - 1 machine à coudre à pédale, bon état 68.-
  - 1 accordéon chromatique, touches piano, 12 basses (pour enfant), état de neuf 98.-
  - 1 trompette de jazz état de neuf 195.-
  - 1 guitare, état de neuf 89.-
  - Pantalons, vestons, manteau pour homme, la pièce 5.-
- E. Flühmann, Münstergasse 57, Berne**  
Tél. 031/22 29 11  
Frais de transport: tarif CFF Fermé le lundi

A vendre

**1 salon d'hôtel**  
60 places. Convientrait également pour grande salle à manger

**1 coffre-fort**  
90 x 45 x 45 cm, à l'état de neuf

**1 piano**

**1 four à pâtisserie**  
(2 fours)

**1 cuisinière Salvis**  
140 x 244 cm

Tél. 026/4 14 04 ou 2 26 12  
36-3470

**Mamans! Mamans!**

Votre enfant va marcher, surveillez sa démarche! L'achat de ses chaussures est important

**NIGRO** Maîtrise fédérale  
Orthopédiste - Tél. 027/22 80 35  
Sion - Rue des Vergers  
Grand choix de chaussures orthopédiques



**Notre meilleure recommandation!**



**ARCIONI SA**

Pneus et pots d'échappement  
Avenue Maurice-Troillet 65, Sion  
Tél. 027/23 53 23

*M. Arcioni*

Chaque femme attend autre chose d'une machine à coudre.



- Ma machine à coudre doit offrir un très vaste champ d'utilisations.
- Ma machine à coudre doit allier légèreté, maniabilité et robustesse.
- Ma machine à coudre doit avoir un bras libre et pouvoir s'utiliser sans table de couture.
- Ma machine à coudre doit être dotée de toutes sortes de points et coudre n'importe quel tissu.
- Ma machine à coudre doit s'adapter aux coutures les plus minutieuses.
- Ma machine à coudre doit conserver sa puissance de piqure même à vitesse réduite.
- Bref, ma machine à coudre doit être tout simplement une Elna air electronic.



Aigle: Société romande d'électricité, tél. 025/2 31 13;  
Sierre: Radiomoderne Télévision SA, av. Général-Guisan 29, tél. 027/55 12 27;  
Sion: Elna SA, av. du Midi 8, tél. 027/22 21 70; Vouvy: Société romande d'électricité, tél. 025/7 46 12

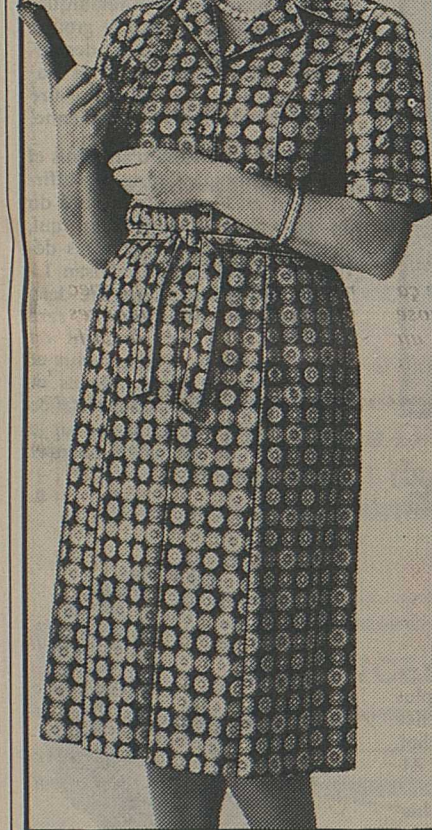




Jusqu'au 50



79.-



59.-

Êtes-vous de taille forte? Et avez-vous pour cette raison souvent de la peine à trouver une jolie robe? ... Alors venez donc chez CV essayer ces charmantes robes chemisier! Toutes les deux en jersey polyester et de coupe amincissante (couture viennoise). Le modèle à 79.- est entièrement doublé.

**CV**  
Charles Tögele

Dans tous les magasins CV de la Suisse entière

**Ecole privée romande de massage sportif**

**DURÉE:**  
cours concentré de 2 semaines cours de week-end, 8 samedis consécutifs.

**POSSIBILITÉS DE TRAVAIL:**  
Sauna (dép. de massage)  
Club sportif  
Hôtel (piscine, sauna, massage), etc.  
Examen pratique et théorique avec diplôme à la fin de chaque cours.  
**Début d'un cours de 2 semaines:**  
23 juillet 1979  
**Cours de 8 samedis:**  
29 septembre 1979

**Renseignements et inscriptions:**  
**ECOLE ROMANDE DE MASSAGE SPORTIF**  
3, route de Sion, 3960 Sierre  
Tél. 027/55 35 40

36-23992

**BOIS**  
Tout pour la maison le bâtiment la menuiserie

**solén** SNC

Nous disposons de:  
**parquets - lames de bois - profilés en sapin, pin et mélèze - revêtements d'intérieurs et d'extérieurs tout genre de bois - bois de construction renommé d'Afrique, de Suède, d'Amérique - contreplaqués - tranches de copeaux, multistrates, faesite, plastique ondulé - laine de roche - panneaux - thermo-isolants, portes plafonds et laminés - panneaux pour coffre**

**SOLEN s.n.c. Via Torino 3 DOMODOSSOLA (Novara)**  
Tél. 0324/40873.40302

**MACHINES A LAVER**  
marques suisses, d'exposition, neuves avec garanties

**Gros rabais**

Facilités de paiement

**Fr. 30.-**

par mois  
12 mois minimum  
Nos occasions dès Fr. 390.-  
**Réparations** toutes marques sans frais de déplacement

**SAM**  
appareils ménagers  
**SION**  
027/23 34 13

A vendre faute d'emploi

**remorque à bétail**

2 places.  
En aluminium  
Etat de neuf

Tél. 025/63 13 11  
36-24291

A vendre cause de décès

**Renault 30 TS**

automatique  
mod. 77, 37 000 km, expertisée

Tél. 026/2 52 12  
(avant 9 heures)  
\*36-400419

A vendre

**VW Porsche 914**

93 000 km.  
Expertisée

Fr. 4300.-

Tél. 027/23 57 91  
heures des repas  
36-24281

A vendre, pour bricoleur

**Mazda RX2**

prix à discuter

Tél. 027/23 58 57  
36-24205

A vendre

**Alpine 1600 S**

expertisée  
Maxi Gr. 3  
Nombreux accessoires, moteur neuf

Tél. 022/96 76 36  
(soir)  
18-310947

**Citroën-Vevey**  
Tél. 021/52 88 52

**Occasions**

CX 2200, C-Matic  
CX 2200 Pallas  
CX 2200 Super  
DS 23 inj., hydr.  
GS Berline 1220  
GS Pallas 1220  
GS Break 1220  
Fourgonnette AK 400  
Lancia Beta 2000  
Ford Escort 1300 L  
Peugeot Break 204  
Mitsubishi 1600  
Simca 1301 sp.  
Renault 6 TL  
Livrable en 24 h.  
Garanties - Echanges  
Expertise - Facilités  
Vente ouvert  
Samedi matin

A vendre

**bus Renault Estafette**

7 places,  
9500 km, année 78  
vitré

Tél. 027/86 16 82  
36-24241

**DÉCAPAGE**  
de peintures sur bois - métaux

026/2 17 40      025/26 22 78  
Agences de T.I.S. SEREX S.A.  
038/46 21 87      28-565



**Fr. 17 390.-**

(2393 cm<sup>3</sup>, 113 CV DIN, 5 rapports, transm. aut. + fr. 1250.-)

**Roulez avec la nouvelle Datsun 240L. Afin que les économies ne s'arrêtent pas là où commence le luxe.**

En tant que principe technique, l'économie ne s'arrête pas au seuil de la catégorie luxe. Voiture de prestige, la 240 L se contente de 12.4 litres d'essence aux 100 km et les frais d'exploitation équivalent à ceux d'un véhicule de catégorie moyenne. Un essai sur route vous montrera tout ce que la technique fait pour vous véhiculer en beauté. Direction assistée, freins assistés, glaces assistées. Boîte automatique, verrouillage automatique du coffre et du réservoir. Un coup d'œil sur le tableau de bord et vous saurez si les portes sont fermées et si les feux d'arrêt fonctionnent. Offrez à vos passagers assis à l'arrière de la musique diffusée par cassette, offrez-leur de l'air chaud pour les jambes ou de la lumière pour lire.

**DATSUN**

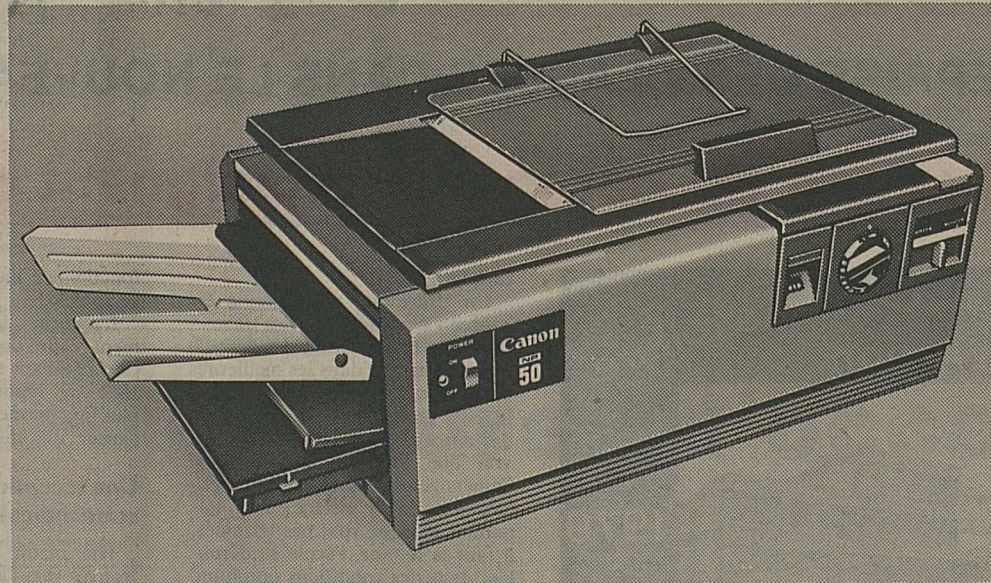
Conthey: S. Weiss, Garage Edelweiss. Massongex: Albert Morisod. Sierre: Garage de Finges, J. Zermatten. Sion: Garage Théler.  
Ayent: Garage du Wildhorn, G. Dussex. Chermignon-Dessus: Garage R. Barras.  
Haute-Nendaz: Garage de Nendaz, V. Girolamo. Martigny: Albert Morisod, route de Fully 57. Saint-Léonard: Garage Stop, R. Zwimpfer. Vevey: Garage du Muzot, G. Perren.

**DÉTECTIVE PRIVÉ AUTORISÉ**  
**Raoul Duport**

Martigny 5  
1005 Lausanne

Tél. 021/22 41 22  
021/22 41 67

# Petit, mais Canon!



Le photocopieur papier normal du petit\* consommateur.  
**Canon NP 50 de Rentsch.**

Une copie impeccable faite sur le Canon NP 50 ne coûte pas plus de 6 à 9 centimes. Un prix modique qui inclut le service d'entretien et la garantie totale de Rentsch. De nos jours, même les entreprises dont la production mensuelle varie entre 200 et 3000 copies ont la possibilité de photocopier à des conditions réellement avantageuses.

Aujourd'hui, nul ne peut se passer d'un bon photocopieur polyvalent. Le Canon NP 50 est un appareil de pointe, un photocopieur fiable et pratique, sachant satisfaire les plus exigeants.

Les principales caractéristiques du Canon NP 50 de Rentsch:

- Reproduction à partir de feuilles, livres et objets
- Formats A4, A5 et B4
- Copies sur papier ordinaire blanc, de couleur ou transparent pour la projection
- Alimentation automatique par cassettes
- Rendement de 8 copies à la minute
- Raccordement par prise électrique
- Mise en service immédiate, sans chauffage préalable
- Dimensions 65 cm de long, 54 cm de large, 35 cm de haut

**Petit, mais...**

Un photocopieur aux multiples avantages, dont le service parfait est assuré par les spécialistes de la photocopie Rentsch. Faites sa connaissance avec le talon ci-contre.

N 254

Maison  
Responsable  
Rue  
NPA/Lieu  
Tél.

Talon à adresser à Walter Rentsch SA, case postale, 8031 Zurich.

**Walter Rentsch AG SA** photocopie et microfilm

8031 Zurich, Heinrichstrasse 216, téléphone 01/44 28 55

Genève 022/45 69 60, Lausanne 021/38 46 46, Peseux-Neuchâtel 038/31 53 69, Aarau 064/24 22 42, Allschwil-Bâle 061/63 38 38, Berne 031/46 23 43, St-Gall 071/27 77 27, Littau-Lucerne 041/55 34 68, Lugano-Massagno 091/56 44 29

## Nax: la mort du sonneur DANIEL TORRENT

NAX. - Le clocher roman de l'église de Nax a, depuis des siècles fait vibrer sa voix dans l'azur du balcon. Cette dernière en date associait ses carillons du timbre de quatre cloches datant du début de notre siècle. Deux à la voix cristalline, deux à la voix grave. Leur gravité habille des événements tels que le glas, la mort. D'autres événements, eux plus gais, mariages, baptêmes associant à leur déroulement, un timbre plus clair. Pour combien de fêtes religieuses, la foule des fidèles accourt-elle à leurs appels éclectiques? Pâques est l'une d'elles, dont le pouvoir magique de la foi va surprendre ce que la liturgie a dit d'elle, qu'elle était la victoire de la vie sur la mort. Sans doute cet esprit associé à la résurrection évoque dans le subconscient chrétien, cette étrange victoire. Cependant, la vie de chaque jour ne faillit point, elle est faite d'événements ne pouvant trahir l'apreté, la réalité sévère et dont ne peut échapper, qu'en disant, le destin inéluctable.

Ainsi pour desservir ces cloches tout au long des âges; ayant multiplié les appels, les invitations, en un mot tout ce qui imprègne la vie villageoise de sérieux, de triste, de gai et de mystique. Pour tout ceci, chaque village, chaque paroisse, possède son sonneur. Ils se sont formés au goût, aux coutumes et sans doute à un talent d'art musical. Chaque jour par une fidélité sans faille, les notes de leur tintement, de leurs carillons ont marqué la vie du village. Songez seulement aux angelus du matin, de midi et du soir. Le sonneur, lui, est ce personnage de tous les jours, celui qui a été forgé, influencé par ses prédécesseurs et dont on cause encore. François, Daniel, Jules, Ferdinand, Hilaire et Michel. Daniel Torrent fut aussi le dernier. Maintenant que le temps le favorisait, il avait accepté cette tâche. Une tâche qui l'associait à son village, à sa vie, à tous les événements. Un personnage qu'on aimait rencontrer, que la

vie n'avait point épargné non plus.

Pour Pâques, il était monté tout en haut du clocher, il s'était hissé par un dédale d'échelles rudes. Il s'était installé là-haut pour tirer ses cordes et lancer à toute volée sa cloche grave et l'associer à un carillon de circonstance. Solliciter de leur appel le déferlement de la foule des fidèles en ce jour de Pâques. Ils étaient venus nombreux vivre une messe de circonstance, entendre une homélie claire et



Daniel Torrent

sans équivoque. Ils s'étaient également associés aux chants joyeux que le chœur mixte avait préparés pour eux tous.

Cependant épris de belles paroles, de chants entraînants, personne ne se doutait qu'au seuil de la coquette église, de sa simplicité, là-haut, tout en haut du clocher, un drame se consommait. Daniel Torrent s'était tu avec ses cloches, dont il n'avait point lâché les liens.

Il s'en était allé sans rien dire, ni aux siens, ni à sa paroisse. Il avait simplement cessé son carillon. Ce fut le dernier, le carillon de sa vie sans doute.

Mercredi une foule immense est venue, dans un geste d'adieu, lui dire merci pour autant de beaux carillons.

Marcel Favre

## SAVIÈSE

### De l'épopée de la construction du bisse Sainte-Marguerite à la prochaine réception du nouveau grand baillif

SAVIÈSE. - Savièse, l'une des grandes communes rurales valaisannes, verra, en ce mois de mai, se dérouler deux importantes manifestations. La première en date sera la représentation, à la salle paroissiale, d'un mystère inédit de Maurice Zermatten: *Le bisse en croix*.

Il s'agit du présent que le grand écrivain vient de faire à Savièse et aux Saviésans pour leur rappeler un grand fait de leur histoire, une grande œuvre de leurs ancêtres. Fondant deux légendes en une seule, M. Zermatten fait revivre, dans la pièce, qu'une équipe théâtrale de Savièse va présenter au public, les samedi 5 et dimanche 6 mai prochains, l'épopée de la construction du bisse de Sainte-Marguerite.

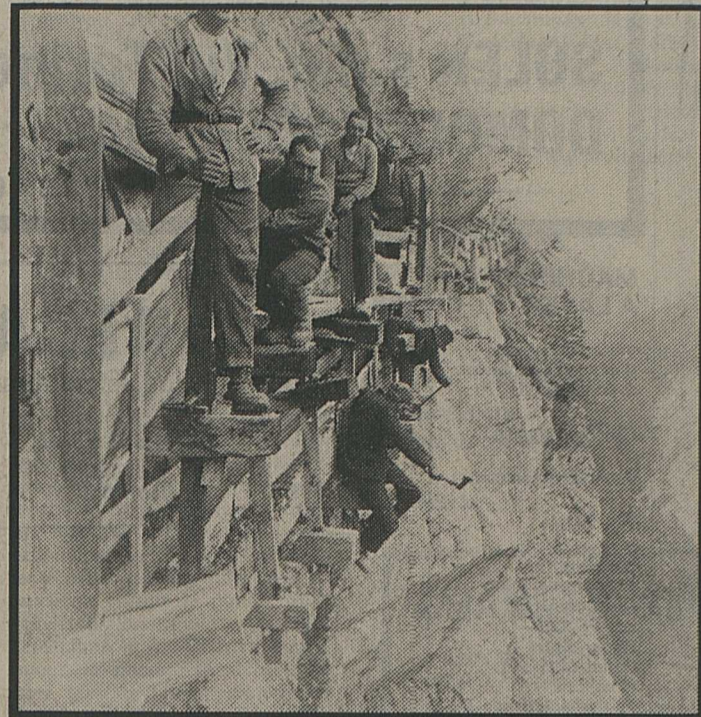
Il a fallu près de trois siècles pour que les eaux de ce bisse puissent suivre le tracé qui les amenait sur le plateau de Savièse jusqu'à la mise en service du tunnel du Prabé en 1936. C'est en effet, le Torrent-Vieux ou le Mauvais-Torrent (i croûé torin) qui d'abord fut entrepris au XII<sup>e</sup> siècle, dans les circonstances que rapporte la légende, du président Jacquier, de Sainte-Marguerite et du diable. L'amélioration qu'il apporta fit que l'on envisagea bientôt de lui donner un tracé qui permit d'irriguer la partie supérieure du territoire communal constituée par les prés, entre-temps appelés à juste titre « bôtards » et de créer des étangs, qui devaient rendre possible aussi bien le stockage des eaux glaciaires au soleil saviésan, qu'une distribution plus rationnelle de celles-ci.

C'est ainsi qu'à la faveur d'une libéralité, que la légende met à l'actif de Marie Rosset, la commune de Savièse peut mettre en chantier en 1430, les travaux d'aménagement du Torrent-Neuf et des étangs, dont l'un devait recevoir le nom « d'Etang des Rosset » et non pas « d'Etang des rochers ». La légende et la tradition rapportent en effet que, frappée de la peste, Marie Rosset avait été laissée pour morte et chargée de ce fait sur une charrette de pestiférés que l'on amenait au cimetière. En cours de route, Marie Rosset reprend conscience. Elle fait alors le vœu de prendre à sa charge le coût des travaux de construction du tronçon des « Branlires » si elle échappe à la

mort. C'est cette contribution financière, dont la miraculée s'acquittera immédiatement, qui va mettre la commune de Savièse en mesure de remplacer l'ancienne conduite du « Torrent-Vieux » par celle du « Torrent-Neuf ». La réali-

sation du projet a été confiée à deux entrepreneurs d'Ausserberg, les « de Leucron » père et fils. Ces deux entrepreneurs - architectes, dont est issue la famille « Leukiner ou Leiggner » inaugureront à cette occasion une technique nouvelle

dans l'« aménagement des bisses à ciel ouvert ». Alors que jusque-là, l'on avait recouru aux troncs d'arbres évidés, soutenus par des crochets, pour traverser les parois rocheuses. Les Leukiner imaginèrent également de remplacer les troncs évidés par des madriers et les crochets par des « bôtés » plantés dans le roc. Cette innovation, testée au Torrent-Neuf, permit de donner aux conduites des dimensions qu'elles ne pouvaient avoir antérieurement et de porter les potentialités des bisses à un degré inconnu jusqu'alors. C'est tout cela qui fait la matière du spectacle conçu par Maurice Zermatten dans la plus pure tradition du Moyen Age français et auquel une équipe enthousiaste de Saviésans, entraînés et stylés par un Maurice Deléglise pour qui le « Mystère » n'a pas de secret, convie le public en ce premier week-end de mai.



Bisse de Savièse « Les Branlires ». (Photo de Charles Paris)

### Réception du nouveau grand baillif

Le 14 mai prochain, Savièse aura l'honneur de recevoir le nouveau grand baillif en la personne de M. Georges Roten. Dans un cortège qui parcourra le village de Saint-Germain, l'on verra défiler non seulement les plus hautes personnalités du pays valaisan, mais aussi tout ce que Savièse compte en fait d'autorités, de sociétés et de groupes de toute nature. Avec les fanfares *La Rose des Alpes*, dont l'élu du jour fut pendant de longues années l'élément-moteur et *L'Echo du Prabé*, avec les cliques de tambours et les ensembles costumés et chantants, l'on remarquera tout particulièrement le groupe imposant des bannerets et des capitaines des « bannières » de Savièse que l'on pourrait croire tiré d'une iconographie napoléonienne.

C'est ainsi le Savièse d'autrefois et d'aujourd'hui que l'on verra s'affirmer tout au long de la journée du 14 mai pour honorer celui qui, pour une année, présidera les débats du Grand Conseil valaisan. La manifestation qui se prépare dans l'enthousiasme et la ferveur, sera l'expression de l'attachement de cette belle commune aux idéaux et aux institutions démocratiques et le témoignage de sa reconnaissance envers la Haute Assemblée pour le choix dont elle aura voulu honorer un de ses citoyens.

### Pour les aînés de Sion et environs Du Rwanda à Corfou

SION. - C'est bien aujourd'hui 25 avril, à 14 h. 30 qu'aura lieu la conférence-films de F.-Gérard Gessler, journaliste, à l'intention des personnes du 3<sup>e</sup> âge et de toutes celles qui disposent de leur temps libre. Cette séance est organisée par l'université populaire et Pro Senectute. C'est la dernière de la saison 1978-1979.

Après « Mission accomplie », venant de plus près le travail

des missionnaires du Rwanda, F.-Gérard Gessler s'est rendu dans d'autres régions de ce pays.

Dans une deuxième partie, on pourra suivre, dans les méandres de l'île de Corfou, l'une des plus belles des îles grecques, tous les aspects de la vie corfiote en mer et sur terre, à travers les petits villages comme dans les ports et sur les plages. Pro Senectute

## ARDON: REPRISSE DES CLASSES DANS LE NOUVEAU CENTRE SCOLAIRE

### Emerveillement du personnel enseignant et de 247 élèves



La carte souvenir remise aux élèves.

ARDON. - Les 247 élèves des classes enfantines et primaires de la commune sont entrés hier, après les vacances de Pâques, dans le nouveau centre scolaire. Pour les autorités: le révérend curé Melly, le conseil communal in corpore, M. Pellaud, inspecteur scolaire, les membres de la commission scolaire, le personnel enseignant, ce fut une surprise et un émerveillement de découvrir ce magnifique

cadeau. Un effort tout particulier a été consenti pour accélérer les travaux afin que cette rentrée se déroule normalement et dans les meilleures conditions. Le défi a été tenu pour la plus grande joie et satisfaction des autorités et des élèves. S'il est vrai que tous les travaux: soit l'aménagement de la salle de gymnastique, de la piscine, d'un important parc, ne sont pas terminés, il faut le relever, l'école se déroulera dans des conditions optimum. Ainsi, la première et importante étape, dans la réalisation de cette œuvre, est terminée.

Ce nouveau centre scolaire, aménagé au centre géographique du village, dans un secteur de verdure, frappe et plaît par son architecture sobre, mais où tout est

fonctionnel, bien étudié, bien pensé, sans luxe.

L'autorité communale a vraiment réalisé une belle œuvre. L'ancien bâtiment scolaire construit en 1881 ne répondait effectivement plus aux normes actuelles pour dispenser un enseignement valable.

### Une réception toute simple voire amicale

Hier matin, les élèves se sont retrouvés vers l'ancien bâtiment scolaire, puis ils se sont rendus, par classe, au nouveau centre scolaire.

M. Pierre Putallaz, président de la commune, au nom de l'autorité les a reçus dans le hall principal. Il a tout d'abord rendu hommage à tous ceux qui, d'une manière ou d'une autre, ont collaboré à la réus-

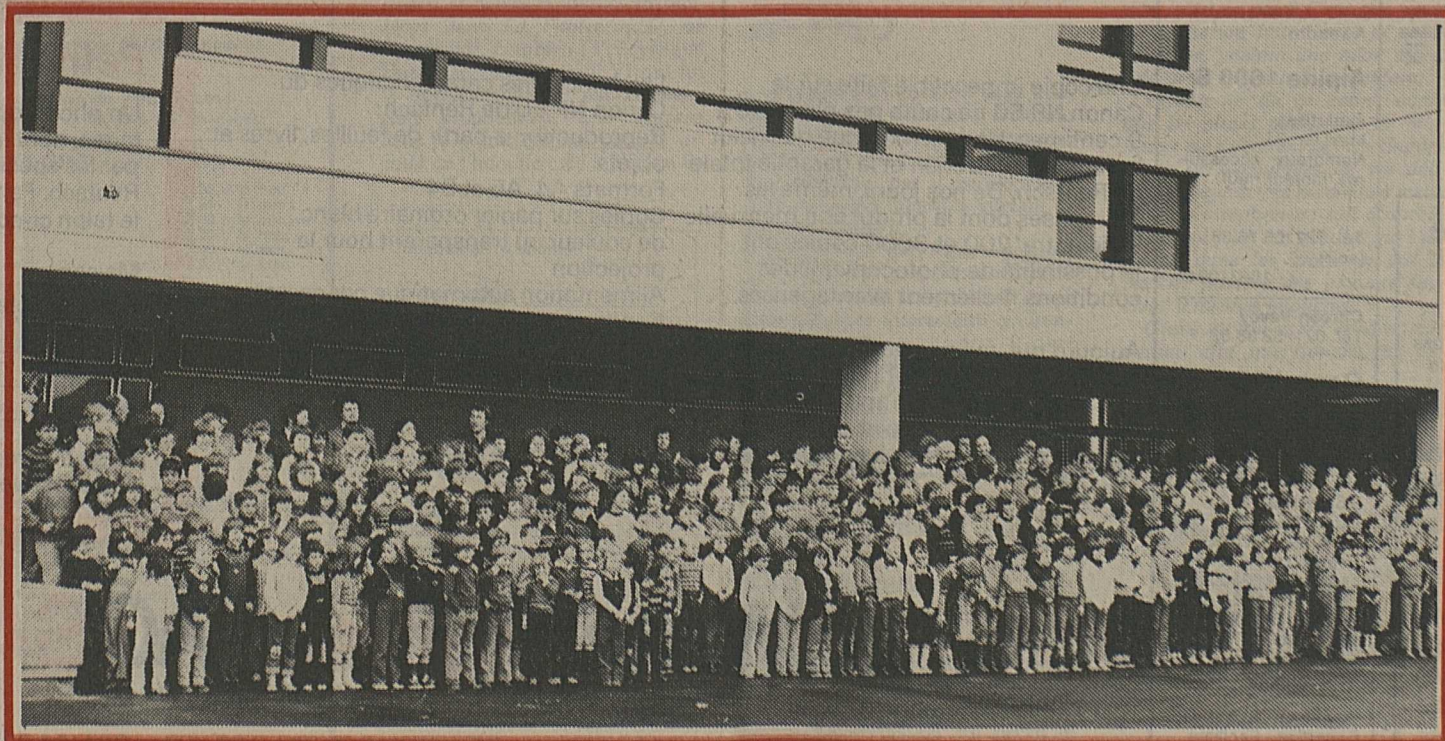
site de cette réalisation. En plus des autorités, il a relevé la présence des architectes MM. Tronchet, Gaillard et Bessard, et de M. Attinger, architecte cantonal.

Pour marquer cette journée historique, pour la commune d'Ardon, sa population et surtout pour le personnel enseignant et les élèves, il a été remis à chaque élève une photographie reproduisant le nouveau centre scolaire avec un cartable sur lequel cette photographie pourra être placée selon les indications du maître ou de la maîtresse.

La joie, la satisfaction se lisaient sur les visages de tous. Les uns disaient: «C'est une belle réalisation» et les autres tout simplement semblaient dire «Merci, merci pour ce beau cadeau».



M. Georges Roten, prochain grand baillif.



Devant le nouveau centre scolaire les 247 élèves et le personnel enseignant.



**Conseil BPS**  
3

Qu'est-ce que cela? Cela concerne l'argent, cela rapporte des intérêts, c'est pratique, sûr et très moderne?

Un compte privé à la BPS.

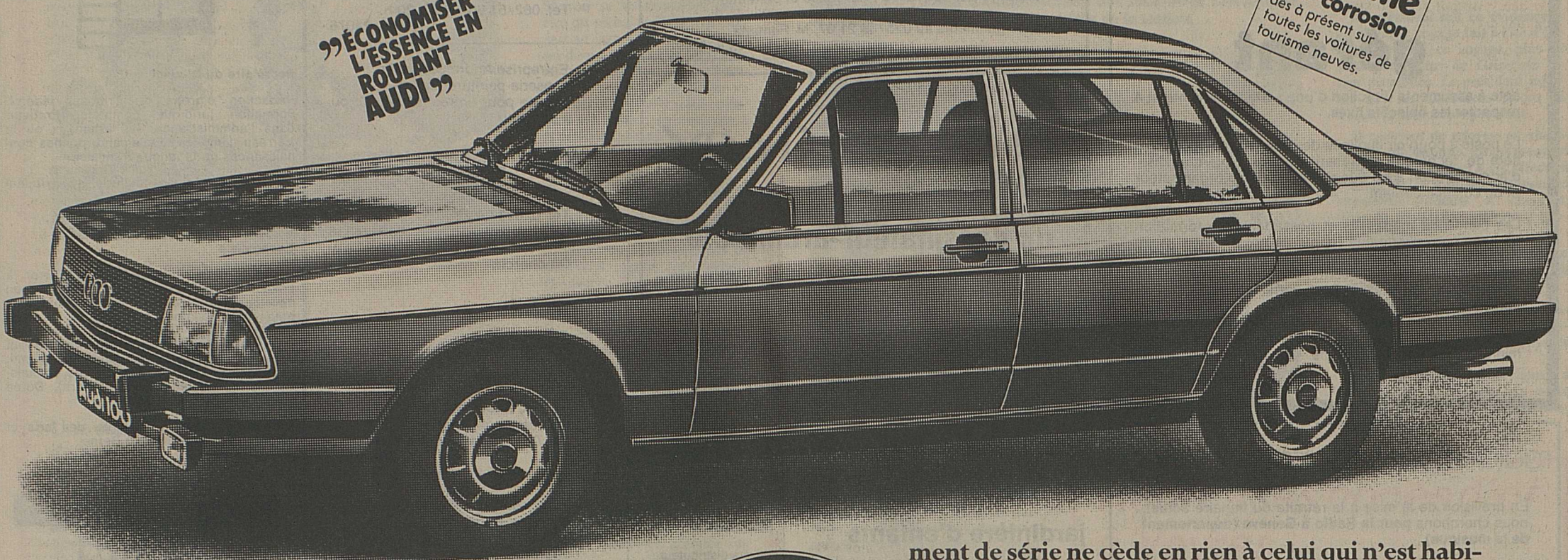
BANQUE POPULAIRE SUISSE  
un choix qui s'impose

# Audi 100: Technique moderne du 5 cylindres et grand confort pour Fr. 17 100.- déjà.

+ Fr. 70.- pour frais de transport.

«ÉCONOMISER L'ESSENCE EN ROULANT AUDI»

6 ans de garantie anti-corrosion dès à présent sur toutes les voitures de tourisme neuves.



Dans la classe supérieure, l'Audi 100 tient résolument la tête. Les test comparatifs de journalistes renommés le confirment: Invariablement, l'Audi 100 triomphe. Et maintenant vous pouvez vous offrir la puissante Audi 100 5/S, 115 ch./85 kW (vitesse de pointe 179 km/h, de 0 à 100 en 10,7 sec.) pour Fr. 17 100.- déjà! Un prix sensationnel qui vous surprendra encore bien plus lorsque vous aurez vu le riche et vaste équipement de série qu'il englobe. Allez donc découvrir l'aisance souveraine du moteur 5 cylindres et goûter aux avantages d'un train de roulement perfectionné chez votre agent Audi lors d'un essai. Celui qui recherche avant tout la performance optera pour la version à injection de 136 ch. (100 kW). L'automobiliste économe choisira la nouvelle Audi 100 Diesel (8,2 litres aux 100 km selon DIN). Quant aux amateurs de grand luxe, ils le trouveront dans le nouveau modèle exclusif CD - la limousine de pointe de la gamme Audi 100 - dont l'équipe-

ment de série ne cède en rien à celui qui n'est habituellement offert que par les marques prestigieuses d'une catégorie de prix bien supérieure.

Audi 100 réserve encore une autre alternative aux individualistes: le modèle AVANT avec son grand hayon. Voiture polyvalente aux lignes sportives,

elle peut être obtenue avec moteur à injection, moteur à essence et moteur diesel.

**Audi 100 5/S** 5 cylindres, 2,2 l., 115 ch./85 kW, Fr. 17 100.-\*. **Audi 100 L 5/S** 5 cylindres, 2,2 l., 115 ch./85 kW, Fr. 17 970.-\*. **Audi 100 GL 5/S** 5 cylindres, 2,2 l., 115 ch./85 kW, Fr. 19 400.-\*. **Audi 100 GL 5/E** 5 cylindres, 2,2 l., 136 ch./100 kW, Fr. 20 500.-\*. **Audi 100 CD 5/S** 5 cylindres, 2,2 l., 115 ch./85 kW, Fr. 22 300.-\*. **Audi 100 CD 5/E** 5 cylindres, 2,2 l., 136 ch./100 kW, Fr. 23 150.-\*. **Audi 100 4** cylindres livrable avec moteur 1,6 l., 85 ch./63 kW, Fr. 16 840.-\*. \* + Fr. 70.- pour frais de transport. Egalement livrable en version AVANT avec hayon et en version DIESEL.

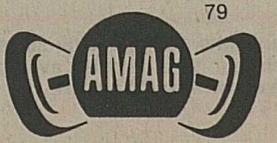
1 année de garantie sans limite de kilométrage - 2 ans d'assurance INTERTOURS-WINTERTHUR. - Plus de 500 agences Audi. AMAG LEASING pour flottes, téléphone 056 430101.

**Coupon** Envoyez-moi la grande documentation en couleurs de l'Audi 100. Je m'intéresse au modèle suivant: Modèle de base/Avant/Diesel/CD (Veuillez souligner ce qui convient)

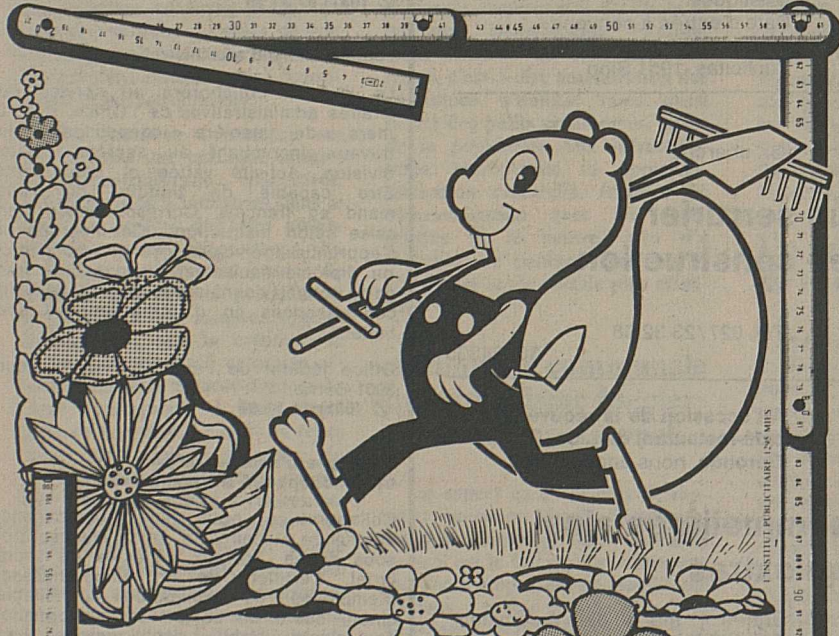
Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Découper et envoyer à: AMAG, 5116 Schinznach-Bad.



## ANNONCES DIVERSES



Et tout pour votre **JARDIN** à OBIRAMA!

OUTILS  
TONDEUSES  
MATÉRIAUX PARASOLS, etc.

**OBIRAMA**  
Tout pour tout faire chez soi

Centres Magro, Sion-Uvrier, Roche (VD)

A vendre  
**LAMES**  
**A CHANFREIN**  
(pin, sapin, etc.)  
dès Fr. 9.- le m<sup>2</sup>  
**Plateaux de copeaux**  
**pressés, plinthes**  
**dalles**  
A prix rabaisés:  
**Isolations**  
Service de coupe  
Le tout peut être livré  
sur place.  
**Borer & Co**  
Matériel  
de construction  
4242 Laufen (BE)  
Tél. 061/89 22 89

On prendrait  
en estivage

quelques  
têtes  
de jeune  
bétail

sur bon alpage  
printanier  
Tél. 025/63 13 11  
36-24291

On cherche pour  
printemps

vaches  
laitières

Tél. 027/22 69 05  
36-24292

A vendre

belle  
paille

indigène. Livrable  
par camion

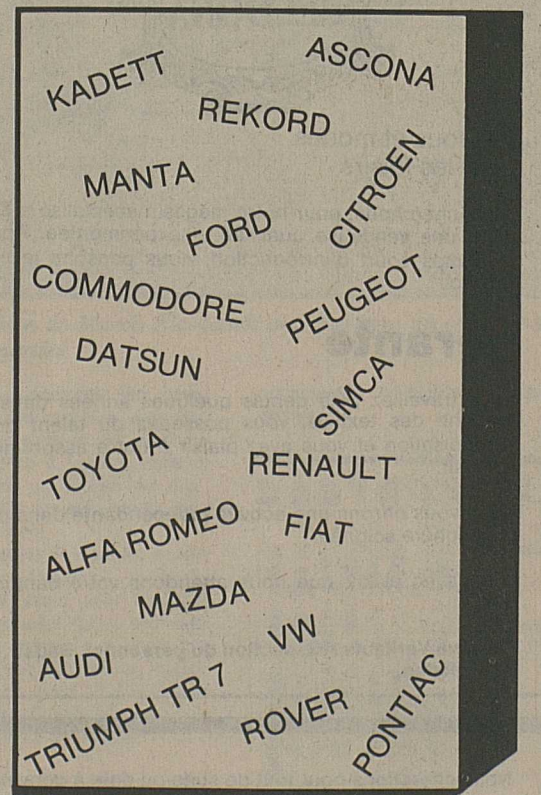
Prix intéressants

Paul Boudry  
Commerce  
de fourrage  
Rue de la Cité 19  
1373 Chavornay  
Tél. 024/51 17 31

## Grande vente de voitures d'occasion

Grâce au succès de vente des voitures OPEL durant le premier trimestre 1979 nous disposons maintenant d'un choix extraordinaire de magnifiques reprises dont la plupart sont vendues avec la fameuse garantie «OK» de GENERAL MOTORS. Jamais le moment n'a été aussi favorable pour combler votre désir.

Nos prix affichés comprennent les frais d'expertise.



Venez nous rendre visite. Vous ferez la bonne affaire  
**Garage Central SA Montreux**

Exposition à notre marché permanent des voitures d'occasion

Rue de la Paix 8 - MONTREUX - Tél. 021/61 22 46



## GRANDE SOIRÉE MUSICALE À SIERRE Le Trio Musitano-Guye-Russel



De gauche à droite : Bruno Musitano, Oswald Russel et François Guye.

La saison 1978-1979 des Jeunesses musicales de Sierre s'achèvera en apothéose par le concert que donnera le Trio Musitano - Guye - Russel, ce vendredi 27 avril 1979, à 20 h. 30, en la grande salle de l'hôtel de ville.

### Une soirée de musique de chambre

C'est à une véritable soirée de musique de chambre, entièrement consacrée à des œuvres de Maurice Ravel, que nous convient Bruno Musitano, violon, François Guye, violoncelle, et Oswald Russel, piano.

Ces trois artistes ont composé un programme qui met en évidence leurs qualités de solistes, de même que leur remarquable unité dans la formation de chambre. Le pianiste Oswald Russel interprétera Gaspard de la Nuit, trois thèmes pour piano, que Ravel composa en 1908, d'après Aloysius Bertrand. Bruno Musitano et François Guye dialogueront ensuite dans le Duo en forme de sonate pour violon et violoncelle, qui date de 1921. Enfin, les trois musiciens réuniront leurs talents, dans le Trio en la pour violon, violoncelle et piano, écrit en 1914.

### Trois solistes : un trio

Bruno Musitano, François Guye et Oswald Russel sont surtout réputés en tant que solistes. Pourtant, ils ont recueilli les éloges unanimes de la critique, lors de chacune de leurs apparitions en formation de trio.

Le pianiste Oswald Russel est né à la Jamaïque, où il commença ses études musicales. Une bourse lui donna ensuite la possibilité d'aller étudier à la Royal Academy of Music de Londres, puis à Paris, avec Jacques Ferrier, enfin, à la Juilliard School of Music de New York.

Ce n'est qu'en 1964 qu'il décide de venir s'établir à Genève, où il parfait sa formation musicale auprès de Louis Hiltbrand pour le piano et d'André-François Marescotti pour la composition et l'orchestration.

Oswald Russel, qui mène une carrière de soliste en Europe, en Afrique et aux Etats-

Unis, appartient au nombre des artistes authentiques et complets, puisqu'il réunit les talents du pianiste, du compositeur et de l'improvisateur. Quelques Sierrois se souviendront peut-être du récital intitulé « de Mozart au jazz », qu'Oswald Russel donna dans notre ville sous les auspices des JM et beaucoup se rappelleront l'avoir vu et entendu à la télévision, puisqu'il y a animé une émission à la période de Noël 1977.

Bruno Musitano est de nationalité italienne. Il a étudié le violon à Rome avec Pina Carmirelli, puis à Bienne et à Berne, avant de s'établir à Genève. C'est dans cette ville qu'il obtint, en 1973, le premier prix de virtuosité (classe de Corrado Romano), ainsi qu'une bourse pour aller se perfectionner auprès de Henryk Szeryng. Dès lors, la carrière de Bruno Musitano a pris une dimension internationale : il donne des récitals en Europe et aux Etats-Unis et est appelé à jouer comme soliste avec de grands orchestres, entre autres avec l'Orchestre de la Suisse romande.

François Guye est né à Genève. Il entreprend ses études musicales au conservatoire de cette ville, où il obtint, en 1973, le premier prix de virtuosité à l'unanimité. L'année suivante, il est admis dans la classe du maître André Navarra, à Detmold. Lauréat de plusieurs concours internationaux, François Guye poursuit son activité de soliste tout en étant titulaire du poste de violoncelle-solo à l'Orchestre de Staatstheater de Darmstadt.

Bruno Musitano, François Guye et Oswald Russel à Sierre, dans un « programme Ravel », c'est une aubaine, que les mélomanes de la région sierroise sauront saisir, nous l'espérons.

#### Comité JM - G.

Rappel : Vendredi 27 avril 1979, à 20 h. 30, à l'hôtel de ville, soirée Ravel avec le Trio Musitano - Guye - Russel. Réservation : librairie Amacker (66 88 66).

## Société de développement de Grimentz

### On prépare déjà le cinquantenaire

GRIMENTZ. - La Société de développement de Grimentz tenait, samedi en fin d'après-midi, sa 49<sup>e</sup> assemblée générale. Le président, M. Lucien Epiney, salua les membres présents et releva la présence du président de la municipalité, M. Yves Salamin, du président de la bourgeoisie, M. Jean Vouardoux, ainsi que celle du président du conseil d'administration des remontées mécaniques, M. François Rey, et de nombreux hôtes de la station.



Une vue de l'assemblée.

Il appartient au secrétaire, M. Nicolas Salamin, de donner connaissance du procès-verbal de la dernière assemblée. Les comptes furent présentés par le caissier, Gérard Genoud, et le rapport des vérificateurs par la voix de M. Charles Epiney, ténor de la bonne marche de la trésorerie.

Dans son rapport annuel, le président Epiney fit le tour des diverses manifestations organisées durant l'année. Il releva que la société est à la veille de son cinquantenaire. Pour cet anniversaire, une manifestation de trois jours sera mise sur pied, les 15, 16 et 17 août.

## UN JOUR AVEC :

### M. Edmond de Preux

Le président du comité d'organisation du Festival des harmonies valaisannes exerce son activité fébrile depuis plusieurs semaines. On pourrait dire qu'il en a l'habitude, puisqu'il fut le président d'organisation de ce même festival en 1969, puis 1974. Trois grandes fêtes ! C'est une responsabilité que M. Edmond de Preux a su prendre, une tâche qu'il a su mener à bien. Nous lui avons demandé si c'était facile d'organiser à Sierre un festival, fût-il des harmonies ?

« Je dois vous dire d'entrée qu'il devient toujours plus difficile d'organiser de telles manifestations. La musique n'agit pas de la même manière que le sport sur les auditeurs ou spectateurs. Mieux une équipe sportive joue, plus le nombre de spectateurs augmente et plus les recettes sont bonnes. On ne peut en dire autant pour une société de musique, même la meilleure du monde.

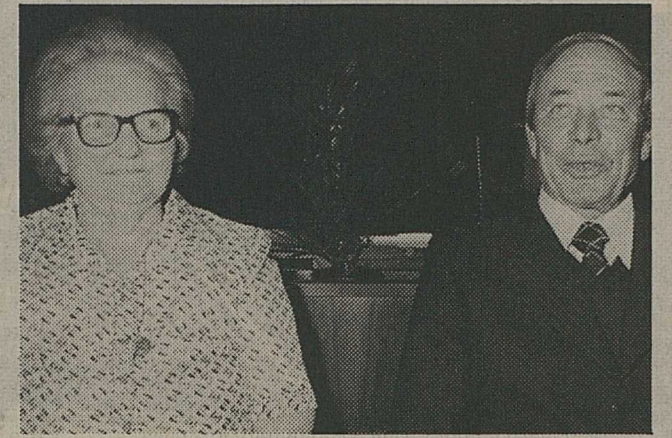
» Pour notre festival, nous allons tenter de rentabiliser la halle de Graben, grâce à des panneaux acoustiques et des filets spéciaux. Nous comptons sur la cohésion des sociétés locales et pour cela, nous organisons un spectacle populaire « tout compris », où chaque participant pourra passer une agréable journée.

Bon vent à Edmond de Preux et à son équipe de collaborateurs !



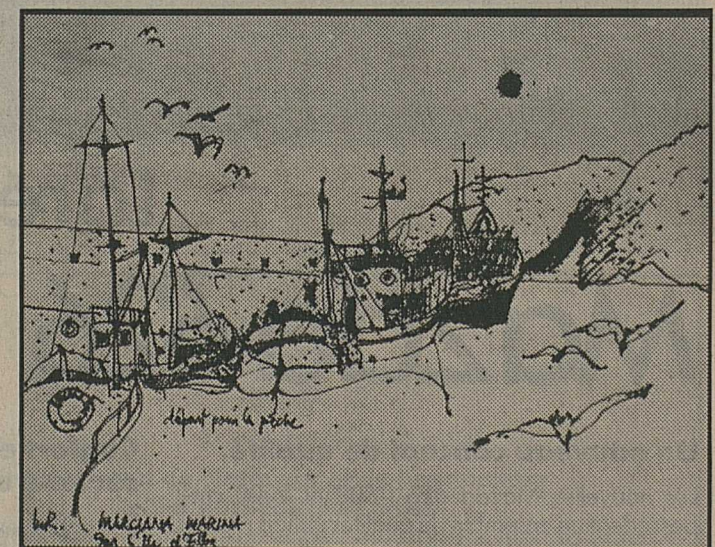
M. Edmond de Preux

## Heureuses noces d'or à Veyras



Dimanche, M. et M<sup>me</sup> César Berclaz-Ambord fêtaient, entourés de toute leur famille, d'heureuses noces d'or. Ce couple, estimé de tous dans la région de Veyras, a bien sûr, été choyé comme il se doit en un pareil anniversaire. Le NF lui adresse ses sincères félicitations, ainsi que ses vœux de santé et de bonheur.

## Un cahier de dessins pour les amateurs d'art



Un des dessins de Marco Richterich qui illustrera un ouvrage sous peu sur le marché.

La société coopérative de Amis des arts et des artistes associés (AAAA), que préside M. Gilbert Savioz domicilié à Veyras, éditera prochainement un cahier de dessins, consacré à des œuvres signées Marco Richterich.

Ce cahier porte le numéro un de la collection « Dessins », le quatrième ouvrage étant pour des raisons pratiques déjà sur le marché. Il s'agit d'un exemplaire consacré au peintre Dominico. Deux autres artistes seront aussi à l'honneur dans cette série d'ouvrages fort bien conçus : Spöri et Debossens.

Marco Richterich naquit à Saint-Imier en 1929. Après des études à l'école des beaux-arts de Bienne, il effectua plusieurs séjours en France, en Espagne, en Tunisie, en Italie, en Grande-Bretagne, au Maroc et aux Pays-Bas. Vivant actuellement entre Bâle et Saint-Rémy-de-Provence, Marco Richterich a déjà acquis une solide réputation de qualité puisque des musées de Bâle, Bienne et Lausanne possèdent de ses toiles. L'homme figure aussi en bonne place dans de

nombreuses collections suisses et étrangères.

## GASTRONOMIE

### HOTEL DU RHÔNE

Rue du Sax, SION  
Tél. 027/22 82 91

Les voilà les vrais!

Lasagne maison salade Fr. 7.50

Canelloni salade Fr. 8.50

tous les jeudis

Buffet froid à gogo Fr. 15.-

## Région Sion-Sierre: une étude capitale

### LA REGIONALISATION DANS LE VALAIS CENTRAL

(Suite. Voir NF des 23 et 24 avril)

Une solution raisonnable semble devoir être trouvée de part et d'autre par le renforcement des sous-régions, qui devrait permettre de revitaliser les zones périphériques défavorisées du point de vue topographique et donner aux sous-centres une meilleure assise économique et infrastructurale.

Cette tentative a toutefois ses limites dans une politique réaliste de décentralisation concentrée. L'implantation d'industries dans le fond des vallées doit être menée avec beaucoup de prudence, les conditions actuelles et futures de l'emploi n'étant pas précisément favorables à un saupoudrage. Il semble bien que la création de zones industrielles à caractère régional soit seule garante d'une politique conséquente à long terme dans ce domaine. Le coût de telles zones ainsi que la structure du marché du travail incitent davantage les responsables à concentrer de tels équipements dans des centres ou du moins en plaine plutôt qu'en montagne. Si la grosse industrie requiert une localisation plus centralisée en fonction de sa promotion et de la proximité de multiples services spécialisés, l'artisanat et la petite industrie, par contre, peuvent s'implanter plus facilement dans les villages-centres des vallées ou dans les communes périphériques. C'est une possibilité dont le Valais central est conscient de devoir tirer profit.

Les régions de Sion et de Sierre disposent, avec le tourisme, d'un atout de premier ordre pour favoriser des activités à effet décentralisateur et lutter ainsi efficacement contre les disparités intrarégionales. Ce secteur se développe en principe là où se situent les champs de ski, les aires de détente et les possibilités de loisirs, c'est-à-dire en montagne et dans les vallées. C'est pourquoi un effort particulier est entrepris pour accroître l'attractivité de ces zones qui sinon seraient délaissées, dans le sens d'un tourisme de qualité respectant les exigences d'un environnement à préserver et les be-

soins authentiques des populations indigènes.

Un autre moyen de diminuer la tension plaine-montagne consiste à renforcer l'attractivité de l'habitat en zone périphérique, l'habitat étant entendu au sens large du terme, c'est-à-dire amélioration des conditions d'habitat mais aussi survie des petits commerces, accès de la population aux infrastructures touristiques et sportives, animation culturelle, facilités de communication avec les sous-centres et le centre, afin d'y favoriser les contacts humains et d'y rendre la vie sociale plus effective.

### Autonomie communale individualisme foncier et consensus régional

Un aspect qu'il est bon de rappeler quand on aborde l'aménagement du territoire dans le Valais central est le fait qu'il y existe une très forte proportion de possédants terriens, à savoir près de 70% de la population active. D'autre part, le phénomène de l'ouvrier-paysan ou de l'employé-paysan y est très largement répandu. Ce système freine la prolétarianisation et constitue en appoint économique intéressant, mais il maintient le morcellement du sol, déjà excessif. Par ailleurs, l'abandon de plus en plus généralisé de l'activité agricole dans des zones d'expansion urbaine et touristique favorise la théaurisation du sol comme terrains à construire. Si l'on considère enfin que le Valais est un individualiste et que l'autonomie communale est ressentie davantage que dans bien d'autres cantons comme une prérogative inaliénable, on mesure mieux avec quel doigté une véritable politique d'aménagement du sol doit y être menée.

Dans ces conditions, le consensus régional nécessite encore plus qu'ailleurs une large information du citoyen, la participation active des responsables régionaux à l'élaboration de la conception de dé-

veloppement, la concertation intercommunale au niveau sous-régional pour ce qui est des investissements à réaliser et de leur localisation et l'acceptation sans arrière-pensée d'un cadre de référence régional en vue d'atteindre une cohérence dans les objectifs prioritaires. Une telle démarche ne se concrétisera pas sans passer par une phase de tâtonnements, avec les risques qu'elle comporte. Le facteur de cohésion politique sera l'élément décisif de la réussite de l'opération engagée.

### Un premier succès de bonne augure

Les études régionales de Sion et de Sierre ont été entreprises de pair pour les motifs évoqués ci-dessus et constituent jusqu'à ce jour un succès de participation et d'intérêt. Les deux régions ont en effet conscience de l'utilité d'une telle réflexion collective. La discussion des rapports de synthèse va débiter incessamment et mettra en relief les aspects pratiques de la réalisation du développement régional. La phase qui s'amorce verra le débat s'élargir encore davantage au niveau des administrations communales. Il s'agira de débattre surtout de la priorité des investissements et de leur localisation et dimensionnement. Ce ne sont pas moins de 400 à 500 personnes par région qui auront ainsi pu contribuer directement à réaliser cette œuvre commune.

Et pourtant, c'est encore peu, en considération des populations concernées. Un important travail d'information attend encore les responsables régionaux.

REDACTION DE SIERRE  
Antoine Gessler  
Tél. : (027) 55 91 55  
Case postale 258  
Rue du Bourg 2  
3960 Sierre



pendant les journées «portes ouvertes»:

50% de rabais plus montage

sur pneus Good Year G800 Block.

Dim.: 155x12 - 155x13 - 165x13 - 175x14

## Armand Roduit, pneumatiques Martigny

Tél. 026/2 17 83

Invite tous les automobilistes, mécaniciens, chauffeurs et employés à une grande

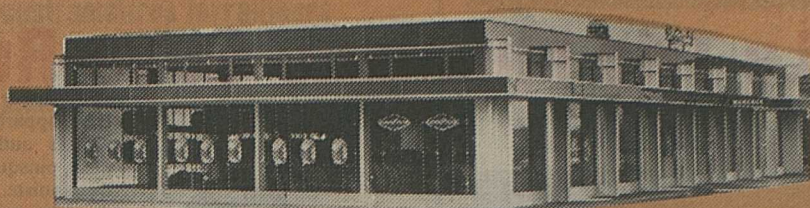
### JOURNÉE PORTES OUVERTES

Samedi 28 avril à partir de 9 heures

#### Apéritif offert

A cette occasion, il se fera un plaisir de vous présenter sa nouvelle gamme de pneumatiques ainsi que sa nouvelle organisation.

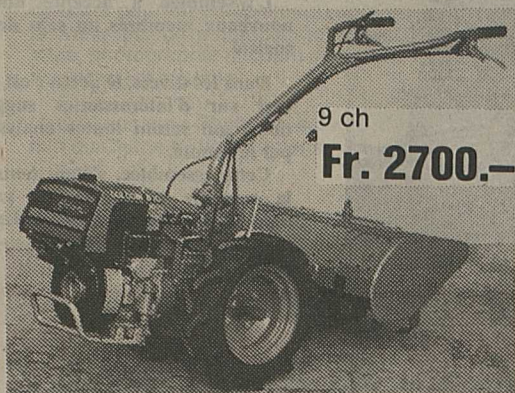
# GOODYEAR



Vendredi 27 et samedi 28 avril

### GRANDE ACTION PNEUMATIQUES

Différentes marques



9 ch

Fr. 2700.-

Goldoni

HONDA

AGRIA

Important!

FLEISCH S.A., SAXON

Transporters  
Motoculteurs  
Motofaucheuses  
Motosarclieuses  
Débroussailleuses  
Moteurs de 3 à 18 ch

Achetez chez le spécialiste qui vous garantit les pièces et le service après vente.

Tél. 026/6 24 70

#### Occasions uniques

Triumph TR 7, coupé, 1977, 14 500 km, bleu anglais, comme neuve, garantie, expertisée  
Rover V 8 3500 automatique, 1979 7000 km, climatisation, état de neuf, garantie  
Opel Rekord Berlina E autom., 1979, 4000 km, rouge, toit vinyle, garantie  
Cadillac Eldorado coupé, 1973 70 000 km, état de neuf, expertisée

Garage Cental SA, Montreux  
Tél. 021/61 22 46  
22-124114

#### DETTES: SOUCIS

Assistance efficace discrétion assurée

Tél. 025/77 13 70

18-1431

#### ACTION THUYAS

dès Fr. 2.- pièce, haut.: 50 à 150 cm, avec mottes, plantes vigoureuses, ainsi que

plantes pour talus (hypéricum)

C. Salamolard, pépinière, Monthey  
Tél. 025/71 41 85 36-100162



Mazda 626 1600 GL

La réussite d'un nouveau concept:

# Mazda 626. Beauté. Technique. Qualité.

#### Un nouveau concept de qualité.

Les nouvelles Mazda 626 (1600 et 2000 cm<sup>3</sup>) possèdent un ensemble de qualités jamais réunies jusqu'ici. Leur élégance fonctionnelle améliore les performances, la tenue de route et l'insonorisation. Elle contribue également à diminuer la consommation.



#### Confort et équipement de luxe, sécurité optimale.

Le confort exemplaire de la Mazda 626 a aussi pour but d'augmenter la sécurité. Quelques exemples: suspension d'une exécution technique difficile à surpasser, siège du conducteur réglable en hauteur, galbe du dossier également adaptable, appuie-tête à réglage en hauteur et en profondeur, essuie-glace intermittent, vaste coffre à ouverture à distance, phares halogènes, désembuage des vitres latérales avant, nombreux vide-poches, etc.

#### La qualité de la finition Mazda.

La robustesse des Mazda 626 est due à leur conception technique et à la qualité de leur finition. De nombreuses mesures anticorrosion en prolongent encore la longévité. Les frais d'entretien sont donc minimes.



Le dossier des sièges arrière est rabattable en 2 parties pour varier le volume du coffre en fonction des besoins.

#### Le prix de la qualité.

Une voiture d'une telle qualité, aussi richement équipée, pourrait coûter très cher. Mais Mazda reste fidèle à sa politique de prix. La Mazda 626 GL 1600 illustrée ci-dessus, avec peinture métallisée, coûte exactement

**11950.-**

Et il existe même une Mazda 626 à un prix encore plus avantageux. Quand viendrez-vous l'essayer?

Mazda 626 4 portes:	2000 GLS 5 vit.	13950.-
1600 4 vit.	2000 GLS Autom.	14850.-
1600 GL 4 vit.	Mazda 626	
1600 GLS 4 vit.	Hardtop 2 portes:	
1600 GLS Autom.	2000 GLS 5 vit.	16000.-

Importateur: Blanc & Paiche SA, 1217 Meyrin GE

# MAZDA 626

offre plus pour moins

Sion Garage Valtagio Frères SA, 027 22 39 24  
Sierre Aminona SA, route de Sion 65-67,  
027 55 08 24

Martigny Garage de l'Autoroute, 026 2 63 24  
Glis O. Hutter, 028 23 42 21  
Saint-Maurice/La Balma Claude Boson, 026 8 42 78

Saint-Séverin-Contthey J.-B. Carruzzo,  
027 36 22 43  
Stalden Garage Rallye, 028 52 14 34



# Nouveautés 79 Chaînes compactes Tourne-disques Radios de chez REDIFFUSION

## Racks hi-fi

**DUAL 1600.** Une classe de pointe! Récepteur FM avec 8 touches de sélection, puissant amplificateur à puissance musicale 2x120 watts, tourne-disques à entraînement direct, deck à cassettes ultra-moderne avec Dolby. Rack et enceintes à 3 voies compris. Location p.m. Fr. 169.50 + 6.- pour service total. Prix à l'emporter Fr. **4985.-**

**ITT 80.** Tuner 4 longueurs d'ondes à 5 stations FM fixes. Amplificateur à sinus 2x55 W. Tourne-disques à entraînement direct, deck à cassettes avec Dolby. Rack et enceintes à 3 voies inclus. Location p.m. Fr. 103.15 + 6.- pour service total. Prix à l'emporter Fr. **2995.-**

**Nikko.** Rack avantageux avec radio FM/OM, ampli à sinus 2x50 watts. Tourne-disques à entraînement direct, deck à cassettes avec Dolby. Avec deux boxes 50 W. Location p.m. Fr. 69.65 + 6.- pour service total. Prix à l'emporter REDI Fr. **1990.-** seulement.

En vente chez REDIFFUSION exclusivement: **Redi-Rack SR 5000.** Récepteur FM/OM à sinus 2x50 W. Tourne-disques automatique à entraînement par courroie, deck à cassettes stéréo avec Dolby. Rack et enceintes à 2 voies inclus. Location p.m. Fr. 61.70 + 6.- pour service total. Prix à l'emporter Fr. **1750.-**



DE LA MUSIQUE  
J'VOUS DIS:  
LES PRIX STEREO  
LES PLUS BAS A LA  
RONDE!

**Sharp SG 500 à télécommande!** 4 longueurs d'ondes avec 7 touches FM, sinus 2x45 W. Tourne-disques autom. et deck à cassettes. Enceintes 3 voies comprises. Location p.m. Fr. 103.- + 6.- pour service total. Prix à l'emporter Fr. **2990.-**

**National SG 5090.** 4 longueurs d'ondes, 6 touches de présélection FM. Sinus 2x30 watts. Tourne-disques à entraînement direct, enregistreur à cassettes avec Dolby. Avec enceintes à 3 voies. Location p.m. Fr. 69.85 + 6.- pour service total. Prix à l'emporter Fr. **1995.-**

**Philips SX 6984.** 3 longueurs d'ondes avec 5 touches de sélection FM, puissance musicale 2x35 W, tourne-disques et enregistreur à cassettes avec réduction de bruit de fond DNL. Enceintes comprises. Location p.m. Fr. 36.50 + e. 6.- pour service total. Prix à l'emporter Fr. **995.-** + cassettes C-60 Philips gratuites.



POUR IMAGE ET SON  
**REDIFFUSION**

Rendez-vous maintenant dans le premier magasin spécialisé... où vous trouverez un plus grand choix de nouveautés, ... où vous êtes servis par des spécialistes, ... où vous achetez et louez aux meilleures conditions.

REDIFFUSION SA, Sion: 25, rue du Rhône. Téléphonez-nous pour une orientation TV-stéréo à domicile: tél. 027 22 04 22.

## OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS



Votre répondant pour la vie!

Nous recherchons pour notre service de production, à Genève un

### employé d'assurances

de langue maternelle française, qui sera amené à se spécialiser dans le domaine des risques industriels incendie et pertes d'exploitation.

Notre futur collaborateur travaillera en étroite relation avec le responsable de cette branche. Il sera chargé de la visite, de la tarification, et de la gestion des risques.

Les personnes intéressées par ce poste sont priées de faire parvenir leurs offres manuscrites, avec prétentions de salaire, curriculum vitae, photographie et copies de certificats à notre chef du personnel à l'adresse indiquée ci-dessous.

Direction générale  
16, Avenue Eugène Pittard, 1211 Genève 25  
☎ 022 - 47 92 22



BANQUE HYPOTHECAIRE DU CANTON DE GENEVE

cherche, pour son siège et ses agences

### caissier (ère)s et employé(e)s

Nous offrons:  
- place stable et bien rétribuée  
- caisse de retraite  
- possibilité de formation complémentaire  
- possibilités d'avancement

Nous demandons:  
- nationalité suisse  
- expérience bancaire

Faire offres de service avec curriculum vitae, copie de certificats et références à M. René Huber, chef du personnel de la Banque Hypothécaire du Canton de Genève, place du Molard 2, 1204 Genève.

18-1688

### Sécurité dans les tunnels... Routes en béton

Une route en béton claire améliore la sécurité dans les tunnels et réduit les frais d'éclairage. Luminosité, sécurité, longévité, économie sont autant de caractéristiques des routes en béton.

ROUTES EN BETON SA  
Recherche et conseils dans la construction de routes  
5103 Wildegg

Tunnel de Baregg N1 Bern-Zürich

#### OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

**Restaurant du Lac à Arbaz**  
cherche

**1 serveuse et 1 fille de cuisine**

Tél. 027/38 24 84  
36-24295

**Crans-sur-Sierre**  
Couple avec jumeaux de 22 mois cherche pour 6 mois, évent. une année

**jeune fille**  
de 16-17 ans pour s'occuper des enfants et aider au ménage. Pas de gros travaux à faire. Entrée désirée: 1<sup>er</sup> juillet ou à convenir

Tél. 027/41 33 73  
(le soir de préférence)  
\*36-300982

**Auberge de la Grange au Soleil**

cherchons

**sommelière**

débutante acceptée

Tél. 025/71 21 83  
36-100277

**Café El Cordobes**  
Le Châtel-sur-Bex  
cherche

**jeune fille**  
comme sommière. Remplacement pour 2 mois, nourrie, logée, studio à disposition. Entrée tout de suite ou date à convenir

Tél. 025/63 13 33  
Famille Simoncini

**Trois jeunes Haut-Valaisannes**

de 13 à 15 ans, cherchent emploi pour juillet et août

Tél. 027/23 18 79  
après 19 h.  
\*36-300986

République et



canton de Genève

Département de l'intérieur et de l'agriculture  
Centre horticole de Lullier

Le Département de l'intérieur et de l'agriculture met au concours le poste suivant:

### maître de cultures pratiques

(section de culture maraîchère)

Le titulaire sera chargé d'encadrer des équipes d'élèves dans le travail pratique des cultures sous-verre et en plein air, ainsi que dans la connaissance du machinisme horticole moderne.

Le candidat doit être porteur d'une maîtrise et justifier d'une excellente expérience pratique.

Entrée en fonctions: 1<sup>er</sup> septembre 1979

Les salaires seront fixés dans le cadre de l'échelle des traitements de l'administration cantonale, en tenant compte de l'expérience et des aptitudes des candidats.

Les offres de service manuscrites accompagnées d'un curriculum vitae et d'une photographie, ainsi que les demandes de renseignements, doivent être adressées à:

M. A. Duperrex, directeur du centre horticole de Lullier  
1254 LULLIER - Tél. 021/59 18 14

Le conseiller d'Etat chargé du Département de l'intérieur et de l'agriculture: **Pierre Wellhauser**



# Lens - 27 - 28 - 29 avril 38<sup>e</sup> Festival des chanteurs du Valais central

## Grands bals

Vendredi 27, dès 21 heures, orchestre **New Merry Boys**  
Samedi 28, dès 23 heures, orchestre **Sirrensis Sextett**

Concert de gala donné par le corps de musique  
**La Landwehr de Fribourg** (dir. Jean Balissat)  
Samedi 28, dès 20 h. 30 - Entrée unique Fr. 10.-

36-24218



A gauche: Charmante blouse fin motif rayé. Epaulées rembourrées avec smocks. En viscose. Coloris bleu/lilas, violet/lilas, rose/lilas. Tailles 34-40

A droite: Blouse romantique épaules froncées, fentes de côté. En coton. Coloris rouge, bleu, jaune ou pink. Tailles 36-42

18.-

18.-

Sac de notre assortiment.

**Actuel chez C&A:  
la mode de demain.**

C&A Sion, Centre Métropole, Tél. 027/22 93 33

## OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

### MANPOWER Le travail j'aime.

Cherchons d'urgence:

**Mécaniciens  
Manœuvres  
Maçons**

Rejoignez le groupe MANPOWER, vous verrez... vous aimerez.

24, av. de la Gare  
Monthey Tél. 025/71 22 12



radio-suisse sa télécommunications +  
sécurité aérienne

Nous cherchons pour nos services de la navigation aérienne de l'aéroport de Genève-Cointrin quelques jeunes filles pour être formées

### assistantes du service de contrôle de la circulation aérienne

- Début des cours: 6 août 1979  
Durée de la formation: une année.  
Nous offrons:
- formation approfondie
  - activité variée et bien rémunérée
  - toutes les prestations sociales
- Nous demandons:
- âge 18 à 22 ans
  - nationalité suisse
  - formation scolaire secondaire
  - bonnes connaissances de la langue anglaise et notions de la langue allemande

Demandez d'autres renseignements ou une formule d'inscription à:  
**RADIO-SUISSE SA**  
Navigation aérienne, division d'exploitation  
Case postale, 3000 Berne 14  
Tél. 031/65 91 11, demandez MM. Gmür ou Rüthy

XXIV

### En chute libre

- Complètement sonnés, ces mécanos! ragea le jeune pilote des Sudètes allongé torse nu à côté de Ramon à l'ombre du hangar. Ils font des heures supplémentaires...

Il se redressa sur le coude.

- Et vous entendez ça! Au moins trois mille tours... Juste bonne pour nous faire éclater le tympan, cette mécanique italienne. Elle ne tiendra jamais le coup!

Il devait crier. Devant le hangar un moteur vrombissait avec des stridences à vous scier la moelle. Et c'était le troisième depuis le début de la sieste. L'un après l'autre, ils avaient ronflé, d'abord par intermittences, avec une certaine retenue. Mais dès qu'on les poussait au paroxysme, la décharge sonore, assortie de cette insupportable vibration, tirait de leur léthargie même les ruminants affalés qui redressaient leur lourde masse, esquissant un mouvement de fuite.

Le tonnerre cessa. Le petit aérodrome se rendormit au soleil, ses trente et quelques Messerschmitt camouflés sous de gigantesques toiles d'araignées piquées de branches de pin.

Quand il se met à faire chaud, dans cette vallée abritée des souffles marins, entre Villanova et Pieve di Teco, c'est un vrai four. On attendait la pluie...

A moitié nus, les hommes de piquet jouaient aux lézards au bord du terrain, lui-même camouflé par les troupeaux. Les autres étaient au frais, égaillés dans la pinède. La Luftwaffe n'avait pas pu faire autrement que d'adopter la sieste méridionale, comme tout le monde.

Il avait fallu au Valaisan un sacré sang-froid pour réparaître sur le champ d'aviation, même mêlé aux gardiens de bestiaux. Il est vrai que, d'après ses informations, la Feldgendarmérie n'avait fait que passer. Que ta main gauche ignore ce que fait ta main droite.... Mais il avait tenté le diable en se propulsant un peu avant midi jusqu'au bureau de von K. C'était de la haute voltige sans filet. Le planton, un nouveau, un gosse engoncé dans un uniforme trop large, avait incliné gauchement, pour lui interdire le passage, le lourd fusil d'infanterie muni d'une baïonnette émoussée. - Halte! «Ses yeux de fille étaient hargneux sous le casque.

- Je viens voir monsieur le lieutenant-colonel von K.

- Votre nom?

Pris de court, le Valaisan bredouilla:

- Baron von Crac.

L'adolescent ne tiqua même pas. Dans son application obtuse, il tournait précipitamment les talons, manquant de laisser choir son arme encombrante sur le dallage. N'empêche que, pendant les quelques minutes que dura son absence, le visiteur n'en menait pas large, s'attendant à voir surgir un peloton du groupe de surveillance de l'aérodrome... Le soldat revenait seul, tout essoufflé:

- Le baron vous attend.

A baron, baron et demi. Quelque chose avait saisi le Valaisan aux tripes, l'envie de rire ou de gémir. Il aurait dû s'en douter. Avec un tel nom et cette silhouette... Mais quel effet bizarre faisait ce titre, qui n'était évidemment pas du toc, jeté à la volée dans le couloir en réponse à sa piètre improvisation...

- L'authentique baron trônait devant une tresse de foie gras, des brioches et un verre-ballon contenant un vin rouge à la robe somptueuse. Une bouteille était déjà vide, une autre entamée. Ramon s'inclinait:

- Mon colonel... Veuillez bien m'excuser...

- Ne vous excusez pas! Vous êtes toujours le bienvenu! Dobrojalovatz.

### Un récit de Bojen Olsommer

L'officier s'était levé pour saluer son visiteur, auquel il ne tendit pas la main, se bornant à remplir, debout, un deuxième verre de ce vin exaltant qui supportait la comparaison avec les meilleurs crus de France:

- Asseyez-vous mon cher. Vous allez boire avec moi le Barolo du marquis de Villardoria... Nous sommes en bonne compagnie!

Clignant de l'œil: «J'ai tout de suite compris que c'était vous...» Il haussa le ton pour lancer en français: «L'humour à la française!»

Mais il ajoutait d'un air solennel et rêveur que le Valaisan ne lui avait jamais vu:

- Le coup a raté! Mais faut-il mêler la Providence à cela? Croyez-vous à la Providence, mon cher... mon cher baron de Crac?

- Appelez ça comme vous voudrez, riposta le capo banda en herbe: moi je l'appelle baraka et j'y crois dur comme fer.

- Il aurait la baraka... Ah! Mais peut-être que vous ne savez pas! On a essayé de faire sauter notre bien-aimé Führer... Il s'en est sorti. La baraka... Mais le comte von Stauffenberg qui a déposé la bombe est mon cousin... Enfin, un cousin à la mode de Bretagne, mais, dans notre grande famille prussienne, nous sommes tous compromis. Mon tour viendra, c'est une question de jours... Ou peut-être une question d'heures! C'est pourquoi je bois... J'ai une chance de passer entre les mailles du filet, parce que je suis trop petit... Je suis, comment vous dites en français? Le menu fretin, c'est ça, le menu fretin. Ils ne vont peut-être pas me repérer tout de suite... Quatsch? Qu'est-ce que tout ça signifie? Il n'y a rien à comprendre, sinon que nous sommes tous mortels, et que certains vivent un peu plus longtemps que d'autres parce qu'ils ont, comme vous dites, la baraka!

à suivre

# Le légendaire colonel RAMON un Valaisan chef de maquis en Ligurie





Madame et Monsieur Georges CRITTIN-GUILLAT et leurs enfants Colette et Michèle, à Saint-Maurice ;  
 Madame et Monsieur Fritz HEDIGER-GUILLAT, à Lavey-Village, leurs enfants et petits-enfants, à Genève, Bex et Lavey ;  
 Monsieur et Madame Marcel GUILLAT et leurs enfants, à Lavey-Village ;  
 Monsieur et Madame Noël BENZONI et leur fille, à Genève ;  
 Monsieur et Madame André GUILLEMIN, à Montargis (France) ;  
 Monsieur et Madame François CHERIX et famille, aux Monts-sur-Bex ;  
 Madame Jules WILLA, ses enfants et petits-enfants, à Loèche, Glis, Zurich et Chamoson ;  
 Madame et Monsieur André DUMONT, leurs enfants et petits-enfants, à Lausanne ;  
 ainsi que les familles parentes et alliées, amies et connaissances GUILLAT, CRITTIN, QUARTENOUD, CHESEAU, PITTIER, WIDMANN, ont la profonde douleur de faire part du décès de

## Monsieur Jean GUILLAT

leur bien cher père, beau-père, grand-père, frère, beau-frère, oncle, cousin et ami, que Dieu a rappelé à Lui le 24 avril 1979, dans sa 74<sup>e</sup> année.

L'ensevelissement aura lieu en l'église paroissiale de Saint-Maurice, le jeudi 26 avril 1979, à 14 h. 30.

Le corps repose à la clinique Saint-Amé, où la famille sera présente de 19 heures à 20 h. 30.

Départ du convoi : place de la Gare.

Domicile de la famille : Grand-Rue 51, 1890 Saint-Maurice.

Selon le désir du défunt, le deuil ne sera pas porté.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de faire-part.



### La Fanfare de Lavey

a le regret de faire part du décès de

## Monsieur Jean GUILLAT

membre honoraire de la société.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Il a plu au Seigneur, dans sa miséricorde, de rappeler à Lui l'âme de son serviteur

## Monsieur Gérard MOIX

décédé tragiquement dans sa 24<sup>e</sup> année.

Vous font part de leur peine :

Monsieur et Madame François MOIX, à Praz-Jean ;  
 Mademoiselle Danièle MOIX, à Praz-Jean ;  
 Monsieur Augustin MOIX, à Praz-Jean, et Mademoiselle Marie-Thérèse FOLLONIER, sa fiancée, aux Haudères ;  
 Madame et Monsieur Francis COUDRAY et leur fille Fabienne, à Genève ;  
 Monsieur Martin MOIX, à Praz-Jean ;  
 Mademoiselle Jacqueline MOIX, à Praz-Jean ;  
 Monsieur Olivier MOIX, à Praz-Jean ;  
 Monsieur Jules MOIX, à Praz-Jean ;  
 Mademoiselle Myriam MOIX, son amie, à La Luetta.

L'ensevelissement aura lieu en l'église de Saint-Martin, le jeudi 26 avril 1979, à 10 heures.

Départ du convoi funèbre : à Praz-Jean, à 9 h. 30.

Le corps repose au centre funéraire de Platta, où la famille sera présente aujourd'hui mercredi 25 avril 1979, de 19 à 21 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



### Georges Roduit Fournitures industrielles Martigny

a le regret de vous faire part du décès survenu en Italie de

## Monsieur Lino CAVADA

ère de son employé M. Tullio Cavada.

Une messe de requiem sera célébrée en l'église paroissiale de Martigny, le vendredi 27 avril 1979, à 20 heures.



### La direction et le personnel de la S.A. L'Energie de l'Ouest-Suisse, à Lausanne

ont le profond regret de faire part du décès survenu accidentellement le 23 avril 1979 de

## Monsieur Clovis PILLET

à Martigny

leur très cher et regretté collaborateur, collègue et ami.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



### La direction et le personnel de la Caisse d'Epargne du Valais

ont le regret de faire part du décès de

## Monsieur Clovis PILLET

père de M<sup>me</sup> Chantal Gay, employée au siège à Sion.

Les obsèques ont lieu en l'église Saint-Michel à Martigny-Bourg, aujourd'hui mercredi 25 avril 1979, à 10 heures.



### Le Ski-Club de Martigny-Bourg

a le regret de faire part du décès accidentel de

## Monsieur Clovis PILLET

membre fondateur de la société.

Les obsèques ont lieu en l'église Saint-Michel à Martigny-Bourg, aujourd'hui mercredi 25 avril 1979, à 10 heures.



Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de sa douloureuse épreuve, la famille de

## Madame veuve Joséphine JEAN

née FARDEL

remercie toutes les personnes qui, par leurs visites, leurs messages, leurs dons de messes, de couronnes et de fleurs, leur présence aux obsèques, se sont associées à son chagrin.

Elle adresse un merci particulier :

au clergé d'Ayent ;  
 au docteur Georges-André Berger ;  
 à Migros-Valais Martigny ;  
 à Migros-Sierre ;  
 à l'entreprise Morard-Crettaz.

Ayent, avril 1979.



La famille de

## Monsieur Gustave HEINZMANN

profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie reçus lors de sa douloureuse épreuve, remercie toutes les personnes qui, par leurs messages, leurs dons de messes, de couronnes et de fleurs, leur présence aux obsèques, se sont associées à son chagrin.

Elle remercie particulièrement le révérend curé Perren, le vicaire Escher, le docteur Rossier, le personnel de l'hôpital de Sierre, la classe 1905, le Kirchenchor, les co-propriétaires du bâtiment Belmont, la menuiserie Cerutti.

Sierre, avril 1979.



EN SOUVENIR DE

## Armand BRUCHEZ

pour le 20<sup>e</sup> anniversaire de sa mort.



25 avril 1959 - 25 avril 1979

Ton sourire reste parmi nous et avec lui tout l'amour que tu n'as jamais cessé de donner. Si le profond silence de la mort nous sépare, la grande espérance de te revoir un jour nous unit. Le temps peut s'enfuir, mais dans nos cœurs fidèles et sincères, le souvenir reste gravé en lettres d'or.

Ta famille, tes parents  
tes frères et sœurs

Une messe sera dite pour lui à Fully, aujourd'hui mercredi 25 avril 1979, à 19 h. 30.

### Groupement romand des associations de sapeurs- pompiers

Dans notre édition de lundi, nous avons relaté l'assemblée du Groupement des associations des sapeurs-pompiers de Suisse romande, qui s'est tenue à Loc. M. Charles Zufferey, président, avait salué la présence de M. Hubert Constantin, inspecteur cantonal du service du feu, et de son adjoint, qui est M. Julien Delacrétaz, et non Devaud, comme indiqué par erreur.

● LONDRES (ATS/AFP). - Au 'emain des incidents sanglants de Southall, dans la banlieue ouest de Londres à forte communauté asiatique, qui ont fait, lundi soir, un mort et quarante blessés, les responsabilités n'étaient pas encore clairement établies hier.

La victime est un membre de la Ligue anti-nazie, un professeur qui s'était récemment indigné du contenu raciste d'un livre scolaire. Scotland Yard a ouvert une enquête sur les conditions dans lesquelles il a trouvé la mort. Selon un membre de la ligue, il aurait reçu deux coups de matraque d'un policier.

● JERUSALEM (ATS/AFP). - L'échange des instruments de ratification du traité de paix israélo-égyptien aura lieu aujourd'hui, dans le Sinai.

Le chef de la maison militaire du premier ministre, M. Menahem Begin, le général Ephrayim Poran, a téléphoné à des « responsables » égyptiens qui lui ont donné toutes les assurances à ce sujet.



Dans sa miséricorde, il a plu au Seigneur de rappeler à Lui

## Mademoiselle Rose AMHERDT

décédée à l'âge de 70 ans, après une longue maladie courageusement supportée, munie des sacrements de l'Eglise.

Selon les vœux de la défunte, l'office mortuaire a eu lieu dans l'intimité de sa famille et de ses amis à la chapelle du centre funéraire de Platta à Sion, le lundi 23 avril 1979.

La famille remercie toutes les personnes qui ont pris part à son deuil.

Elle remercie tout particulièrement le révérend curé Berchtold et l'abbé Bouvier, révérende sœur Romaine et les sœurs de Saint-François, le docteur Lorenz, l'hôpital de Sion, le docteur Dettwiler, qui l'ont entourée durant sa maladie.



Madame Andrée DISNER-CRITTIN, à Saint-Pierre-de-Clages ;  
 Monsieur et Madame Michel DISNER-CLÉMENZO et leurs enfants, à Ardon ;  
 Monsieur et Madame Marcel DISNER-BURRIN et leurs enfants, à Saint-Pierre-de-Clages ;  
 Madame et Monsieur Jean CRITTIN-DISNER et leurs enfants, à Saint-Pierre-de-Clages ;  
 Monsieur et Madame Simon DISNER-MARTIN et leur fils, à Sion ;  
 Madame Angeline CRITTIN-DELALOYE, à Saint-Pierre-de-Clages ;  
 Madame et Monsieur Marcel MESOT-DISNER et leur famille, à Saint-Pierre-de-Clages ;  
 Madame Angélique MICHELLOD-DISNER et son fils, à Saint-Pierre-de-Clages ;  
 Madame et Monsieur Albert MEICHTRY-CRITTIN et leur famille, à Sierre ;  
 Monsieur Adrien CRITTIN et sa famille, à Vevey ;  
 ainsi que les familles parentes et alliées, ont la profonde douleur de faire part du décès de

## Monsieur Georges DISNER

enlevé à leur tendre affection le 24 avril 1979, à l'âge de 67 ans, muni des sacrements de l'Eglise.

La messe de sépulture aura lieu en l'église de Saint-Pierre-de-Clages, le jeudi 26 avril 1979, à 10 heures.

Le défunt repose en la crypte de Chamoson, où la famille sera présente de 19 heures à 20 heures.

Selon le désir du défunt, le deuil ne sera pas porté.

Ni fleurs, ni couronnes.

Cet avis tient lieu de faire-part.

## Disparu en mars, son corps retrouvé dans le lac de Neuchâtel

SION. - On était sans nouvelles depuis le mois de mars dernier de M. Gérard Moix, âgé de 24 ans, mécanicien de précision, fils de François, administrateur de la scierie Moix S.A. à Praz-Jean. Gérard Moix travaillait comme mécanicien-outilleur aux Geneveys-sur-Coffrane, dans le canton de Neuchâtel, et avait décidé de regagner le Valais. Il devait commencer quelques jours plus tard chez un nouvel employeur, dans une entreprise de Saint-Maurice. Le jour de son départ du canton de Neuchâtel, il avait téléphoné à une connaissance et lui avait dit : «Je viendrai te chercher ce soir aux environs de 17 h. 30.» Mais depuis ce jour-là, personne n'a eu de ses nouvelles et toutes les recherches entreprises sont demeurées vaines.

Mais hier le drame a pris toute son ampleur tragique, car on a retrouvé son corps dans le lac de Neuchâtel. On ignore encore les circonstances de cette tragédie.

A sa famille si cruellement éprouvée, le NF présente ses sincères condoléances.

## Découverte macabre aux Collons Rien de suspect!

LES COLLONS. - Vendredi dernier, le propriétaire d'un chalet a découvert, dans la véranda, le corps d'une jeune femme. Il a avisé immédiatement le poste de police de Vex, qui arriva sur les lieux pour faire les constatations d'usage. Un service des pompes funèbres transporta ensuite le corps auprès d'un médecin légiste pour déterminer les causes de ce décès.

Nous savons qu'il s'agit

d'une dénommée Conus, divorcée, dont le corps a été inhumé à Vevey, car l'autopsie a révélé que le décès n'avait rien de suspect.

Nous nous étonnons que les services compétents de la police cantonale, même si le corps de cette femme a déjà été inhumé, se refusent à donner des renseignements, car, nous a-t-on dit, il s'agit d'une mort naturelle.

## En souvenir de sœur Mathilde Kaiser ancienne directrice de l'imprimerie de l'Œuvre Saint-Augustin à Saint-Maurice

Une figure rayonnante et pleine de bonté vient de quitter la communauté des sœurs de Saint-Augustin, à Saint-Maurice. Sœur Mathilde Kaiser, originaire de Zoug, avait connu les sœurs de Saint-Augustin tout d'abord dans la communauté de Lugano.

«Saisie par le Christ», elle comprit bientôt que sa vocation était de se donner à Lui dans l'œuvre de la presse à Saint-Augustin. Elle vint à Saint-Maurice et c'est ainsi que toute sa vie se passa dans le don d'elle-même à sa communauté et à tous ceux et celles qu'elle a rencontrés. Ils sont nombreux. Car, pour elle, toute rencontre devenait «passage du Seigneur», amitié.

Durant de nombreuses années, elle a assumé la direction de l'Imprimerie de l'Œuvre, s'y donnant sans compter. Anciens et anciennes employés savent quel souvenir fidèle elle leur gardait, à eux et à leurs familles. Sa prière les rejoignait quotidiennement, grâce à cette mémoire du cœur qui lui était donnée et à sa confiance si profonde en Dieu, Père.

Il y a encore des pauvres

parmi nous. Sœur Mathilde, on ne sait comment, les découvrait et les visitait discrètement.

Son amour du passé ne l'a pas empêchée de traverser dans la fidélité la période conciliaire de l'Eglise et d'être profondément attachée à la vie d'aujourd'hui, y reconnaissant avec joie et enthousiasme les appels nouveaux de l'Evangile.

Marquée dans son enfance par la souffrance, elle avait été visitée plusieurs fois par de graves maladies. Là, peut-être, son cœur s'était encore affiné. Il a été trouvé prêt pour la dernière épreuve, celle du mystère pascal dans la communion à la mort et à la résurrection du Seigneur.

Les sœurs de la communauté, profondément peinées par son départ, rendent gloire à Dieu pourtant de tout leur



Sœur Mathilde fut toujours une fidèle amie du Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais. Jamais, la rédaction n'a fait appel en vain à ses services lorsqu'un problème, quasi insoluble, pour nous, se posait. Aussi, l'administration et la direction du NF, en signe de reconnaissance, avaient-elles invité sœur Mathilde à participer aux fêtes du 75<sup>e</sup> anniversaire du Nouvelliste. Nous la voyons ici avec deux anciens et fidèles collaborateurs réguliers, M<sup>e</sup> Marcel-W. Suès et M. Pierre Béarn.

## L'accès routier italien au Simplon est dans un état déplorable - Que peut faire le Conseil fédéral?

### Question du conseiller aux Etats Guy Genoud

En corrélation avec le doublement de la ligne ferroviaire du Lötschberg, les autorités italiennes ont décidé la construction d'une gare appropriée à Domodossola, mais en exigeant que celle-ci reçoive le statut complet de gare internationale. Cette réalisation affaiblit la position de Brigue pour ce qui touche les activités douanières, ferroviaires et celles des transitaires. Il en résultera une perte de places de travail difficile à combler.

Par ailleurs, les travaux de construction de la route nationale N° 9 entre Brigue et la frontière italienne sont très avancés et la route cantonale dans la vallée du Rhône assure une circulation convenable, en attendant la réalisation de l'autoroute. Hélas, on ne peut pas décerner un même certificat de qualité au tronçon italien qui

sépare la frontière de Sesto Calende.

L'état de l'accès est dans un état tel qu'il rebute l'usager. Cette situation dure depuis des années et va en s'aggravant. Elle entraîne un enclavement

du Valais en amont de Martigny et plus particulièrement de la région de Brigue. Dans le contexte des négociations relatives aux problèmes de communications dans la région du Simplon, le Conseil fédéral est-

il disposé à intervenir auprès des autorités italiennes pour obtenir que, par les travaux appropriés, elles portent remède à cette situation très préjudiciable à l'économie d'une importante portion de pays?

## Association hôtelière valaisanne Le directeur démissionne

### Un surcroît de travail

SION. - Une brève dépêche nous apprenait, hier en début de soirée, la démission de M. Jacques Bérard, de son poste de directeur de l'Association hôtelière du Valais.

M. Bérard a fait savoir au comité qu'il est de plus en plus absorbé par les autres tâches qu'il assume parallèlement à la direction à temps partiel de l'AHV et que, de ce fait, il se voit contraint à renoncer à cette direction.

Nous avons tenté, hier soir, d'atteindre M. Jacques Bérard par le canal du secrétariat de l'UNEX (qui travaillait encore fort tard...), dont il est président. Malheureusement, notre démarche fut vaine.

En l'absence de M. Gédéon Barras, président de l'AHV, nous nous sommes adressés à M. Steiner, de l'hôtel Viktoria, à Brigue, vice-président de l'association. Ce dernier a bien voulu nous faire quelques déclarations.

Le vice-président nous a dit son regret de voir partir M. Bérard : «Il fut un directeur très sérieux et compétent et a rendu beaucoup de services à l'association, notamment en la dotant d'un organe administratif qui a pleinement rempli son rôle.» «Enfin, poursuit-il, les

nombreuses qualités de M. Bérard ont fait merveille face aux nombreux problèmes politiques et économiques surgis ces dernières années.»

### M. Luggen, nouveau directeur

Nous avons demandé à M. Steiner la vraie raison du départ de M. Bérard. Voici sa réponse :

«Face au développement de l'association et surtout en raison du cours hôtelier (qui suit celui de cafetier-restaurateur - réd.), nous devons créer un poste de directeur à plein temps. Or, M. Bérard ne peut consacrer tout son temps à cette tâche. Depuis quelques mois, un adjoint au directeur a été nommé. Il avait pour mission de se former afin d'assumer la direction à partir du 1<sup>er</sup> juillet de cette année. Le nouveau directeur sera donc M. Luggen, originaire de Termen, qui a pris domicile à Sion.»

★

Rappelons que M. Jacques Bérard, qui se retirera donc à fin juin, est originaire de Bramois. Agé de 44 ans, il est licencié ès sciences économi-



M. Jacques Bérard

ques et est président de l'Union des expéditeurs de fruits (UNEX). Il consacre encore une bonne part de son temps à diverses activités, notamment en faveur de l'asile Saint-François. Mélomane, il travaille avec cœur à la promotion du Festival Tibor Varga. Sportif enfin, on le connaît particulièrement dans les milieux du golf et du curling.

M. Jacques Bérard n'aura, comme on peut bien se douter, aucune peine à combler le temps que lui laisse sa démission ! Nous lui présentons nos félicitations pour le travail accompli au service de l'hôtellerie valaisanne, un des secteurs clés de notre économie.

NF

## PRESQUE LA RÉALITÉ



### Nouvelle affaire de contrebande au Simplon

## Une arrestation

### UN CAMION SOUS SÉQUESTRE

BRIGUE. - On apprenait, hier à Brigue, qu'une nouvelle affaire de contrebande s'était produite dans le secteur du Simplon, sur le versant sud des Alpes. Un conducteur de poids lourd, Allemand d'origine, a tenté de passer en Suisse plusieurs tonnes de tissus d'une valeur d'un million de francs

environ. L'homme a été arrêté et le camion ainsi que toute la marchandise ont été séquestrés.

Le chauffeur était en possession de faux papiers. L'enquête tente d'établir actuellement à qui appartenait ce camion, car les papiers du véhicule étaient falsifiés également.

SION. - Hier, au début de l'après-midi, la section sanitaire de l'ER art 27, stationnée à la caserne de Sion, en collaboration avec la police cantonale et la police municipale, a simulé, au carrefour de Saint-Guérin, une intervention à la suite d'une collision de deux véhicules provoquant de graves blessures à quatre personnes.

Cet exercice s'est déroulé normalement. L'adj. sof Favre du service sanitaire de la place d'armes de Sion et le cpl Denis de la police cantonale, se sont déclarés satisfaits de la promptitude de la section sanitaire et du bon travail accompli.



Le terrorisme en Italie Révélations sensationnelles

Les chefs des « BR » se rencontraient à Paris Les archives terroristes seraient dans la capitale française

Plusieurs services secrets en action

ROME (ATS/AFP). - Les Services secrets italiens auraient la preuve que la direction stratégique des « Brigades rouges », l'organisation terroriste italienne, se trouvait à Paris au moment de l'enlèvement d'Aldo Moro, croyait savoir, hier, la presse italienne.

Le *Corriere della Sera* cite à cet égard, comme source, « un homme des services secrets qui a laissé échapper ces révélations spectaculaires ».

UNE BRASSERIE PARISIENNE

Selon le journal, les responsables des « BR » se réunissaient dans une brasserie parisienne ou dans une école de langues, « une sorte

d'institut pour la promotion culturelle ». Ils auraient été constamment contrôlés par les Services secrets français et tous leurs appels téléphoniques captés.

Le *Corriere della Sera* ne précise pas à quelle date se tenaient ces réunions. Mais le quotidien *Repubblica* parle de l'époque de l'enlèvement du président de la démocratie chrétienne et évoque un « dossier étayé de documents », que les Services secrets italiens auraient établi sur la base d'informations fournies par les Services secrets français.

Le *Corriere della Sera* affirme encore que des hommes des Services secrets italiens se trouvent « depuis des semaines » en France, où ils collaborent avec les Services français, belges et britanniques.

Le *Messaggero* (gauche) fait état d'un rapport de la « Digos » (Services secrets italiens) sur la base d'informations des Services français.

LE MYSTÈRE TONI NEGRI

C'est la « confession » d'un brigadiste repent, à Padoue, il y a cinq ou six mois, qui aurait élevé l'enquête au niveau international, ajoutent les journaux. Ouvrier, ex-militant du parti communiste, la trentaine, l'homme, « proche du sommet des BR », aurait « tout raconté » au magistrat de Padoue, M. Pietro Calogero. L'enquête de ce dernier aurait confirmé les révélations de l'ex-brigadiste, et aurait abouti à l'arrestation du professeur Toni Negri.

Celui-ci, dans les deux premiers interrogatoires, dont le procès verbal est largement publié dans plusieurs journaux, a nié tout lien avec les « Brigades rouges », toute participation à l'enlèvement d'Aldo Moro. Responsable d'un séminaire à l'université de Paris en 1977-1978, il a affirmé qu'il était bien à Paris le 16 mars 1978, jour de l'enlèvement, et s'est déclaré prêt à soumettre sa voix à une expertise, la voix qui appela M<sup>me</sup> Moro, le 30 avril, pour lui annoncer la condamnation de son mari ayant semblé à des témoins identique à la sienne.

Le quotidien *La Stampa* s'élève cependant contre la multiplication des rumeurs et des « on dit », qui « dominent depuis quinze jours l'affaire Negri ».

**Blessé aux jambes**



TURIN (ATS/AFP). - Un journaliste de la Télévision italienne, M. Franco Piccinelli, a été blessé de plusieurs coups de feu aux jambes, hier après-midi à Turin, par deux hommes armés, qui ont réussi à s'enfuir. L'attentat a été revendiqué par les « Brigades rouges ».

M. Piccinelli, 44 ans, rédacteur en chef de la station régionale de Turin de la RAI (Radio Télévision italienne d'Etat), a été blessé, alors qu'il regagnait son domicile. Peu après, une voix féminine a revendiqué l'attentat dans un appel téléphonique à une agence de presse. « Ici « Brigades rouges », nous avons blessé Piccinelli. C'est un démocrate-chrétien », a affirmé brièvement la correspondante anonyme.

ABONDANTES ARCHIVES À PARIS

Le journal émet également l'hypothèse que les archives générales des « BR » et de l'organisation parallèle « Prima linea » pourraient être à Paris. Il croit savoir enfin que les rapports entre les « autonomes » italiens et français à Paris ont été enregistrés sur « des dizaines et des dizaines de bandes magnétiques ».

Le quotidien *Paese Sera* (communiste) parle de son côté de l'existence d'un rapport des Services secrets français, remis « il y a plusieurs semaines » aux magistrats italiens.

● ARANYAPRATHET (ATS/Reuter). - Une longue colonne de 30 000 Cambodgiens fait actuellement mouvement vers la région montagneuse de Kao Loeng, située au sud d'Aranyaprathet, en Thaïlande. Ces Cambodgiens ont franchi la frontière thaïlandaise pour échapper à l'avance des unités pro-vietnamiennes du régime de Phnom Penh.

● LONDRES (ATS/AFP). - La société Ford annonçait hier, dans un communiqué, qu'elle a renoncé à son projet de construction d'une nouvelle usine en Europe et se contentera d'agrandir certains de ses établissements déjà existants.

● BRUXELLES (ATS/Reuter). - Les alliés de l'OTAN pourraient économiser jusqu'à sept milliards de dollars par an s'ils centralisaient les recherches et les fabrications d'armement, a déclaré M. Perry, sous-secrétaire américain à la défense.

Trafic de devises italo-suisse

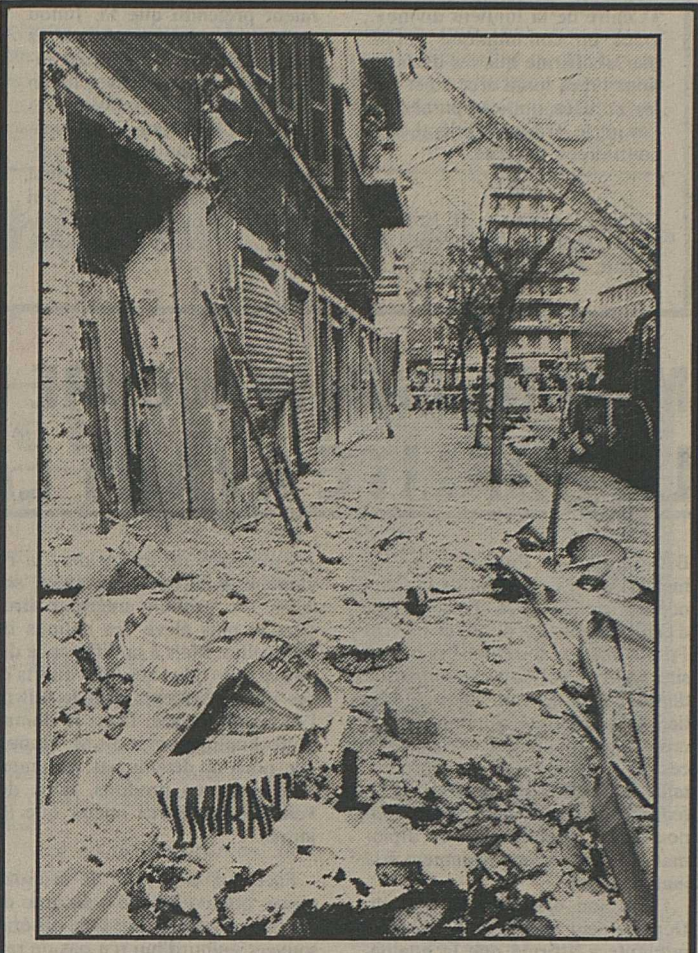
VIGEVANO (ATS). - Un procès contre 74 personnes accusées de trafic de devises entre la Suisse et l'Italie, qui s'est ouvert lundi à Vigevano (Lombardie) a été suspendu peu après le début de l'audience. Le tribunal s'est lui-même dénié de toute compétence territoriale, les opérations étant lancées à partir de Milan.

Parmi les accusés se trouvent une douzaine de Suisses. Le trafic portait sur un total d'environ 20 milliards de lires (soit environ 40 millions de francs suisses). Il a vraisemblablement été effectué par l'intermédiaire de détenteurs de comptes bancaires en Suisse.

L'isolement de l'Egypte

La rupture de relations diplomatiques entre l'Egypte et l'Arabie saoudite, le Koweït, suivi hier par la Mauritanie, accroît sensiblement l'isolement du Caire dans le camp des pays arabes. Ces décisions font suite aux résolutions du récent « sommet » arabe de Bagdad. L'Arabie saoudite et le Koweït, qui comptent parmi les plus « modérés » des pays arabes opposés au traité de paix séparé israélo-égyptien, constituaient également les principaux bailleurs de fonds de l'Egypte. Depuis 1973, ces deux Etats en compagnie de Qatar et des Emirats arabes unis ont versé au Caire une aide d'une valeur de près de deux milliards de dollars. Par ailleurs, à Vienne, où s'est ouverte lundi la troisième conférence euro-arabe des agences de presse, les représentants des 16 agences de presses arabes en ont décidé le boycottage, entendant ainsi protester contre la présence de l'Egypte. L'agence égyptienne de presse a, de son côté, énergiquement critiqué cette décision. Pour la « MEN » il s'agit de la part de certains pays arabes d'une « manifestation puérile ». « Les pays arabes représentés à cette conférence devraient égale-

ment boycotter toutes les réunions des Nations unies, puisqu'Israël est représenté aux organisations internationales », a ajouté l'agence.



Attentat contre le MSI à Rome

ROME (ATS/Reuter). - Deux bombes de forte puissance ont détruit des locaux du parti néo-fasciste italien (MSI) à Rome dans la nuit de lundi à mardi. Par ailleurs, à Milan, un commissariat de police a également été touché par l'explosion d'une bombe. Les deux engins explosifs ont causé d'importants dégâts mais n'ont pas fait de victime, a indiqué la police. Les attentats n'ont pas été revendiqués.

Rhodésie: avant même de gouverner le « pouvoir noir » est divisé!

SALISBURY (ATS/AFP). - L'évêque de l'Eglise méthodiste Abel Muzorewa formera le prochain gouvernement à majorité noire de Rhodésie, son parti, le Conseil national africain unifié (UANC), devançant largement les autres formations, à l'issue du scrutin de la semaine dernière. Les opérations de dépouillement des élections générales ne seront achevées qu'aujourd'hui. Mais d'ores et déjà, les résultats étaient connus hier pour six des huit provinces du pays. Dans le prochain Parlement biracial du pays (72 sièges pour les Noirs, 28 pour les Blancs), qui doit procéder à la désignation d'un gouvernement à majorité noire, l'UANC dispose de 51 sièges déjà attribués.



Un autre révérend, M. Ndabalingi Sithole, proteste : selon lui, des irrégularités dans le déroulement des élections seraient cause de son faible score. (Bélino UPI)

Huit des autres sièges devant revenir à des élus noirs ont été remportés par le parti du chef Matabele Kayisa Ndeweni, et cinq par « l'Union nationale africaine du Zimbabwe » (ZANU) du révérend Ndabalingi Sithole. Jusqu'à présent aucun siège n'a été attribué au quatrième parti noir du pays, celui du che Jeremiah Chirau.

Le révérend Sithole s'est plaint d'importantes irrégularités lors du scrutin et a demandé qu'une enquête soit menée à ce propos.

En ce qui concerne la représentation des Blancs, la formation du premier ministre Ian Smith, le « Front rhodésien », est déjà assurée de remporter les 28 sièges réservés à des élus blancs.

QUI EST ABEL MUZOREWA ?

Né le 14 avril 1925, Mgr Abel Muzorewa, évêque de l'Eglise méthodiste, devint ainsi le premier ministre noir de la future « Rhodésie-Zimbabwe » après sa victoire aux élections rhodésiennes. Son parti, le « Conseil national de l'Unité africaine (UANC-United African National Council), a en effet, remporté 51 des 72 mandats dévolus aux parlementaires noirs sur les 100 sièges que comptera le futur Parlement. Il a réussi à battre ses principaux rivaux, le révérend Ndabalingi Sithole, leader de « l'Union

nationale africaine du Zimbabwe (ZANU) et le chef Jeremiah Chirau, président de l'Organisation populaire unie du Zimbabwe (ZUPU), qui prendront part eux aussi et à ses côtés dans le gouvernement de transition multiracial de l'actuel premier ministre blanc, Ian Smith.

Mgr Muzorewa est le fils d'un prédicateur laïque. Il a été élevé des missions avant de prendre la décision de devenir pasteur, répondant ainsi au désir de son père. De 1958 à 1963, il fit ses études dans des universités méthodistes américaines. En 1968, il devint évêque résident de l'Eglise méthodiste unie de Rhodésie. Mgr Muzorewa ne s'engagea activement dans la politique qu'en 1971 en entrant au Conseil national africain (ANC). Il se distingua bientôt des autres groupes de libération en prônant des solutions pacifiques aux problèmes qui les opposaient à la minorité blanche dominante. Sur ces questions, il se sépara notamment des deux leaders actuels du front patriotique, Joshua Nkomo et Robert Mugabe.

Avant de revenir triomphalement en Rhodésie en 1976, il avait observé un exil volontaire de 15 mois. En tant que président de l'UANC, qu'il avait fondée le 16 décembre 1971, il participa en mars 1978 à la « solution interne » du gouvernement Smith.

Israël - Sud-Liban - Palestiniens Feu nourri sur trois fronts

BEYROUTH (ATS/AFP). - Des vedettes israéliennes ainsi que l'artillerie israélo-conservatrice ont bombardé hier soir les camps de réfugiés palestiniens de Rachidieh, et d'Al Bass, situés au sud de la ville côtière de Tyr, rapportent les correspondants de presse dans la région.

Le bombardement se poursuivait à 21 heures locales (20 heures HEC), précisent les correspondants. La population des camps, des villages environnants ainsi que de la ville de Tyr ont pris le chemin de l'exode en direction du nord, notamment vers Saïda, chef-lieu du Liban-Sud, ajoutent-ils.

raid de l'aviation israélienne, hier après-midi, sur des localités situées dans les secteurs central et ouest du Liban-Sud, rapportent les correspondants de presse dans la région.

Dix personnes avaient été tuées et douze autres blessées au cours des bombardements israéliens des dernières vingt-quatre heures, qui avaient précédé les raids de l'aviation israélienne au Liban-Sud.

Le raid d'hier après-midi, qui a duré environ une heure, s'est étendu à tout le littoral entre Sarafand (à 40 km de la frontière libano-israélienne) et la ville côtière de Tyr (20 km plus au sud), notamment les localités de Bablieh Insarieh, Kaakaiet al Snoubar, Bourghieh, et des villages proches de Nabatieh, quartier général des forces palestino-progressistes, en particulier Arnoun.

BILAN DU RAID D'HIER APRÈS-MIDI

Deux personnes ont été tuées et neuf autres blessées à la suite du

raid de l'aviation israélienne, hier après-midi, sur des localités situées dans les secteurs central et ouest du Liban-Sud, rapportent les correspondants de presse dans la région.

Iran: démission-bombe

TÉHÉRAN (ATS/AFP). - M. Ibrahim Yazdi, « l'un des hommes forts » de l'Iran, a abandonné hier, son poste de vice-président du Gouvernement iranien, chargé des affaires révolutionnaires, embrouillant une nouvelle fois tous les scénarios élaborés par les observateurs pour tenter de « coller » à une évolution intérieure chaque jour plus inextricable.

22 avril, avait créé depuis deux jours dans les milieux politiques iraniens la psychose d'un « coup de force », réalisé par M. Yazdi, sous la direction de l'ayatollah Khomeiny, contre l'opposition en général et les forces de gauche et communistes en particulier.

Revenu le 1<sup>er</sup> février dernier en Iran avec l'ayatollah Khomeiny, M. Yazdi avait patiemment rassemblé dans ses mains une bonne partie des instruments de décision et de contrôle, d'où émane en Iran le pouvoir révolutionnaire réel.

Membre à part égale de la « bande des trois », aux côtés du directeur de la radio-télévision, M. Sadegh Hotbzadeh, et de l'économiste Bani Sadr, M. Yazdi s'était insensiblement détaché d'eux pour apparaître comme le premier dirigeant laïc iranien en terme de pouvoir réel, après l'ayatollah Khomeiny, mais avant le premier ministre Mehdi Bazargan.

L'adjonction à ces pouvoirs de la direction du Ministère des affaires révolutionnaires, que M. Bazargan lui avait confiée le

D'où deux hypothèses avancées hier soir par les observateurs pour expliquer une « chute », qui affaiblit l'ayatollah Khomeiny lui-même. Ce dernier a dû céder à une coalition des autres ayatollahs, notamment l'ayatollah Taleghani, qui a accru sensiblement son influence dans le pays, l'ayatollah Chariat-Madari de Qom, bruyamment réhabilité lundi par une manifestation en sa faveur de 300 000 habitants de Tabriz, et l'ayatollah Mohammad Taheral-Chabbir Khagani d'Abadan, qui menace de quitter l'Iran si les « comités » maintiennent leur attitude « inadmissible ».

Une autre hypothèse est que l'éviction de M. Yazdi, qui conserve ses fonctions de vice-premier ministre jusqu'à la désignation d'un successeur, et garde le commandement des « gardiens de la révolution » n'est qu'apparente.